

لہٰذا کوئی بُری

کارکرہ سُو احمدی



۱۱۔ گنج نخش روڈ لاہور
📞 042-7313885

لُوریہ رضویہ پبلیک سسٹم



ڈاکٹر مسعود احمد ساقی



نوریہ ضمیمہ پبلک کیویشنز
ال- گنج بخش روڈ لاہور
④ 042-7313885

ترمیں و اہتمام
 سید شجاعت رسول شاہ قادری

جملہ حقوق محفوظ ہیں

نام کتاب	اقبال کے مذہبی عقائد
مصنف	ڈاکٹر محمود احمد ساقی
تعداد صفحات	144
اشاعت	جو لائی 2003ء
تعداد	1100
طبع	اشتیاق اے مشائق پرنڑ لا ہور
ناشر	نوریہ رضویہ پبلی کیشنر لہور
قیمت	<u>120</u>

ملنے کا پتہ
 نوریہ رضویہ پبلی کیشنر

11 گنج بخش روڈ، لاہور فون: 7313885

مندرجات

نمبر شمار	عنوانات	صفحہ نمبر
۱	تقاریظ و تاثرات	۷
۲	عرض ساقی	۲۳
۳	میلاد النبی صلی اللہ علیہ وسلم اور اقبال	۳۲
۴	نورانیت مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وسلم اور اقبال	۳۶
۵	عشق رسول صلی اللہ علیہ وسلم اور اقبال	۶۳
۶	حیات النبی صلی اللہ علیہ وسلم اور اقبال	۸۱
۷	مالک و مختار رسول صلی اللہ علیہ وسلم اور اقبال	۹۱
۸	در رسول صلی اللہ علیہ وسلم کی حاضری اور اقبال	۱۱۲
۹	بدعقیدہ و بدندھب اور اقبال	۱۲۰
۱۰	زیارات قبور و اختیارات اولیاء کرام اور اقبال	۱۲۵

انساب

بر صغیر پاک و ہند میں اہل سنت و جماعت کی
سب سے بڑی یونیورسٹی اور اپنی ماوراء علمی
جامعہ اسلامیہ منہاج القرآن کے نام
اس خواہش کے ساتھ ع.....

اے خدا ایں جامعہ قائم بدار
فیض او جاری بود لیل و نہار
(محمود احمد ساتی)

تاثرات

مولانا محمد عبدالحکیم شرف قادری مدظلہ
شیخ الحدیث جامعہ نظامیہ لاہور

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

علامہ اقبال بین الاقوامی اسلامی مفکر ہیں ان کے افکار کو پوری دنیا میں حیرت انگیز پذیرائی حاصل ہے، دنیا کی مختلف زبانوں میں ان کے کلام کا ترجمہ ہو چکا ہے۔ ان کے کلام میں زندگی کی حرارت ہے، جو پڑھنے والے کے خون کی گردش کو تیز کر دیتی ہے، یہ دلوالہ اور یہ جوش انہیں قرآن پاک کے گہرے مطالعہ سے حاصل ہوا علامہ کہتے ہیں۔

رمز قرآن از حسین آموختیم
ز آتش او شعلہ ہا افروختیم

ہم نے سیدنا حسین رضی اللہ عنہ سے رمز قرآن سیکھی ہے، اور ان کے جذبہ بے تاب سے ہم نے کئی شعلے روشن کیے ہیں۔

اللہ تعالیٰ کی عظمت و جلالت کے اظہار و اعتراف کے ساتھ اس کی بارگہ میں ان کا شوخ لب ولہجہ نیاز کی بجائے ناز بندگانہ کی عکاسی کرتا ہے، لیکن اللہ تعالیٰ کے محبوب صلی اللہ علیہ وسلم کی بارگاہ میں ناز کی بجائے سراپا نیاز دکھائی دیتے ہیں، بزرگان دین خصوصاً پیرروی سے حد درجہ متاثر ہیں، وہ چاہتے ہیں کہ قوم رسول ہاشمی سرتاپا اسلام کے رنگ میں رنگی جائے اور غیر مسلموں کی صنعتی اور سائنسی ترقی کی چکا چوند سے قطعاً متاثر نہ ہو، وہ مسلمانوں کی رگوں میں جنمے ہوئے خون کو ایمان کی لودے کر انہیں شعلہ جوالہ بنادینا چاہتے ہیں۔

مسلمان الگ قوم ہیں اور غیر مسلم الگ، خواہ وہ ہندو ہوں یا سکھ اور یہ سائی یہی دو قومی

نظریہ ہے جس کی بنیاد قرآن اور حدیث پر ہے، اس کے مقابل نظریہ وطنیت ہے جس کا مطلب یہ ہے کہ ایک ملک کے رہنے والے خواہ وہ مسلمان ہوں یا غیر مسلم ایک قوم ہیں، مولوی حسین احمد مدینی دیوبندی نے جب ایک بیان میں کہا کہ اقوام اوطان سے بنتی ہیں تو علامہ اقبال نے اس کا سخت نوٹس لیا اور مشہور زمانہ اشعار کہے۔

عجم ہنوز نداند رموز دیں ورنہ^{لughati}
زدیوبند حسین احمد ایں چہ بو اجھی است
سرود بر سر منبر کہ ملت از وطن است
چہ بے خبر ز مقام محمد عربی است
بمصططفی برساں خویش را دیں ہمہ اوست
گر با و نر سیدی تمام بو یعنی است

کا انگریسی فکر رکھنے والے قلمکار یہ پروپیگنڈا کرتے ہیں کہ علامہ نے بعد میں مدنی صاحب سے معافی مانگ لی تھی، علامہ کا مقالہ ”جغرافیائی حدود اور مسلمان“ پڑھنے سے پتہ چلتا ہے کہ انہوں نے جذبات کی رو میں یہ اشعار نہیں لکھے تھے، بلکہ بہت پہلے سے ان کا یہی نظریہ تھا اور وہ پوری شدت کے ساتھ اس پر قائم تھے اور نظریہ وطن کی تردید کرتے تھے۔ علامہ لکھتے ہیں۔

میں نظریہ وطنیت کی تردید اس زمانے سے کر رہا ہوں، جب کہ دنیا یہ اسلام اور ہندوستان میں اس نظریہ کا کچھ ایسا چرچا بھی نہ تھا، مجھ کو یورپیں مصنفوں کی تصانیف سے یہ بات اچھی طرح معلوم ہو گئی تھی کہ یورپ کی ملوکانہ اغراض اس امر کی مقاضی ہیں کہ اسلام کی وحدت کو پارہ پارہ کرنے کے لئے اس سے بہتر اور کوئی حرث نہیں کہ اسلامی ممالک میں فرنگی نظریہ وطنیت کی اشاعت کی جائے۔

چنانچہ ان لوگوں کی یہ تدبیر جنگ عظیم میں کامیاب بھی ہو گئی اور اس کی انتہا یہ ہے کہ ہندوستان میں اب مسلمانوں کے بعض دینی پیشوں بھی اس کے حامی نظر آتے ہیں، زمانہ کا

۱ عبد الواحد سید: مقالات اقبال، آئینہ ادب ای ہور (۱۹۸۸)، ص ۲۶۳

۲ ایضاً ص ۲۷۷

اللہ پھیر بھی عجیب ہے۔ ایک وقت تھا کہ نیم خواندہ، مغرب زدہ پڑھے لکھے مسلمان تفرنج
(انگریز بننے کی فکر) میں گرفتار تھے، اب علماء اس لعنت میں گرفتار ہیں، شاید یورپ کے
جدید نظریے ان کے لئے جاذب نظر ہیں۔ مگر افسوس

نوونہ گرد کعبہ را رخت حیات

گرز افرنگ آیڈش لات و منات ۱

ان کے نظریے کی شدت اور پختگی کا اندازہ ان کلمات سے ہو سکتا ہے۔

یہ نفیاتی تجزیہ ہے اس تیرہ بخت انسان کا جو اس روحاںی جذام (کوڑھ) میں گرفتار ہو

جائے۔ ۲

علامہ کا یہ مقالہ پڑھنے کے بعد کسی طرح بھی یہ تسلیم نہیں کیا جاسکتا کہ انہوں نے اپنے
نظریے سے رجوع کر لیا تھا۔

یہی وہ دو قومی نظریہ ہے جس کی بنیاد پر پاکستان معرض وجود میں آیا اور جس کی بھرپور ترجمانی
امام ربانی مجدد الف ثانی اور شاہ ولی اللہ کے بعد امام احمد رضا خان بریلوی اور علامہ اقبال نے کی۔

آج اس امر کی شدید ضرورت ہے کہ نئی نسل کو دو قومی نظریے سے پوری طرح روشناس
کرایا جائے، تاکہ انہیں معلوم ہو کہ پاکستان صرف معاشی مقصد کے تحت قائم نہیں کیا گیا
تھا، بلکہ اس کی اصل بنیاد یہ تھی کہ ایک ایسا ناطہ زمین حاصل کیا جائے جہاں نظامِ مصطفیٰ کا
راج ہو اور مسلمان احکام الہیہ کے مطابق زندگی بسر کریں اور ملک امن و امان کا گھوارہ ہو۔
علامہ اقبال پر بہت کچھ لکھا گیا اور آئندہ بھی لکھا جاتا رہے گا۔ ضرورت محسوس کی جا رہی تھی

کہ علامہ کے مذہبی عقائد پر بھی لکھا جاتا، کیونکہ ان کے سیاسی افکار کی بنیاد بھی مذہب ہی ہے۔

عزیز محترم ڈاکٹر محمود احمد ساقی نے پیش نظر کتاب ”اقبال کے مذہبی عقائد“ میں کلام
اقبال کی روشنی میں ان کے مذہبی عقائد پیش کیے ہیں اور ثابت کیا ہے کہ علامہ اقبال مسلک
اہل سنت و جماعت کے عقائد کا پرچار کرنے والے اور دل کی گہرائی سے ان عقائد کی

۱۔ رحیم بخش شاہین، پروفیسر: اوراق کم کشہ (لاہور) ص ۱۸-۳۶

(ب) محمد نثار ابیش قصوری، مولانا: دعوت فکر (طبع لاہور) ص ۸

حقانیت کے قائل تھے، یہ کتاب اس لائق ہے کہ دینی مدارس اور کالجوں کے طلباء کے نصاب میں شامل کی جائے، کلام اقبال میں سے ایک ایسا انتخاب بھی تیار کرنا چاہئے۔ جس میں انہوں نے نوجوانوں کو اسلامی جوش و جذبہ منتقل کرنے کی کوشش کی ہے۔

اس جگہ جاوید کے نام علامہ کی وصیت کا کچھ حصہ نقل کر دینا مناسب معلوم ہوتا ہے۔
وہ لکھتے ہیں۔

دینی معاملے صرف اسقدر کہنا چاہتا ہوں کہ میں اپنے عقائد میں بعض جزوی مسائل کے سوا جوار کا ن دین میں سے نہیں ہیں، سلف صالحین کا پیرو ہوں۔ اور یہی راہ بعد کامل تحقیق کے محفوظ معلوم ہوتی ہے۔

جاوید کو بھی میرا یہی مشورہ ہے کہ وہ اسی راہ پر گامزن رہے۔ اور اس بدقسمت ملک ہندوستان میں مسلمانوں کی غلامی نے جو دینی عقائد کے نئے فرقے مختص کر لیے ہیں ان سے احتراز کرے۔ بعض فرقوں کی طرف لوگ محض اس واسطے مائل ہو جاتے ہیں کہ ان فرقوں کے ساتھ تعلق پیدا کرنے سے دینی فائدہ ہے، میرے خیال میں بڑا بدجنت ہے وہ انسان جو صحیح دینی عقائد کو مادی منافع کی خاطر قربان کر دے۔

غرض یہ ہے کہ طریقہ حضرات اہل سنت محفوظ ہے اور اسی پر گامزن رہنا چاہئے اور ائمہ اہل بیت کے ساتھ محبت اور عقیدت رکھنی چاہئے۔ اللہ تعالیٰ عزیزم ذاکر محمود احمد ساقی کو توفیق عطا فرمائے کہ وہ اپنی تمام تر توانیاں دین متنیں اور مسلک اہل سنت و جماعت کی تبلیغ و اشاعت میں صرف کر دیں۔

محمد عبدالحکیم شرف قادری

۱۳ ارجمندی الاولی ۲۱۷ھ

۲۷ ستمبر ۱۹۹۶ء

۱۔ رحیم بخش شاہین، پروفیسر:

اوراق کم گفتہ (لاہور) ص ۲۸-۲۶۷

(ب) محمد نثار ایش قصوری، مولانا:

دھوت ٹکر (طبع لاہور) ص ۸

تقریط

شیخ الحدیث مولانا محمد معراج الاسلام مدظلہ

حضرت علامہ اقبال کو "حکیم الامت" اور شاعر مشرق کہا جاتا ہے، کیونکہ انہوں نے اپنی شاعری میں مشرقی اقدار و روایات اور عقائد و نظریات کی بڑے حکیمانہ انداز میں بھر پور عکاسی کی ہے۔ اور دوزوال میں قوم کو یہ فخر و وقار عطا کیا ہے، کہ وہ ایک درختان ماضی کی ایمن اور قابل فخر روایات کی علم بردار ہے، اس لیے اسے بدیکی نظریات اور تہذیب و تمدن کا دریوزہ گر بننے کی ضرورت نہیں، اسلام نے اسے عز و وقار، قومی افتخار اور روحانی جاہ و جلال بنجشا ہے۔ جو اسے ایک باوقار اور بے مثال قوم کی شان عطا کرتا ہے۔ اور قوم رسول ہاشمی کے قابل رشک نام سے موسم کرتا ہے۔

اقبال کی شاعری کی انفرادیت یہ ہے کہ وہ شاعری کم اور پر جوش پیغام زیادہ ہے۔ وہ اس کے ذریعے قوم کی مردہ رگوں میں گرم لہو دوڑانا چاہتے ہیں اور پستی سے اٹھا کر بام عروج تک پہنچانے کے متمنی ہیں، ان کی خواہش ہے کہ یہ مردہ قوم غلامانہ اطوار کی خونگزندہ بنے، بلکہ زندہ قوموں کا شعار اپنائے اور اقوام عالم کی صفائی میں ان کے دوش بدش کھڑے ہو کر اپنا لوبہ منوائے، اپنے شخص، مقام و مرتبے اور اقدار و روایات پر آئج نہ آنے دے، اور اپنے بانکھیں اور نیمثال رویے سے ثابت کر دے کہ وہ ایک آزاد قوم ہے۔

اقبال کے نزدیک یہ مقام و مرتبہ، اور اعزاز و تفوق حاصل کرنے کی ایک ہی صورت ہے کہ وہ غلامی رسول کا قلادہ گلے میں ڈال لے اور نسبت رسول کو سب سے بڑا اعزاز جانے اور محبت رسول کو دل کی گہرائیوں میں جاگزیں کر لے۔

یہ نسبت و محبت اور غلامی ہی وہ قوت ہے جو اسے بے مثل و اعلیٰ، سچا سچا مومن، اور پاک ایماندار بناسکتی ہے یہی وہ روح تو انہیں ہے جو اس کے جسد ناتوان کو، حیات تازہ عطا کر سکتی

ہے، اور سراو نچا کر کے چلنے کے قابل بنا سکتی ہے۔ چنانچہ اقبال نے اپنی شعری توانائیاں اسی پیغامِ رحمت و محبت کو عام کرنے کے لئے وقف کر دیں، اور قوم کو درس دیا کہ وہ عشق رسالت کو اپنی عملی زندگی میں نافذ کرے، یہی معراج انسانیت ہے۔

بمصطفیٰ بر سار خویش را کہ دین ہمہ اوست

گر باو نزیدی تمام بو لمبیت

اقبال خود کو شاعر نہیں بلکہ مصطفوی پیغام رسال سمجھتے تھے، شاعری ان کے نزدیک فقط پیغام رسانی کا ایک موثر ذریعہ تھی جو ان کے محبت و حکمت سے لبریز نظریات کی ترجمان تھی، مگر احباب انہیں شاعر کہنے پر مصروف تھے، جس کا انہوں نے بارگاہ رسالت میں شکوہ بھی کیا۔

من اے میر عرب دادا ز تو خواہم

مرا یاراں غزل خوانے شر دند

چونکہ اقبال کے ہاں، ذاتِ رسالت کے ساتھ وابستگی، احیاء و ارتقاء کے لئے انتہائی ضروری ہے۔ اس لیے انہوں نے سرکار رسالت مآب صلی اللہ علیہ وسلم کو ”مرکزِ محبت“ کی حیثیت سے پیش کیا ہے۔ اور بڑے والہانہ انداز میں سرکار کا تذکرہ کیا ہے، جس سے ایمان میں تازگی اور عشق میں بالیدگی پیدا ہوتی ہے، اور انسان قرب و حضور کے مزے لوٹنے لگ جاتا ہے۔

ذاتِ رسالت کے ساتھ جذباتی و روحانی اور ایمانی وابستگی کا تقاضا ہے کہ امتی ان کے بے شل خصائص و فضائل اور وہی کمالات پر ایمان لائے، ان کے ساتھ روحانی تعلق پر نماز کرے، اور روحانی امداد و اعانت اور خصوصی نگاہ کرم کا طالب ہو، اقبال ایک ایسے ہی طالب صادق اور عاشق امتی تھے۔ اور اپنے آقا کے حضور خصوصی نسبت کی بنیپر، روحانی و نورانی فیوض و برکات کے لئے درخواست پیش کرتے رہتے تھے، اور انہیں خوشنود زیباتر و محبوب تر سمجھتے تھے۔

عام قارئین کی نظر سے فکر اقبال اور اس کے عقائد و نظریات کا یہ پہلو واضح و نمایاں ہونے کے باوجود، یکجانہ ہونے کی وجہ سے پرده اخفا میں تھا، ضرورت تھی کہ اس پہلو سے بھی کلام اقبال کا مطالعہ کیا جائے، تاکہ اس کے عشق و محبت پر منی عقائد سب کے سامنے آ جائیں۔

ڈاکٹر محمود احمد ساقی، قابل مبارکباد ہیں کہ انہوں نے اس ضرورت کو بروقت محسوس کیا، اور جسمانی دوا دارو کے ساتھ روحانی دوا دارو کی طرف بھی توجہ دی، اور وقت نکال کر اس موضوع پر افکار اقبال کو یکجا کیا، احباب اہلسنت یقیناً ان کی اس کوشش کو سراہیں گے، اور مصروفیت کے باوجود اس کاوش کے لئے وقت نکالنے کی داد دیں گے، مولیٰ تعالیٰ ان کی اس کوشش کو قبول فرمائے، اور احباب اہلسنت کے لیے مفید بنائے، آمین۔

محمد معراج الاسلام

تقریظ سہیل

پروفیسر سہیل احمد قادری

علامہ اقبال کے فکر و فن، شخصیت اور خصوصیات اشاعری پر بڑی بڑی تفہیم کتابیں لکھی گئی ہیں مگر ”تفہیم اقبال“ کا پہلوان میں بہت کم پیش نظر رکھا گیا ہے یہ بات مسلسل ہے کہ علامہ کے فکر و فلسفہ کا حاصل رسول کریم صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کی ذات مبارکہ ہے۔ لیکن اس موضوع پر یا تو اقبال کا فارسی میں اظہار تفہیم اقبال کے لیے سدرہ بنایا پھر جن لوگوں نے اقبال پر لکھا انہوں نے علامہ کے مقصود کو اتنی اہمیت نہ دی جتنی کہ دینی چاہیئے تھی۔ اس موضوع پر صرف پروفیسر ڈاکٹر محمد طاہر القادری صاحب کی دو مستقل تصانیف اقبال کا تصورِ عشق اور اقبال اور پیغامِ عشق رسول صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم راقم کی نظر سے گزری ہیں جو کہ اس موضوع پر بہترین راہنمائی فراہم کرتی ہیں۔ اب ضرورت تھی کہ اس موضوع پر کوئی ایسا شخص قلم اٹھائے جو اس موضوع کے ساتھ انصاف کر سکے۔

مجھے خوشی ہے کہ یہ سعادت علامہ ساقی صاحب جیسے جدید و قدیم علوم سے بہرہ ور شخص کے حصہ میں آئی ہے۔ موصوف نے واقعۃ اس موضوع کا حق ادا کر دیا ہے۔ ساقی صاحب جہاں یونیورسٹی سے ماسٹر ڈگری رکھتے ہیں۔ اس کے ساتھ ساتھ جامعہ نظامیہ رضویہ جیسی قدیم دینی درس گاہ سے فارغ التحصیل ہیں۔ زیرِ نظر کتاب میں عقائد اقبال کی توضیح دس (۱۰) عنوانات کے تحت کی گئی ہے۔ اس لیے کہیں کہیں طلباء کی تفہیم کے لیے سوالاً جواباً کا طریقہ اختیار کیا گیا ہے جو کہ کتاب کی مزید افادیت کا باعث ہے۔ کیونکہ یہ کتاب جامعہ اسلامیہ پاکستان کے نصاب میں بھی شامل ہے۔ اس لیے یہ طریقہ طلباء کے لیے زیادہ مفید رہے گا۔

ساقی صاحب راجح العقیدہ سنی عالم دین ہیں۔ اس لیے انہیں ہر وقت سنی عقائد کی ترویج و اشاعت کی فکر دامن گیر رہتی ہے۔ اس تصنیف میں بھی یہی فکر روح کی طرح سراپا کئے ہوئے ہے۔ میرے خیال میں یہی فکر انہیں رات بھروسے نہیں دیتی اور دن کو چین سے بیٹھنے نہیں دیتی۔ یہی فکران کی دوسری طبع شدہ کتب سے ظاہر ہے۔ ان کی دیگر کتب حسب ذیل ہیں:

۱۔ تاریخی مناظر۔

۲۔ اسلامی عقائد قرآن و سنت کی روشنی میں۔

۳۔ آداب پنج کی شرعی حیثیت،

۴۔ حاضروناظر رسول صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم۔

۵۔ ترجمہ القول البدیع

۶۔ ایمان والدین مصطفیٰ اور قرآن

۷۔ اقبال و احمد رضا کے فکری زاویے

۸۔ اقبال اور موجودہ فرقہ واریت کا حل

زیرِ نظر تصنیف میں بھی حضور اکرم صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کی ذاتِ اقدس کے بارے میں مسلمان اور صحیح سنی العقیدہ شخص کا جو عقیدہ ہونا چاہیئے۔ اسے علامہ اقبال علیہ الرحمہ کے فکر و فلسفہ کے حوالہ سے بیان کیا گیا ہے۔ ساقی صاحب کی درس نظامی کے مضمایں پر گرفت بڑی مضبوط ہے۔ میں نے خود کئی دفعہ ان کے جامعہ میں اس باقی کی سماعت کی ہے۔ عربی، فارسی، اردو کے ہزاروں اشعار انہیں یاد ہیں۔ غالباً خود بھی شاعری کرتے ہیں۔ لیکن مخصوص لوگوں کے سوا کسی سے اس بات کا ذکر نہیں کرتے۔

جامعہ اسلامیہ پاکستان میں علامہ ساقی صاحب سے مل کر علامہ عبدالحکیم اختر شاہ جہان پوری علیہ الرحمہ بڑی شدت سے یاد آتے ہیں۔ ساقی صاحب کی باتوں سے علم دوستی کا وہی لہجہ اور وہی خوبصورت ہوتی ہے جو علامہ علیہ الرحمہ ہی کا خاصہ تھا۔ میں نے ایک عرصہ تک

علامہ اختر شاہ بھیان پوری علیہ الرحمہ سے کسب فیض کیا ہے۔ بلکہ مجھے درسِ نظامی کی تحصیل پر راغب کرنا نہیں کی شفقتوں کا نتیجہ ہے۔ علامہ کی علمی مجلس اہل شوق کے لئے بہت بڑی رحمت تھی۔ جسے ساقی صاحب نے دوبارہ آباد کیا ہے۔ سب سے اہم بات یہ ہے کہ میرے دونوں صاحبیاں میں فکر رضا قادر مشترک ہے۔ میں یہ کہنے میں عارم حسوس نہیں کرتا، علامہ عبد الحکیم اختر شاہ بھیان پوری علیہ الرحمہ کے بعد میں نے امام اہل سنت امام احمد رضا خاں بریلوی علیہ الرحمہ کے فیضان کا امین علامہ ڈاکٹر محمود احمد ساقی صاحب کو پایا ہے۔

اس کتاب میں چند اہم سوالوں کے مدلل و مسکت جواب ہیں۔ قارئین یقیناً میری طرح لمحے کی جدت اور اسلوب کی ندرت کو سراہیں گے۔ اس کتاب کے اسلوب کی تحسین شیخ الحدیث مولانا معرانج الاسلام صاحب، پروفیسر ملک ظہور الہی صاحب، ملک التحریر محمد عبدالحق ظفر چشتی صاحب، علامہ ظہور اللہ صاحب اور حافظ محمد اعظم صاحب نے رقم کے سامنے بیان فرمائی۔

ساقی صاحب اپنی جیب سے کتابیں طبع کراتے ہیں۔ سنی رضوی جامع مسجد میں خطابت، جامعہ اسلامیہ میں مدرس اور مختلف مساجد میں دروس قرآن۔ یہ خدمت ذریعہ معاش نہیں ہے بلکہ ایک فرض سمجھ کر ادا کرتے ہیں۔ ہمارے اکابرین صوفیاء کا یہی طریقہ رہا ہے۔ جس پر ساقی صاحب سختی سے عمل پیرا ہیں۔ ایسے میں مسلکی و مذہبی موضوعات پر کتابیں لکھنا اور چھاپنا انہی کا خاصہ ہے۔ اللہ تعالیٰ ان کی اس سعی و کوشش کو قبول فرمائے۔ آمین بجاہ سید الانبیاء والمرسلین۔

سہیل احمد قادری

ایم۔ ایس۔ سی ریاضی

R-327 ماذل ٹاؤن لاہور

تقریظ

علامہ حافظ مبشر احمد

اللہ تعالیٰ نے اپنا ضابطہ ہدایت انسانوں کی وساطت سے دوسرے انسانوں تک بھیجا۔ جس انسان کی وساطت سے خدا کی کتاب دوسرے انسانوں کو ملتی ہے۔ اسے خدا کا رسول (پیغمبر) کہا جاتا ہے۔

یہ رسول خدا کا پیغام انسانوں تک پہنچاتا اور اس کے ساتھ اس پر عمل کر کے دکھاتا اور اس طرح انسانی معاشرہ کو ان خطوط پر مشتمل کرتا ہے جو اس ضابطہ خداوندی کا مقصود تھا۔ اس ذاتِ اقدس واطہر کی سیرتِ طیبہ پر نگاہ ڈالیے جس نے انسانوں کو اس طرح خدائی کے رنگ میں رنگ دیا کہ ان کے ہاتھ تقدیر بن گئے اور پھر سوچئے کہ کیا دنیا میں کوئی اور انسان بھی ہے جو اتنے بلند مقام پر کھڑا انسانیت کو اس معاشرہ کی طرف دعوت دے رہا ہے جسے اقبال جیسا صاحب فکر شخص ”اشہبِ دوران“ قرار دیتا ہے۔ ہر چند وہ ذاتِ گرامی صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم اپنے عظمت مقام کے لیے انسانی تائیدات و سندات کی محتاج نہیں لیکن جسے اس قسم کی تائید اور سند درکار ہو وہ اس باب میں ایک غیر مسلم مؤرخ کی شہادت سن لے اور خود دیکھ لے کہ جنہوں نے اس بے مثال رسول کا غیر جانبدار مطالعہ کیا ہے وہ اس باب میں کس نتیجہ پر پہنچتے ہیں (LAM ARTCIRE) لکھتا ہے:

”دنیا میں کسی انسان نے برضاء و رغبت یا طوعاً و کرہاً محمد ﷺ

کے نصب العین سے بلند نصب العین اپنے سامنے نہیں رکھا۔“

یہ نصب العین عام انسانی سطح سے بہت بلند تھا۔ مافق البشر نصب العین۔

یہ نصب العین کیا تھا؟ خدا اور بندے کے درمیان جو توهات کے پردے حائل ہو چکے

تھے انہیں ایک ایک کر کے اٹھا دینا اور اس طرح خدا کو انسان کے سینے میں سمود دینا اور انسان کو خدائی صفات کے رنگ میں رنگ دینا اور باطل خداوؤں کے ہجوم میں ایک منزہ خدا کا مقدس اور معصوم تصور پیش کرنا آج تک کبھی کسی انسان نے اس کی ہمت نہیں کی کہ اس قسم کے عظیم الشان کام کا بیڑہ اٹھائے جو اس طرح انسانی بس سے باہر ہوا اور اس کے ذرائع اس قدر مسدود ہوں۔

اس لیے کہ نہ اس وقت جب اس نے اہم فریضہ کا تصور کیا تھا اور نہ اس وقت جب اس کی عملی تشكیل کے لیے قدم اٹھایا تھا۔ اس کے پاس اپنی ذات یا صحراء کے ایک گوشے میں بننے والے مشینی بھر انہیوں سے زیادہ کوئی ساز و سامان اور ذریعہ اور وسیلہ تھا۔

اس فقدانِ ذرائع کے ساتھ آج تک کبھی کسی انسان نے دنیا میں اس قسم کا عظیم و ہمہ گیر انقلاب پیش نہیں کیا، وہ انقلاب جس کا نتیجہ یہ تھا کہ دوسو سال کے اندر اندر اسلام عملاً اور اعتقاد اُ تمام عرب پر حکمرانی کر رہا تھا اور اس لیے خدا کے نام پر ایران، خراسان، مغربی ہندوستان، شام، مصر، جش، شمالی افریقہ کا وہ تمام علاقہ جو اس وقت تک معلوم ہو سکا تھا، نیز بحروم کے متعدد جزائر اور ہسپانیہ تک کو فتح کر لیا۔

اگر نصب العین کی بلندی، وسائل کی کمی اور نتائج کی درخشنگی انسانی (Human) (Genius) کا معیار ہیں تو وہ کون ہیں جو اس باب میں محمد کے مقابلہ میں کسی اور انسان کو پیش کرنے کی جرأت کر سکے۔

دنیا کے اور بڑے بڑے انسانوں نے اسلحہ، قانون یا سلطنتیں پیدا کیں وہ زیادہ سے زیادہ مادی قوتوں کی تخلیق کر سکے جو اکثر اوقات خود ان کی آنکھوں کے سامنے را کھکا ڈھیر ہو کر رہ گئیں لیکن اس انسان نے صرف جیوش و عساکر، مجلس قانون ساز و سبع سلطنتوں، قوموں اور خاندانوں کو ہی حرکت نہیں دی بلکہ ان کروڑوں انسانوں کے قلوب کو بھی جو اس زمانہ کی آباد دنیا کے ایک تھائی حصہ میں بنتے تھے اور ان سے بھی کہیں زیادہ اس کی شخصیت نے قربان گاہوں، دیوتاؤں، مداحب و مناسک تصورات و مختصرات بلکہ روحوں تک کو بدل دیا۔

اس نے ایک ایسی کتاب کی اساس پر جس کا ایک لفظ قانون کی حیثیت رکھتا ہے، ایک ایسی قومیت کی بنیاد رکھی جس نے دنیا کی مختلف نسلوں اور زبانوں کے امتزاج سے ایک امت واحدہ پیدا کر دی۔ یہ لافانی امت اور باطل کے خداوں سے سرگشی اور بیزاری اور ایک خدائے وحدہ کے لیے والہانہ جذب و عشق، یہ ہیں دنیا میں اس عظیم ہستی کی یادگاریں۔

اس انوی خداوں کے ہجوم میں ایک خدا کے تصور کا اعلان بجائے خوبیش ایک ایسا مجھزہ تھا کہ جو نبھی یہ الفاظ اس مناد کی زبان سے نکلے اس نے تمام باطل خداوں کی عبادت گاہوں کو ختم کر دیا اور ایک تھائی دنیا میں آگ لگا دی۔

اس کی زندگی، اس کی فکری کاوشیں، تو ہم پرستی کے خلاف اس کی مجاہدانہ جدوجہد اور باطل خداوں کے غیظ و غصب کو انتھقار کی ہنسی سے ٹھکرایا ہے کی عظیم جرأت، ہمی زندگی میں متواتر تیرہ برس تک تمام مصائب و نواصب کے مقابلہ میں استقلال، مخالفین کی تکذیب و تضییک کا خندہ پیشانی سے استقبال یہ تمام مشکلات اور پھر ان کے بعد اس کی ہجرت اس کی مسلسل دعوت و تبلیغ، اس کا غیر منقطع جہاد، اپنے مقصد کی کامیابی پر یقین مکرم اور نامساعد حالات میں اس کی ما فوق البشر جمعیت خاطر، فتح و کامرانی میں تحمل و عفو، سلطنت سازی کے لیے نہیں بلکہ اپنے الوہیاتی مقصد کی کامیابی کے لیے اس کی امنگیں اور آرزوئیں وجد و کیف کی دنیا میں اس کی متواتر نمازیں اور دعائیں، اپنے اللہ سے راز و نیاز کی باتیں، اس کی حیات، اس کی ممات اور بعد از موت اس کی مقبولیت، یہ تمام حقائق کس قسم کی زندگی کی شہادت دیتے ہیں؟ کیا ایک مکہہ ب یا مفتری کی زندگی کی یا ایسے انسان کی زندگی کی جس کا اپنے دعوے کی حقانیت پر غیر متزلزل ایمان ہو، اس کا یہی کوہ شکن ایمان تھا۔ جس نے اس میں ایسی لرزہ انگیز اور بے پناہ قوت پیدا کر دی تھی کہ اس نے اپنے عقیدہ کو زندہ اور پاکندہ بنانا کر دکھا دیا۔

یہ عقیدہ کیا تھا؟ خدا کی توحید اور باطل کی تکذیب

اول الذکر یہ بتانے کے لیے کہ خدا کیا ہے اور ثانی الذکر اس کی وضاحت کے لیے کہ خدا کیا نہیں؟

وَرَّاً لَا اور یہ لَا

ایک حصہ دنیا سے باطل خداوں کو مٹانے کے لیے (خواہ اس میں تلوار کی ضرورت کیوں نہ پڑے) اور دوسرا حصہ خداۓ حقیقی کی حکومت بچانے کے لیے بہت بڑا مفکر، بلند پایہ خطیب، پیغمبر، متفنن پسہ سالار، تصورات و اعتقادات کا فاتح، صحیح نظریہ حیات کو علی وجہ البصیرت قائم کرنے کا ذمہ دار اس نظام کا بانی جس میں باطل خداو ہنوں تک کی دنیا میں رسائی نہ پاسکیں۔ میں دنیاوی سلطنتوں اور ان کے اوپر ایک آسمانی پادشاہت کا بانی، یہ ہے مُحَمَّد (صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم)

ان تمام معیاروں اور پیمانوں کو اپنے ساتھ لے آؤ جن سے انسانی عظمت و بلندی کو مایا اور پرکھا جاسکتا ہے اور اس کے بعد ہمارے اس سوال کا جواب دو کہ کیا دنیا میں اس سے بڑا انسان بھی کوئی ہوا ہے؟

LAMARTINE HISTORIE DELA TURGUIE

(Vol 11 - PP 276 - 277)

اور ان تمام انسانی شہادتوں سے بلند شہادت، کہ جس سے بلند تر شہادت اور کوئی نہیں ہو سکتی، خود خالق کائنات کی شہادت ہے جس نے فرمایا:

وَهُوَ بِالْأَفْقِ الْأَعْلَى (پ ۷۲/۵۳)

(مُحَمَّد) صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم انسانیت کے بلند ترین مقام پر فائز ہے۔ انسانیت کے معراجِ کبریٰ اور شرفِ اعلیٰ کا یہی وہ مقام ہے جس کے پیش نظر خدا اور اس کے فرشتے اس ذاتِ گرامی پر ہزار چیزوں و تبریک کے پھول نچحاو رکرتے ہیں۔

إِنَّ اللَّهَ وَمَلَكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى النَّبِيِّ مَا يَأْتِهَا الَّذِينَ آمَنُوا صَلَوَاتُ اللَّهِ وَسَلَامُوا تَسْلِيمًا

زیر نظر تالیفِ اقبال کے مذہبی عقائد میں ایک ”پڑھے لکھے“ شخص یعنی علامہ ڈاکٹر محمد اقبال کے نظریات و عقائد کو بیان کیا گیا ہے اللہ تعالیٰ ہر کسی کو یہ نظریات و عقائد اپنائے کی توفیق عطا فرمائے آمین۔

مبشر احمد

جامعہ اسلامیہ فاروقیہ لاہور۔

تقریظ

ڈاکٹر غلام شبیر قادری

اقبالیات جیسے ادق موضوع پر لکھنا یا اظہار خیال کرنا وسیع مطالعہ کا مقاضی ہے۔ چونکہ اقبالیات ایک مستقل مضمون بن چکا ہے۔ اس لیے اس میدان میں وہی لوگ قدم رکھتے ہیں جو اس میدان کی طویل مسافتوں کی صعوبتیں برداشت کرنے کا حوصلہ رکھتے ہوں۔

اقبال پر لکھنے والوں کے لیے درج ذیل شرائط ضروری ہیں:

۱۔ عربی، اردو، انگریزی اور فارسی پر مکمل عبور،

۲۔ تاریخ اسلام سے مکمل آگاہی،

۳۔ نبی کریم صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم سے تعلق عشقی۔

ڈاکٹر محمود احمد ساتھی صاحب کی کتاب ”اقبال کے مذہبی عقائد“، تفہیم فکر اقبال کے لیے ایک قابل قدر تصنیف ہے۔ ڈاکٹر صاحب سے میرا تعلق دس برسوں پر محیط ہے۔ مختلف مدارس میں درس نظامی کی تحریک سے لے کر پنجاب یونیورسٹی تک تعلیمی عمل میں ہمارا ایک لمبا ساتھ رہا ہے۔ مدرس کا شعبہ ہم دونوں کا پسندیدہ شعبہ ہے۔ اس میں بھی اکٹھے کام کرتے رہے ہیں۔ ڈاکٹر صاحب کی مدرس میں تفہیم کا ایک خاص انداز پایا جاتا ہے۔ دس برس میں جتنا قریب ہم دونوں رہے ہیں شائد ہی کوئی اتنا قریب رہا ہو۔

ڈاکٹر صاحب کی تعلیمی قابلیت مسلم ہے۔ آپ ایک مخلص دوست اور خیر خواہ ہونے کے ساتھ ساتھ ایک صائب الرائے شخص بھی ہیں۔ ہر معاملے میں دونوں موقف رکھتے ہیں۔ دو آراء رکھنے کو سخت ناپسند کرتے ہیں اور ناپسندیدگی کے یہ نظریات اتنے پختہ ہیں کہ

ایک دوست کے قول کے مطابق:

”ساقی صاحب کا تعلیم بھی کچھ نہیں بگاڑ سکی۔“

ان کا دوستوں سے حسن سلوک اور پیار محبت ہمارے لیے ہمیشہ قابلِ رشک رہا۔ آپ ایک وسیع المطالعہ شخص ہیں۔ اس مطالعہ کی بنیاد پر ان کے نظریات اتنے پختہ ہیں کہ اکثر لوگ اسی وجہ سے ان سے نالاں ہیں۔

ان کی رائے میں جہاں اخلاص و خیرخواہی ہوتی ہیں وہاں اس کے پیچھے وسیع مطالعہ بھی کافر فرماتا ہے۔ جو نظریات پر ثابت قدم رہنے میں معاون ہوتا ہے۔

زیرِ نظر کتاب میں اقبالیات کے شاگردین کو جہاں اقبال کو سمجھنے میں مدد ملے گی وہاں ڈاکٹر صاحب نے جس تفہیمی انداز میں اقبال کے خیالات کو پیش کیا ہے۔ میرے خیال میں اقبالیات کے میدان میں یہ کتاب ایک نیا اضافہ ہے اس انداز میں اقبال پر اس سے قبل نہیں لکھا گیا۔ میری دعا ہے کہ اللہ تعالیٰ علامہ صاحب پر اپنا فضل و کرم اسی طرح جاری رکھے اور یہ نسل کی تعلیم و تربیت کے لیے اسی طرح خدمت کرتے رہیں۔ آمين۔

بجاہ سید الانبیاء والمرسلین۔

(ڈاکٹر) غلام شبیر قادری

عرض ساقی

لگا کوئی ضرب اس ادا سے کہ ٹوٹ جائیں دلوں کی مہریں
تری قسم تھگ آگے ہیں سکوت پہاں سے لوگ ساقی

لکھنے میں دکھن ہے اور پڑھنے میں دکھن ہے۔ بولنے میں سینے کا آزار ہے اور سننے میں
اداسی ہی ادا سی ہے۔ میرا وجود گھانٹا ہے۔ تمہارا وجود گھانٹا ہے۔ میرا اور تمہارا شہود بھی گھانٹا
ہے۔ میں اور تم گھانٹے کے کاروباری اور گھانٹے کے بیوپاری ہیں۔ میرے بولنے کا کچھ
حاصل ہے اور نہ تمہارے سننے کا۔ نہ میرے لکھنے کا کچھ حاصل ہے، نہ تمہارے پڑھنے کا،
سب کچھ مایا ہے۔ سب کچھ مایا ہے۔

وہ لوگ جنہیں تم بڑا سمجھتے ہو وہ بہت چھوٹے ہیں۔ میں نے انہیں بہت نزدیک سے
دیکھا ہے۔ اپنی جھنچھلاہٹ میں انہیں بار بار ٹوکا ہے۔ میں نے ان کی ڈیوب کوان کے منہ
میں روکا ہے اور مسلسل روکے رکھا ہے۔

میرے لوگو! تحریک پاکستان بلکہ سرے سے پاکستان ہی کے مخالف تمہارے شہروں کے
کوتوال بن گئے۔ گویا تمہارے چوکیدار ڈکٹ ہیں۔ تمہارے میحاص مریض ہیں اور تمہارے
دادرس قاتل ہیں۔ یہ لوگ تمہارے وجود اور تمہارے شہود کی سب سے بڑی بد بختی ہیں۔

قصہ کوتاہ یہ کہ میں اور تم وہاں رہتے ہیں جہاں کے حاکم بدمعاش اور حکیم بھی
بد..... معاش! میں بولتا ہوں تم سنتے ہو، میں لکھتا ہوں تم پڑھتے ہو۔ پر اس بولنے اور سننے
اور اس لکھنے اور پڑھنے کی غرض کیا ہے؟ کبھی سوچا؟

اب میری کہن یہ ہے کہ مجھے اور تمہیں کھل کر بات کرنی چاہئے۔ ہم کھل کر بات نہ
کرنے کے روگی ہو گئے ہیں۔ ہم ایک دوسرے ہی سے نہیں خود اپنے آپ سے بھی بے

تکان جھوٹ بولتے ہیں اور اسے بح کی ترازو میں تولتے ہیں، سنوا اور سمجھو! اس کتاب کے عنوان درج ذیل ہیں:

- ۱۔ میلاد النبی صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم اور اقبال کا عقیدہ۔
- ۲۔ حیات النبی صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم اور اقبال کا عقیدہ۔
- ۳۔ نورانی رسول صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم اور اقبال کا عقیدہ۔
- ۴۔ المددیار رسول صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم اور اقبال کا عقیدہ۔
- ۵۔ حاضر و ناظر رسول صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم اور اقبال کا عقیدہ۔
- ۶۔ درِ رسول صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کی حاضری اور اقبال کا عقیدہ۔
- ۷۔ زیارات قبور اور اقبال کا عقیدہ۔
- ۸۔ تصرف اولیائے کرام علیہم الرحمہ اور اقبال کا عقیدہ۔
- ۹۔ محبت رسول صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم اور اقبال کا عقیدہ۔
- ۱۰۔ بد عقیدہ و بد مذہب اور اقبال کا عقیدہ۔

ان عنوانات کے تحت اقبال نے جھوٹ کو ادھیر دیا ہے اور بح کو بن دیا ہے۔

میرے لکھے کو پڑھنے اور بولنے کو سننے والے پڑھا اور سن!

یہ عنوان میری یا اقبال کی تراش نہیں ہیں۔

یہ عنوان تو ہمیشہ سے مسلمانوں کی وظائف میں شامل رہے ہیں۔

یہ عنوان حریز جاں، ورزباں بن کر قلم مسلمان کی مشقتون کا حاصل رہے ہیں۔

یہ عنوان عظیم الشان کتابوں کے اخصل الخواص موضوع رہے ہیں۔

بلکہ مسلمان کے عقیدے کی روح رہے ہیں۔ ہاں..... ہاں روح جس کے بغیر جسم صرف قابلِ فن ہوتا ہے۔ صرف قابلِ فن۔

ایک ایمان سوز آندھی چلی تھی..... اس آندھی کی زد میں خرد خود روگھاس سے زیادہ بے وقت ہو گئی تھی۔ مذہبی جرائم پیشہ دندا تھے ہوئے ہاتھوں میں وحشی قلم لیے کتابوں کی

پشت پر سوار ہو کر، ہاں ایمان سوز کتابوں کی پشت پر سوار ہو کر..... رقص ایمان سوز کرتے مسلمان کے شہر ایمان میں داخل ہو گئے تھے۔

یہ مذہبی ناسور دریائے ایمان کے پانی کو پانی کرنا چاہتے تھے۔ روحانیت کے تاج محل میں اپنی کینسر زدہ سوچ کی اٹیٹیں لگانا چاہتے تھے۔ یہ بڑا کڑا وقت تھا اس وقت منافقت کا نام حکمت و مصلحت نہ تھا۔ اس وقت جھوٹ کو ادھیرنے اور سچ کو بننے والے لوگ موجود تھے۔ انہیں لوگوں میں ایک اقبال بھی ہے جو حکیم الامت کہلاتا ہے۔ لیکن میں اسے حکیم الامت کے ساتھ ساتھ روحانی کینسر کا معانج بھی سمجھتا ہوں۔

روحانی کینسر

کینسر نمبر ۱:

جو ان کارناموں کا مختار ہے اس کا نام اللہ ہے۔ محمد یا علی نہیں۔ اور جس کا نام محمد یا علی ہے وہ کسی چیز کا مختار نہیں۔ انسان آپس میں سب بھائی ہیں جو بڑا بزرگ ہو وہ بڑا بھائی سو اس کی بڑے بھائی کی سی تعظیم کیجئے۔ (شاہ اسماعیل شہید۔ تقویۃ الایمان ص ۶۸: ۹۸)

اقبال کا عقیدہ:

وہ دنائے سبل، مولائے کل ختم الرسل جس نے
غبارِ راہ کو بخشنا فروع وادیٰ سینا

نگاہِ عشق و مستی میں وہی اول وہی آخر
وہی قرآن وہی فرقان وہی یسیں وہی طہ

(مال جبریل: ۳۱)

کینسر نمبر ۲:

اس شہنشاہ کی توبیہ شان ہے کہ ایک آن میں ایک حکم کن سے چاہے تو کروڑوں نبی، ولی،

جن اور فرشتے جبرائیل اور محمد صلی اللہ علیہ وسلم کے برابر پیدا کر ڈالے۔ (تفویہ الایمان ص ۵۵)

اقبال کا عقیدہ:

ریح مصطفیٰ ہے وہ آئینہ کہ اب ایسا دوسرا آئینہ
نہ ہماری بزم خیال میں نہ دکان آئینہ ساز میں

کینفنس نمبر ۳:

زنا کے وسو سے سے اپنی بی بی کی مجامعت کا خیال بہتر ہے اور شیخ یا اسی جیسے بزرگوں
کی طرف خواہ جناب رسالت مآب ہی ہوں اپنی ہمت کو لگا دینا اپنے بیل اور گدھے کی
صورت میں مستفرق ہونے سے بُرا ہے۔ (صراط مستقیم ص ۸۶، ۱۳۶، سید احمد شہید)

اقبال کا عقیدہ:

شوq تیرا اگر نہ ہو میری نماز کا امام
میرا قیام بھی حباب میرا بجود بھی حباب

(ضرب کلیم: ۱۱۳)

کینفنس نمبر ۴:

حضرت محمد مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وسلم مرکرمٹی میں مل گئے۔

(تفویہ الایمان ص ۷۵، مطبوعہ میر محمد کتب خانہ کراچی)

کینفنس نمبر ۵:

انجیاء اپنی امتوں سے ممتاز ہوتے ہیں تو علوم ہی میں ممتاز ہوتے ہیں باقی رہا عمل تو اس میں
بس اوقات امتی مساوی ہو جاتے ہیں بلکہ بڑھ جاتے ہیں۔ (تحذیر الناس ص ۵، مطبوعہ کتب خانہ رنجیہ)

کینفنس نمبر ۶:

”اگر بالفرض بعد زمانہ نبوی (صلی اللہ علیہ وسلم) بھی کوئی نبی پیدا ہو تو پھر بھی خاتمیت
محمدی ﷺ میں کچھ فرق نہ آئے گاچہ جائے کہ آپ کے معاصر کسی اور زمین میں یا فرض
کیجئے اسی زمین میں کوئی اور نبی تجویز کیا جائے۔“ (تحذیر الناس ص ۲۸)

کینسر نمبر ۷:

”دروغ صریح بھی کئی طرح پر ہوتا ہے جن میں ہر ایک کا حکم یکساں نہیں اور ہر قسم (سے) کے نبی کو معصوم ہونا ضروری نہیں..... بالجملہ علی اعموم کذب کو منافی شانِ نبوت بایس معنی سمجھنا کہ یہ معصیت ہے اور انہیاء علیہم السلام معاصی سے معصوم ہیں خالی غلطی سے نہیں۔“ (تصفیۃ العقائد ص ۲۲-۲۳)

کینسر نمبر ۸:

”الحاصل امکان کذب مراد دخول کذب تحت قدرت باری تعالیٰ ہے..... پس مذہب جمیع محققین اہل اسلام و صوفیا کرام و علمائے عظام کا اس مسئلہ میں یہ ہے کہ کذب داخل تحت قدرت باری تعالیٰ ہے۔“ (فتاویٰ رشید ص ۲۰)

کینسر نمبر ۹:

آپ کی ذات مقدسہ پر علم غیب کا حکم کیا جانا۔ اگر بقول زید صحیح ہو تو دریافت طلب یہ امر ہے کہ اس غیب سے مراد بعض غیب ہے یا کل غیب۔ اگر بعض علوم غیریہ مراد ہیں تو اس میں حضور کی کیا تخصیص ہے۔ ایسا علم غیب تو زید و عمر بلکہ ہر صبی و مجنون بلکہ جمیع حیوانات اور بہائم کے لیے بھی حاصل ہے۔“ (حفظ الایمان ص ۸)

عجم ہنوز نداند رُموزِ دیں ورنہ
زدیوبند حسین احمد ایں چہ بواعجی ست!
مرود برسر نمبر کہ ملت از وطن است
چہ بے خبرز مقامِ محمد عربی ست!

بمصططفی برساں خویش را کہ دیں ہمه اوست
اگر باو نریڈی تمام بلوہی ست!

(ارمنیان ججاز: ۲۷۸)

میرے پیارے قاری۔ ذرا سوچ اقبال نے اس کینسر زدہ سوچ کے کس طرح بخی
ادھیڑے ہیں۔ ان کے برعکس ساتی کیا سوچتا ہے؟ کیا کہتا ہے؟ وہ بھی سن لے۔

اظہارِ بندگی

اس قدر کون محبت کا صلہ دیتا ہے
اس کا بندہ ہوں جو بندوں کو خدا دیتا ہے
یَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهٖ وَسَلَّمَ !
آپ میری آبرو ہیں۔

میری پہچان

میرا ذوقار

میرا بدہبہ

میرا رعب

میری چھب

میری پت

میری آن

آپ کے ذکر سے قائم ہے۔ آپ میرے ایمان کی جان ہیں۔

میرا نظریہ

میرا عقیدہ

میرا دین

میرا یقین

آپ ہیں۔ صرف آپ۔

آپ کے دامن رحمت کا سایہ جنت کی ٹھنڈی چھاؤں سے بھی گھنا اور سر درکن ہے۔
آپ میری آرزو ہیں اور یہی میرے دل کی معصومی آرزو ہے۔ کتنی خوشگوار آرزو
ہے؟ آپ ای میرا خواب ہیں اور اس حیین خواب کی تعبیر بھی آپ۔

میرا نغمہ

میرا ساز

میری آواز، سب کچھ آپ ہیں۔

میں نے یہ چند الفاظ سید ہے کیے ہیں یہ بڑی عزت کی بات ہے کہ مجھے جیسا حقیر، کم علم اور بے قرینہ شخص بھی آپ کی بارگاہ میں تخفہ صحیح سکتا ہے۔ یہ میرے لیے بہت بڑا منصب ہے یہ دولت

یہ وجہت

یہ سلطنت

یہ حوصلہ

یہ ولولہ

یہ طفظ

یہ نور

یہ اعزاز

آپ کے علاوہ کوئی اور نہ دے سکتا تھا۔

یہ اعزاز میر اعراف ان، گیان اور وجدان ہے۔

آپ میرے آقا ہیں۔ میرے پیارے آقا صلی اللہ علیہ وسلم..... ایسے آقا کہ آپ پر میرے ماں باپ بھی قربان۔..... میرے بھائی اور میرا سارا اٹا شاہ آپ پر صدقے آپ مالک ہیں..... باقی سب غلام سرتاپ اغلام..... جسم دروح کا چلن..... صحیح چلن ہے ہی آپ کی غلامی میں..... صرف آپ کی غلامی میں۔

آپ تو اس وقت بھی غلاموں کے دکھرے سن لیتے ہیں جب ہر کوئی انہیں دھنکا رہے۔ اپنا دکھرا سنانے کے لئے آپ کے حقیر غلام نے اقبال کو وسیلہ بنایا ہے۔

شامہاں چہ عجب گر بخوازند گدارا

اور

بس اسی بات پر رکھتا ہوں بخشش کی امید

میں نے تیرے نام کو مولا بھائی کبھی بیچا نہیں

محمود احمد ساقی

اقبال کا دعویٰ

گر دلِم آئینہ بے جوہر است
در بحرِ خم غیر قرآن مضر است

پرده ناموس فکرم چاک کن
ایں خیاباں راز خارم پاک کن

تگ کن رخت حیات اندر برم
اہل ملت رانگهڈار از شرم

خشک گردان بارہ در انگور من
زہر ریز اندر مٹے کافور من

روز محشر خوار و رسوا کن مرا
بے نصیب از بوسہ پاکن مر

(اسرار در روز: ۲۹۳)

ترجمہ!!

یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اگر میرا دل بے جو ہر آئینہ ہے اور اگر میں نے قرآن کے علاوہ ایک حرف بھی لکھا ہو تو پھر میرے ناموں فکر کا پردہ چاک فرمادیں اور اس باغ ملت کو مجھے جیسے کانٹے سے پاک فرمادیں۔ میرے جسم کے اندر جور خست حیات ہے یعنی روح ہے اسے ختم فرمادیں اور اہل ملت کو میری ذات سے بچائیں اور محفوظ رکھیں۔ میرے انگور کے اندر ”شراب“ کو خشک کر دیں اور میری کافوری میں میں زہر بھر دیں۔ روز حشر مجھے خوار در سوا ٹھہرا دیں اور اپنے دیدار سے محروم فرمادیں۔

میلاد النبی ﷺ

اور

اقبال رحمۃ اللہ علیہ

اسوارِ اشہبِ دوران بیامے

خیزو قانونِ اخوت سازن جامِ صہبائے محبت بازن
 باز در عالم بیار ایامِ صلح جنگ جویاں را بدہ پیغامِ صلح
 شورش اقوام را خاموش کن نغمہ خود را بہشت گوش کن
 بازایں اوراق را شیرازہ کن باز آئین محبت تازہ کن
 رہروان را منزل تسلیم بخش قوت ایمانِ ابرائیم بخش
 نوع انساں مزرع و تو حاصلی کاروانِ زندگی را منزل
 سجدہ ہائے طفک و برنا دیور
 از جبین شرمسار مانگیر

قبل بہار سے

اے ظہور تو شباب زندگی
جلوہ ات تعبیر خواب زندگی

(اسرارِ روز: ۱۹۳)

زمین گرمی کی خدات سے تتما اٹھتی ہے۔

تمازت آفتاب اس کی رگ سے نم زندگی چوں لیتی ہے۔ آسمان کی شعلہ ریزیاں
ساری فضا کو دہلتا ہوا انگارہ بنادیتی ہیں۔ باد سوم کی ہلاکت سامانیاں تازگی و شگفتگی کی ہر نمود
کو جھلساڑا تی ہیں۔

پھول مر جھا جاتے ہیں۔

شگوفوں کی گردن کے منکے ٹوٹ جاتے ہیں۔

لالہ کارنگ اثر جاتا ہے۔

پیتاں سوکھ جاتی ہیں۔

شاخیں پژمردہ ہو جاتی ہیں۔

اہلہہاتی کھیتیاں خشک ہو جاتی ہیں۔

سر و صنوبر آتشدان ارضی کے دودکش دکھائی دیتے ہیں۔ تابندہ چشمے دیدہ کور کی طرح
بے نور ہو جاتے ہیں۔ مرمریں ندیاں بے آب رہ جاتی ہیں۔

لوکی دہشت سے سارے کاپتے ہیں۔

راتے ہانپتے ہیں۔

خنکی غاروں میں منہ چھپا لیتی ہے۔

ٹھنڈک سہم کر کنوں میں جادبکتی ہے۔

دفورِ پیش سے سینہ کائنات میں سانس رکنے لگتی ہے۔ جنگل کے جانور آسمانی شعلوں کی
لپیٹ سے کہیں پناہ نہیں پاتے۔ پرندے اپنے گھونسلوں میں نرم و نازک زبانیں نکالے

نذر حال ہو کر پڑ جاتے ہیں۔

انسان زندگی اور اس کی تمام لطافتوں سے مایوس ہو جاتا ہے۔ سوختہ بخت کسان کھیت کے کنارے کھڑا الچائی نظر وہ سے آسمان کی طرف تکتا ہے کہ کہیں سے اس کی آنکھوں کی ٹھنڈک کا سامان دکھائی دے لیکن اس کی خاسرو نامرا دنگا ہیں حسرت بن کر اس کے دریانہ قلب میں لوٹ آتی ہیں۔ اس طرح جب حیاتِ ارضی کے کسی گوشے میں بھی امید کی نمی باقی نہیں رہتی اور بساط کائنات کے کسی کونے میں بھی زندگی کی تازگی دکھائی نہیں دیتی تو پھر بہار آتی ہے۔

بہار کی آمد سے:

صحابِ رحمت کسان کی آنکھوں کا نور بن کر فضائے آسمانی پر چھا جاتا ہے۔
زمین مردہ میں پھر سے زندگی آ جاتی ہے۔

رُگ کائنات میں نبض حیات پھر سے متوج ہو جاتی ہے فضا کے سینے میں رکی ہوئی سانس پھر سے زندگی کی جوئے روائیں بن جاتی ہے۔

چشموں کی خشک آنکھیں شرابِ زندگی کے چھلکتے ہوئے جام نور بن جاتی ہیں۔

ندیوں کی بے آب لکیریں بادہ جانفرزا کی میجانفسی سے رُگ جاں میں تبدیل ہو جاتی ہیں۔

کہی ہوئی خلکیاں غاروں سے نکل کر فضاؤں پر چھا جاتی ہیں۔ دبکی ہوئی بروڈتیں، کنوؤں کی تہوں سے اچھل کر بساطِ ارض پر پھیل جاتی ہیں۔

خشک پتیوں میں جان پڑ جاتی ہے۔

مر جھائے ہوئے پھولوں میں از سر نو تازگی و شکستگی آ جاتی ہے۔

شگونے چکلتے ہیں،

کلکیاں مہکتی ہیں،

ٹھنڈی ٹھنڈی ہواؤں کے نیس و لطیف جھونکے سر بز و شاداب درختوں کی شاخوں

میں لپک اور پھولوں میں یوں جنبش پیدا کر دیتے ہیں، گویا:
بہار جھول رہی ہے خوشی کے جھولوں میں۔ ہر طرف ایک نئی زندگی اور ہر سمت ایک
حیات تازہ۔

جھومتی
مسکراتی
مچلتی
لوٹتی

ایک ایسی جنت گاہ بن جاتی جس کی ہر روشنی میں مسرتوں کے چشمے ابلتے اور ہر نفس
میں قہقہوں کے پھول کھلتے دکھائی دیتے ہیں۔

یہ فطرت کا نظام ہے:

محبوب خدا صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کی آمد سے قبل
اس وقت شجر زندگی کی ہر شاخ سے نبی خشک ہو چکی تھی۔ تہذیب و تمدن کے پھول
و حشت و بربیت کے باہم سوم سے مر جھاپکے تھے۔
حسن عمل کے زندگی بخش چشمے یکسر خشک ہو چکے تھے۔

اس وحشت و سراسر ایمگی کے عالم میں خاسرو نامرا دا انسان ادھر ادھر مارا پھرتا تھا۔
لیکن خدا کی اس زمین پر اسے کہیں زندگی کا نشان اور تازگی کا سراغ نہ ملتا تھا۔ چاروں
طرف سے مالیوں اور نا امید ہو کر اس کی نگاہیں رہ رہ کر آسمان کی طرف اٹھتی تھیں اور ایک
پکار سننے والے کو پکار پکار کر کہہ رہی تھیں کہ مَتَّیْ نَصُرُ اللَّهِ (اللہ کی مدد کہاں ہے؟)

آمد مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم مر جبا مر جبا:

رب ذوالمنون کا سحاب کرم، زندہ امیدوں اور تابندہ آرزوؤں کی ہزار جنتیں اپنے
دامن میں لیے۔ ربائع الاول کے مقدس مہینے میں فاران کی چوٹیوں پر جھوم کر آیا اور بلد
امین کی مبارک وادیوں میں کھل کھلا کر برسا۔

جس سے انسانیت کی مرجھائی ہوئی کھیتیاں لہلہا اٹھیں۔ اخلاق و تمدن کے پژمردہ پھولوں پر پھر سے بہار آ گئی۔ فضائے عالم مرتون کے نغموں سے گونج اٹھی انسان کوئی زندگی اور زندگی کو نئے ولے عطا ہوئے، آسمان نے جھک کر زمین کو مبارک باد دی کہ

تیرے بخت بلند نے یا وری کی اور تیرے خوش نصیب ذرتوں کو

اس ذات اطہر و اعظم صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کی پابوی کا شرف حاصل ہو گیا جو عالم موجودات کے سلسلہ ارتقاء کی آخری کڑی ہے جو علم و بصیرت کے اس افق اعلیٰ پر جلوہ بار ہے۔ جہاں عقل و عشق فکر و نظر، دین اور دنیا قوسین کی طرح آپس میں ملتے ہیں جودا نش نورانی اور حکمت ربانی کے اس مقام بلند پر فائز ہے جہاں غیب و شہود کی وادیاں دامن نگاہ میں سمٹ کر آ جاتی ہیں۔

صحن گلستانِ کائنات پر بہار آ گئی، ہر طرف سے مرتون کے چشمے ابلئے لگے چاند مسکرا یا، ستارے ہنے، آسمان سے نور کی بارش ہوئی، فرشتوں کی معصوم نگاہوں میں لئی اعلَمُ مَا لَا تَعْلَمُونَ کی تفسیر ایک پیکرِ خوبیت کا حسین تصور بن کر چمکنے لگی۔ فلک تعظیم کے لیے جھکاڑ میں نے اپنی خاک آلو دہ پیشانی سجدہ سے اٹھائی کہ آج اس کی قرن ہا قرن کی دعا کی قبولیت کا وقت آ پہنچا ہے۔

صرائے جماز کے ذرے جگلگا اٹھے۔

بلدالا میں کی گلیوں کا نصیبہ جا گا کہ آج اس آنے والے کی آمد آمد تھی۔

جس کی طرف جبل تمیں پر حضرت نوح علیہ السلام نے اشارہ کیا تھا اور جسے کوہ زیتون پر حضرت مسیح علیہ السلام نے اپنے حواریوں کو وجہ تسلیم خاطر بتایا تھا۔ جس کی آمد کی بشارتیں وادی طور سینہن میں نبی اسرائیل کو دی گئی تھیں۔ اور جس کے لیے دشت عرب میں حضرت خلیل اکبر علیہ السلام اور ذیع اعظم علیہ السلام نے اپنے خدا کے حضور دامن پھیلایا تھا۔ وہ آنے والے جس کے انتظار میں زمانہ نے لاکھوں کروٹھیں بدھی تھیں، آیا اور اس شان زیبائی و

رعائی سے آیا کہ زمین و آسمان میں تہنیت کے غلغلے بلند ہوئے۔ بقول اقبال:

اے کہ تھا نوح کو طوفان میں سہارا تیرا
اور برائیم کو آتش میں بھروسا تیرا
اے کہ مشعل تھا تیرا عالم ظلمت میں وجود
اور نورِ نگہ عرش تھا سایہ تیرا!
اے کہ پرتو ہے تیرے ہاتھ کا مہتاب کا نور
چاند بھی چاند بنا پا کے اشارہ تیرا
گرچہ پوشیدہ رہا حسن تیرا پردوں میں
ہے عیاں معنی لولک سے پایہ تیرا
ناز تھا حضرت موسیٰ کو یہ بیضا پر
سو تحجی کا محل نقش کف پا تیرا
چشم ہستی صفت دیدہ اعمیٰ ہوتی
دیدہ کن میں اگر نور نہ ہوتا تیرا

فرشتون نے زمزمه تبریک گایا۔

سدرۃ النعمتی کی حدود فراموش شاخوں نے جھولا جھلا یا۔

ملاء اعلیٰ کی مقدس قندیلوں نے چراغاں کیا۔

کائنات کے ذرے چمک اٹھے۔

فضائے عالم صلوٰۃ سلام کی فردوس گوش صداوں سے گونج اٹھی اور انس و جان وجد و
کیف کے عالم میں پکار اٹھے کہ

اے سوارِ اشہبِ دوراں بیا اے فروعِ دیدہ امکاں بیا

در جہاں ذکر و فکر انس و جان

تو صلوٰۃ صح، تو بانگ اذان

یہ آئے والا رسول (صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم) کا فتنہ لالناس اور رحمتہ للعالمین بن کر آیا
اور اپنے ساتھ وہ نظامِ عدل و حریت لایا جو انسان کو دنیا بھر کی غلامی سے آزادی دلانے کا
کفیل تھا۔

یہ پیغام کوئی انوکھا پیغام اور یہ تعلیم کوئی انوکھی تعلیم نہ تھی۔

صداقت جہاں کہیں بھی تھی اُسی کتاب مبین کا کوئی نہ کوئی ورق تھی جو محمد (صلی اللہ علیہ
وآلہ وسلم) کی وساطت سے دنیا کو ملی۔

روشنی جس مقام میں بھی تھی وہ اسی قدمیل آسمانی کی کوئی نہ کوئی کرن تھی جو قلب نبوی
میں اتری گئی۔

شمامِ جاں نواز نے جہاں کہیں بھی عطری بیزی و عنبر فشائی کی وہ لالہ و یا سمیں کی انہی
پیسوں کی رہیں منت تھی۔ جن کا گلدستہ اس نبی آخر الزمان صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کے مقدس
ہاتھوں محراب کعبہ میں رکھا گیا۔

پیغامِ محمدی صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کیا ہے؟ ان ہی اوراق کی شیزارہ بندی جنہیں حادث
ارضی و سماوی کی تیز آندھیوں نے صحنِ کائنات میں ادھر ادھر بکھیر دیا تھا اور مقامِ محمدی صلی اللہ
علیہ وآلہ وسلم کیا ہے؟ ان ہی درخشندہ و تابندہ ذرّاتِ نادرہ کا پیکرِ حسن و زیبائی جن کی حقیقی
آب و تاب کوان کے ستائش گروں کی غلو آمیز عقیدت کی رنگینیوں نے مستور کر رکھا تھا۔

وہاں یہ جوہِ الگ پڑے تھے۔ یہاں یہ پیکرِ جلال و جمال ان سب کا حسین مجموعہ تھا۔

وہاں یہ الفاظ بکھرے ہوئے تھے۔ یہاں ایک ایسے عدیمِ النظر مصروفہ میں آب و تاب
سے موزوں ہو گئے تھے جو ضمیرِ کائنات میں قرنہا قرن سے پہلو بدلتا رہا تھا۔

وہ موتی تھے یہ ملا تھی۔

وہ پیتاں تھیں یہ پھول تھا۔

وہ ذرے تھے، یہ چٹان تھی۔

وہ قطرے تھے، یہ سمندر تھا۔

وہ ستارے تھے، یہ کہکشاں تھی۔
وہ افراد تھے، یہ ملت تھی۔
وہ نقطے تھے یہ سطر تھی۔

خلق و تقدیر و ہدایت ابتداء است

رحمتہ لِلْعَالَمِينَ، انتہا سُت

(جاوید نامہ: ۱۲۸)

خداۓ جلیل نے اپنے بندوں سے جو کچھ کہنا تھا آخری مرتبہ کہہ دیا، شرف انسانیت کی تکمیل کے لیے جو قوانین دیئے جانے تھے وہ اپنی انتہائی شکل میں دے دیئے گئے۔
اس کے بعد انسان کو اپنی منزل مقصود تک پہنچنے کے لیے کسی دوسری مشعل راہ کی ضرورت اور کسی اور ہادی طریقت کی احتیاج نہ رہی۔

اب انسانیت کے مقام بلند تک پہنچنے کے لیے وہی ایک صراطِ مستقیم ہے۔ جس پر اس ذاتِ اقدس واعظم صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کے نقوش قدم جگمگ جگمگ کر رہے ہیں اور جنہیں دیکھ کر ہر دیدہ و درپکار اٹھتا ہے کہ

مقام خویش اگر خواہی دریں دری
حقِ دل بندو راہِ مصطفیٰ رو

یہ تھا حاصل بہارِ چمن کائنات کہ جس کا ظہور، صبح بہار کائنات تھا۔	وہ رازِ خلقت ہستی، وہ معنی گونیں
وہ جانِ حسن ازل وہ بہارِ صبح وجود	وہ دل کا نور وہ ارباب درد کا مقصود

وہ سرورِ دو جہاں محمد عربی
بروحِ عظم و پاکش درودِ لا محدود
صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم

سوال: علامہ صاحب:

مسلمانوں کی اکثریت ربع الاول شریف میں میلاد النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم اہتمام کے ساتھ مناتی ہے۔ جب کہ وہابی اور دیوبندی اس کو بدعت کہتے ہیں اور اسے تیری عید کا نام دیتے ہیں۔ آپ کی رائے بھی ہمارے علم میں ہونی چاہئے۔

اقبال: اس موضوع پر میں نے ایک خطاب کیا تھا، آپ اسے پڑھ لیں۔ آپ کو معلوم ہو جائے گا کہ میں میلاد النبی صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کو مسلمانوں کے لیے نہ صرف ضروری بلکہ بہت بڑی سعادت سمجھتا ہوں۔

”زمانہ ہمیشہ بدلتا رہتا ہے، انسانوں کی طباع، ان کے افکار اور ان کے نقطہ ہائے نگاہ بھی زمانے کے ساتھ بدلتے رہتے ہیں۔ لہذا تھواروں کے منانے کے طریقے اور مراسم بھی ہمیشہ متغیر ہوتے رہتے ہیں یہ اور ان سے استفادہ کے طریق بھی بدلتے رہتے ہیں۔ چاہئے کہ ہم بھی اپنے مقدس دنوں کے مراسم پر غور کریں اور جو تبدیلیاں افکار کے تغیرات سے ہوں لازم ہیں ان کو ملاحظہ کھیں۔ منجملہ ان مقدس ایام کے جو مسلمانوں کے لیے مخصوص کئے گئے ہیں۔ ایک میلاد النبی صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کا بھی دن ہے۔ میرے نزدیک انسانوں کی دماغی اور قلبی تربیت کے لیے نہایت ضروری ہے کہ ان کے عقیدے کی زو سے زندگی کا جو نمونہ بہتر ہو وہ ہر وقت ان کے سامنے رہے۔ چنانچہ مسلمانوں کے لیے اسی وجہ سے ضروری ہے کہ وہ اسوہ رسول مد رکھیں تاکہ جذبہ عمل قائم رہے۔ ان جذبات کو قائم رکھنے کے لیے تین طریقے ہیں۔ پہلا طریق تودرو دو صلوٰۃ ہے جو مسلمانوں کی زندگی کا جزو لاینیفک ہو چکا ہے۔ وہ ہر وقت درود پڑھنے کے موقع نکالتے ہیں۔ عرب کے متعلق میں نے سنا کہ اگر کہیں بازار میں دو آدمی لڑ پڑتے ہیں اور تیر را بہ آواز بلند اللہُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَبَارِكْ وَسَلِّمْ پڑھ دیتا ہے۔ تو لڑائی فوراً ک جاتی ہے اور متخاصلین ایک دوسرے پر ہاتھ اٹھانے سے فوراً باز آ جاتے ہیں۔ یہ درود کا اثر ہے اور لازم ہے کہ

جس پر درود پڑھا جائے اس کی یاد قلوب کے اندر اپنا اثر پیدا کرے۔

پہلا طریق انفرادی دوسرا اجتماعی ہے۔ یعنی مسلمان کثیر تعداد میں جمع ہوں اور ایک شخص آقا نے دو جہاں صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کے سوانح حیات سے پوری طرح باخبر ہو، آپ کی سوانح زندگی بیان کرے تاکہ ان کی تقليد کا ذوق و شوق مسلمانوں کے قلوب میں پیدا ہو۔ اس طریق پر عمل پیرا ہونے کے لیے ہم سب آج یہاں جمع ہوئے ہیں۔

تیسرا طریق اگرچہ مشکل ہے۔ لیکن بہر حال اس کا بیان کرنا نہایت ضروری ہے وہ طریقہ یہ ہے کہ یاد رسول اس کثرت سے ایسے انداز میں کی جائے کہ انسان کا قلب نبوت کے مختلف پہلوؤں کا خود مظہر ہو جائے یعنی آج سے تیرہ سو سال پہلے کی جو کیفیت حضور سرور عالم کے وجود مقدس سے ہو یہاں تھی وہ آج تمہارے قلوب کے اندر پیدا ہو جائے۔ حضرت مولانا روم فرماتے ہیں:-

آدمی دید است باقی پوست است

دید آں باشد کہ دید دوست است

یہ جو ہراثانی کا انتہائی کمال ہے کہ اسے دوست کے سوا اور کسی چیز کی دید سے مطلب نہ رہے یہ طریقہ بہت مشکل ہے۔ کتابوں کو پڑھنے یا میری تقریر سننے سے نہیں آئے گا۔ اس کے لیے کچھ مدت نیکوں اور بزرگوں کی صحبت میں بینچہ کر روحانی انوار حاصل کرنا ضروری ہے۔ اگر یہ میرانہ ہو تو پھر ہمارے لیے یہی طریقہ غنیمت ہے جس پر آج ہم عمل پیرا ہیں۔

اب سوال یہ ہے کہ اس طریق پر عمل کرنے کے لیے کیا جائے؟ پچاس سال سے شور برپا ہے کہ مسلمانوں کو تعلیم حاصل کرنی چاہئے، لیکن جہاں تک میں نے غور کیا ہے تعلیم سے زیادہ اس قوم کی تربیت ضروری ہے اور ملیٰ اعتبار سے یہ تربیت علماء کے ہاتھ میں ہے۔ اسلام ایک خالص تعلیمی تحریک ہے۔ صدر اسلام میں اسکوں نہ تھے۔ کالج نہ تھے۔ یونیورسٹیاں نہ تھیں۔ لیکن تعلیم و تربیت عوام کے لیے بے شمار مواقع اسلام نے بہم پہنچائے

ہیں۔ لیکن افسوس کہ علماء کی تعلیم کا کوئی صحیح نظام قائم نہ رہا اور اگر کوئی رہا بھی تو اس کا طریق عمل ایسا رہا کہ دین کی حقیقی روح نکل گئی، جھگڑے پیدا ہو گئے اور علماء کے درمیان جنہیں پیغمبر علیہ السلام کی جائشی کا فرض ادا کرنا تھا، سر پھٹول ہونے لگی۔ مصر، عرب، ایران، افغانستان ابھی تہذیب و تمدن میں ہم سے پچھے ہیں۔ لیکن وہاں علماء ایک دوسرے کا سرنیس پھوڑتے، وجہ یہ ہے کہ اسلامی ممالک نے اخلاق کے معیار اعلیٰ کو پالیا ہے جس کی تکمیل کے لیے حضور علیہ الصلوٰۃ والسلام مبوعت ہوئے تھے ہم ابھی اس معیار سے بہت دور ہیں۔

دنیا میں نبوت کا سب سے بڑا کام تکمیل اخلاق ہے۔ چنانچہ حضور نے فرمایا۔ بعثت لا تتم مکارم الاخلاق یعنی میں نہایت اعلیٰ اخلاق کے اتمام کے لئے بھیجا گیا ہوں۔ اس لیے علماء کا فرض ہے کہ وہ رسول اللہ کے اخلاق ہمارے سامنے پیش کیا کریں۔ تاکہ ہماری زندگی حضور صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کے اسوہ حسنہ کی تقلید سے خوشگوار ہو جائے اور اتباع سنت زندگی کی چھوٹی چھوٹی چیزوں تک جاری و ساری ہو جائے۔ حضرت بازیڈ بسطامی رحمۃ اللہ علیہ کے سامنے خربوزہ لا یا گیا تو آپ نے کھانے سے انکار کر دیا اور کہا کہ مجھے معلوم نہیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے اس کو کس طرح کھایا ہے۔ مبادا میں ترک سنت کا مرتكب ہو جاؤں۔

کامل بسطام در تقلید فرد
اجتناب از خوردن خربوزہ کرد

(اسرار در موز: ۶۸)

افسوس کہ ہم میں بعض چھوٹی چھوٹی باتیں بھی موجود نہیں ہیں جن سے ہماری زندگی خوشگوار ہو اور ہم اخلاق کی فضائیں زندگی برکر کے ایک دوسرے کے لیے باعث رحمت ہو جائیں اگلے زمانے کے مسلمانوں میں اتباع سنت سے ایک اخلاقی ذوق اور ملکہ پیدا ہو جاتا تھا اور وہ ہر چیز کے متعلق خود ہی اندازہ کر لیا کرتے تھے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کا رد یہ اس چیز کے متعلق کیا ہو گا۔

حضرت مولانا روم بازار میں جا رہے تھے، آپ کو بچوں سے بہت محبت تھی۔ کچھ بچے کھیل رہے تھے۔ ان سب نے مولانا کو سلام کیا اور مولانا ایک ایک کا سلام الگ الگ قبول کرنے کے لیے دیر تک کھڑے رہے۔ ایک بچہ کہیں دور کھیل رہا تھا۔ اس نے وہیں سے پکار کر کہا حضرت ابھی جائیے گا نہیں میرا سلام لیتے جائیے تو مولانا نے بچے کی خاطر دیر تک توقف فرمایا اور اس کا سلام لے کر گئے۔ کسی نے پوچھا حضرت آپ نے بچے کے لیے اس قدر توقف فرمایا۔ آپ نے فرمایا اگر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو اس قسم کا واقعہ پیش آتا تو حضور صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم بھی یوں ہی کرتے۔ گویا ان بزرگوں میں تقلید رسول اور اتباع سنت سے ایک خاص اخلاقی ذوق پیدا ہو گیا تھا۔ اس طرح کے بے شمار واقعات ہیں۔ علماء کو چاہئے کہ ان کو ہمارے سامنے پیش کریں۔ قرآن و حدیث کے غواصین بتانا بھی ضروری ہیں۔ لیکن عموم کے دماغ ابھی ان مطالب کے متحمل نہیں۔ انہیں فی الحال صرف اخلاق نبوی ﷺ کی تعلیم دینی چاہئے۔

اسلامی تعلیم صفحہ ۱۹۷۳ (ما�چ، اپریل ۱۹۷۴ء)
سوال: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم خلق کے اعتبار سے اول اور بعثت کے اعتبار سے آخر ہیں۔ یہ مسلمانوں کا عقیدہ ہے، آپ کا کیا خیال ہے؟

اقبال: میرا عقیدہ بھی یہی ہے۔ میں عرض کر چکا ہوں،
 تیرے نظارے کا موسیٰ میں کہاں مقدور ہے
 تو ظہورِ لن ترانی گوئے اوچ طور ہے
 ہاں ادب اسے دل بڑھا اعزازِ مشت خاک کا
 میں مخاطب ہوں جناب سید لولاک کا
 پیر، من جب عشق کا حسن ازل نے پہنا
 بن کے پیڑب میں وہ آپ اپنا خریدار آیا
 میں نے سوگھشن جنت کو کیا اس پہ شار
 دشت پیڑب میں اگر زیر قدم خار آیا

نور محمدی صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم

دشت میں دامن کھسار میں میدان میں ہے۔ بحر میں موج کی آغوش میں طوفان میں ہے
چین کے شہر مراقب کے بیابان میں ہے اور پوشیدہ مسلمان کے ایمان میں ہے

چشم اقوام یہ نظارہ ابد تک دیکھے!

رفعت شان رفعنا اللہ ذکر ک دیکھے!

مردم چشم زمیں یعنی وہ کالی دنیا وہ تمہارے شہداء پالنے والی دنیا
گرمی دہر کی پروردہ ہلائی دنیا عشق والے جسے کہتے ہیں بلای دنیا
تپش اندوڑ ہے اس نام سے پارے کی طرح
غوطہ زن نور میں ہے آنکھ کے تارے کی طرح

عقل ہے تیری پر عشق ہے شمشیر تری مرے درویش خلافت ہے جہاں گیر تری
ماسو اللہ کے لئے آگ ہے بکیر تری تو مسلمان ہو تو تقدیر ہے تدبیر تری
کی محمد ﷺ سے وفات نے تو ہم تیرے ہیں
یہ جہاں چیز ہے کیا لوح و قلم تیرے ہیں

(بائیک درا ۲۰۸)

عشق کی راہ میں اک سیر تھی ہر منزل پر
نجد کا دشت کہیں، مصر کا بازار آیا
لیں شفاعت نے قیامت میں بلا کیں کیا کیا
عرق شرم میں ڈوبا جو گنہگار آیا

وہ میری شرم گنہ اور وہ سفارش تیری
ہائے اس پیار پ کیا کیا نہ مجھے پیار آیا
خاک ہو کر ملا اونج تیری الفت میں
کہر فرشتوں نے لیا بہر چشم مجھ کو!!

موت آجائے جو یثرب کے کسی کوچے میں
میں نہ اٹھوں جو مسیحا بھی کہے تم مجھ کو
قابل قوسین بھی، دعویٰ عبودیت کا
کبھی چلمن کو اٹھانا، کبھی پہاں ہونا

کبھی یثرب میں اولیٰ قرنی سے چھیننا
کبھی برق نگہ موئی عمران ہونا
علم و حکمت کے مدینے کی کشش ہے مجھ کو
لطف دے جاتا ہے کیا کیا مجھے ناداں ہونا
ماعرفنا نے چھپا رکھی ہے عظمت تیری
قابل قوسین سے کھلتی ہے حقیقت تیری

سوال: علامہ صاحب:

آپ نے نشر میں میلاد مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کے بارے میں بڑی فکر انگیز
وایمان افروز باتیں ارشاد فرمائی ہیں۔ نظم میں بھی کچھ ارشاد فرمائیں۔

جواب: اقبال: نظم میں بھی سن لیں۔

اے ظہور تو شباب زندگی
جلوه ات تعبیر خواب زندگی

(اسرار در موز: ۱۹۳)

اے زمیں از بارگاہت ارجمند

آسمان از بوسرے بامت بلند

ترجمہ: یار رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم۔

آپ ﷺ کی ذات مبارکہ حیات کے لیے شباب کا درجہ رکھتی ہے۔ آپ کا
اس دنیا میں تشریف لانا زندگی کے خواب کی تعبیر ہے۔ زمین کو آپ کا مسکن بننے
کی بدولت بے پناہ بلندی اور برکت حاصل ہوئی آسمان نے آپ کے در پر
بوسرہ دیا تو اسے سر بلندی میسر آئی۔

نورانیت مصطفیٰ ﷺ

اور

اقبال رحمۃ اللہ علیہ

کبھی اے حقیقت منتظر، نظر آ لباسِ مجاز میں
 کہ ہزاروں سجدے تڑپ رہے ہیں مری جبین نیاز میں
 طرب آشناۓ خروش ہو، تو نواۓ محروم گوش ہو
 وہ سرود کیا کہ چھپا ہوا ہو سکوتِ پردہ ساز میں
 تو بچا بچا کے نہ رکھ اے ترا آئینہ ہے وہ آئینہ
 کہ شکستہ ہو تو عزیز تر ہے نگاہ آئینہ ساز میں
 دم طواف کر کم شع نے یہ کہا کہ وہ اثر کمن
 نہ تری حکایت سوز میں، نہ مری حدیث گداز میں
 نہ کہیں جہاں میں اماں ملی، جو اماں ملی تو کہاں ملی
 مرے جرم خانہ خراب کو ترے غفو بندہ نواز میں
 نہ وہ عشق میں رہیں گرمیاں، نہ وہ حسن میں رہیں شوخیاں
 نہ وہ غزنوی میں تڑپ رہی، نہ وہ خم ہے زلف ایا ز میں
 جو میں سر بسجدہ ہوا بھی تو زمیں سے آنے لگی صدا
 ترا دل تو ہے صنم آشنا، تجھے کیا ملے گا نماز میں

(ضریبِ کلیم: ۳۸۱، ۳۸۰)

سوال: نورانیت مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کے بارے میں کچھ فرمائیں؟
اقبال: اس بارے میں میرا عقیدہ مرقوم ہو چکا ہے۔ آپ بھی سن لیں۔

ہر کجا بینی جہاں رنگ و بو،
آنکہ از خاکش بروید آرزو
یا ز نورِ مصطفیٰ اور را بہاست
یا ہنوز اندر تلاشِ مصطفیٰ است

(جادید ۱۳۹)

ترجمہ: ”تو کائنات کی ہر چیز کو رنگیں اور خوبصورت سے معطر دیکھ سکتا ہے کہ ہر چیز کی ایک ہی خواہش ہے کہ مجھے نورِ مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کا حصہ نہیں۔ بعض چیزیں اپنا حصہ پا کر منور ہو گئی ہیں جب کہ کچھ چیزیں نورِ مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کی تلاش میں ہیں۔“

مزید سنیں!

می ندانی عشق و مشی از کجاست؟
ایں شعاع آفتابِ مصطفیٰ است
زندہ تا سوزِ درجاءِ تست
ایں نگہ دارندہ ایمانِ تست
مصطفیٰ بحر است و موج او بلند
خیز و ایں دریا بجوئے خویش بند

(مثنوی مسافر: ۲۰)

ترجمہ: ”وہ عشق و مشی جو انسان کو دوسرا مخلوق سے ممتاز کرتی ہے وہ سب کی سب آفتابِ نبوت کی ایک نورانی کرنے ہے۔ اگر یہ نصیب ہو گئی تو سب کچھ حاصل ہو گیا اس لیے کہ اسی سے انسان کی حقیقی زندگی وابستہ ہے۔ اسی سے ایمان میں

چنگلی آتی ہے اور یقین کی دولت میر، ورنی ہے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کی ذات بحرذ خار ہے جس کی موجودی بلندی کے آفتاب کو چھوٹی ہیں۔ تم بھی اسی بحرِ محبت سے سیرابی حاصل کرو تاکہ تمہیں بھی حیاتِ نصیب ہو۔“

سماں الفقر فخری رہا شان امارت میں
بآب ورنگ و خال دخط چہ حالت روئے زیبارا
شب گریزان ہو گی آخر جلوہ خورشید سے
یہ چمن معمور ہو گا لغہ توحید سے

اے امیر خادر اے مہر منیر
می کنی ہر ذرہ را روشن ضمیر
از توں ایں سوز و سرور اندر وجود
از تو ہر پوشیدہ را ذوقِ نمود
پر تو تو ماہ را مہتاب داد
لعل را اندر دل سنگ آب داد
لالہ را سوز دروں از فیضِ تست
درگ او موجِ خون از فیضِ تست
زگسان صد پرده را برگی درد
تائیسیہ از شعاعِ تو بُرد
خوش بیا صبحِ مرا آوردہ
ہر شجر را نخل سینا کردہ
تو فروعِ صبحِ دمن پایان روز
ضمیر من چرانغ بر فروز

تیرہ خاکم را سراپا نور کن
در تجلی ہائے خود مستور کن
از نوائے پختہ سازم خام را
گردش دیگر دھم ایام را

(پس چہ باید کرو اے اقوام شرق ۱۶)

یار رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم
آپ مہر منیر اور آسمانوں کے شہنشاہ ہیں۔ ہر انسان کو ضمیر کی روشنی عطا فرمادیں۔
آپ کی وجہ سے اس کائنات میں سوز و سورہ ہے۔ آپ ہی کی وجہ سے ہر پوشیدہ
شے اپنا حسن بے نقاب کرنے کے لئے بے تاب ہے۔
آپ کے فیضان سے چاند مہتاب بنتا ہے۔ آپ کے نور مبارک ہی سے
ہیرے کے دل سے روشنی پھوٹتی ہے۔
لالہ (گلاب کا پھول) آپ کی محبت میں سوز دروں سے گزر کر خوبصورت
ہے۔ رگوں کے اندر خون کی گردش بھی آپ کے فیض کا نتیجہ ہے۔
زگس کے پھول سینکڑوں پر دے پھاڑ کر نکلتے ہیں تاکہ آپ کے نور مبارک سے
ایک شعاع پاسکیں۔

یار رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم
میری صبح کو خوشی والی صبح بنادیں اور میرے نخل شوق کو بھی طور پھاڑ کی طرح روشن
فرمادیں۔

آپ کی ذات مبارکہ فروع صبح کا سبب جبکہ میں اندھیرے دن کا باسی ہوں
میرے دل میں بھی اپنی محبت کا چراغ روشن فرمادیں۔
میری تیرہ خاک کو سراپائے نور بنادیں۔ اپنی تجلی نور سے مجھے ڈھانپ لیں۔
میری نوائے خام کو پختگی عطا فرمادیں۔ زمانے کو ایک انقلاب سے آشنا فرمادیں۔

اے تھی از ذوق و شوق و سوز و درد
می شناسی عصر ما پا مانچہ کردا!
عصر ما مارا زما بیگانہ کرد
از جمالِ مصطفیٰ بیگانہ کرد
سوز اوتا از میان سینہ رفت
جو ہر آئینہ از آئینہ رفت

(پس چہ باید کرداے اقوام شرق ۲۲)

ذوق و شوق اور سوز و درد سے خالی شخص سن کہ ہمارے زمانے نے ہم پر کیا خلیم کیا ہے۔ جمالِ مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم سے ہمیں بیگانہ کر دیا گیا اور سوچ کہ ہم اپنے آپ سے بیگانہ ہو گئے۔ جب آپ کا سوز سینے سے رخصت ہوا تو سینے نے اپنا جو ہر کھو دیا۔

چوں بنامِ مصطفیٰ خوانم درود
از نجات آب می گردد وجود
عشق می گویید کہ اے مکوم غیر
سینہ تو از بُتاں مانند دیر
تنداری از محمد رنگ و بو
از درودِ خود میالا نام او

(پس چہ باید کرداے اقوام شرق ۲۷)

جب میں نبی اکرم صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم پر درود پڑھتا ہوں تو شرمندگی سے میرا وجود پانی پانی ہو جاتا ہے، عشق مجھے کہتا ہے اے مکوم غیر تیرا سینہ تو بتوں کی محبت سے بھرا ہوا ہے۔ جب تک تو محمد صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کا رنگ اپنے آپ پر نہیں چڑھا لیتا اور آپ ﷺ کی خوشومبارک اپنے دل میں نہیں سالیتا اس وقت

تک تیرا درود قبول نہیں ہوگا اور تجھے آپ ﷺ کا نام لینا بھی روانہ نہیں ہے۔

تعی ایوبی نگاہ یا یزید
گنجھائے ہر دو عالم را کلید
عقل و دل راستی از یک جام مے
اختلاط ذکر و فکر روم و رے
علم و حکمت، شرح و دیں، نظم امور
اندر دن سینہ دل ہانا صبور
حسن عالم سوز الحمرا و تاج
آنکہ از قدوسیاں گیرد خراج
ایں ہمہ یک لحظہ از اوقاتِ اوست
یک تجلی از تجلیاتِ اوست
ظاہر ش ایں جلوہ ہائے دلفروز
باطن ش از عارفان پنهان ہنوز
حمد بے حد مر رسول پاک را
آل کہ ایماں داد مشت خاک را

(پس چہ باید کردے اقوام شرق ۶۷)

سلطان صلاح الدین ایوبی کی تکوار اور با یزید بستامی کی نگاہ دو عالم کے خزانوں کی چاہیاں ہیں۔ عقل و دل کا مد ہوش ہو جانا شراب کے ایک جام سے مولانا روم اور امام رازی کے ذکر و فکر کا ملنا یہ سب کچھ اور علم و حکمت، شریعت اور دین اور سارے معاملات ہمارے سینے میں دھڑکتا ہوا دل الحمرا کا حسن عالم سوز اور تاج و تخت جس کو فرشتے بھی خراج تحسین پیش کرتے ہیں۔ یہ سب کچھ آپ کی تجلیات میں سے ایک تجلی ہے اور آپ کے اوقات میں سے ایک لمحہ ہے، یہ

سارے ظاہری جلوے ہر کسی پر ظاہر ہیں اور ان کی باطنی حقیقتیں صاحبِ دلوں پر روشن ہوتی ہیں بے حد حمد ہمارے رسول پاک صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کے لیے کہ جنہوں نے ایک مشت خاک کو ایمان عطا فرمایا۔

مومن اس را گفت آں سلطانِ دیں
مسجد من ایں ہمہ روئے زمیں
الامان از گردش نہ آسمان
مسجدِ مومن بدستِ دیگران

(میں چہ باید کر دائے اقوام شرق ۳۸)

مومنوں کو سلطانِ دیں صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا ساری زمین ہماری بجدہ گاہ ہے۔ آسمان تپ جاتا ہے اور اس کی گردش رک جاتی ہے۔ اگر مومن کی بجدہ گاہ کسی دوسرے کے قبضہ میں چلی جائے۔

سوال: مسجد کے بارے ارشاد ہو؟
اقبال: صحیح بات یہ ہے کہ مسجد میں نماز اور درود و سلام پڑھتے ہوئے شرمندگی ہوتی ہے۔ اپنے اشعار میں میں نے اس شرمندگی کا اظہار بھی کیا ہے۔

ہے تیری شان کے شایاں اسی مومن کی نماز
جس کی تغیریں میں ہو معرکہ بود و نبود
اب کہاں میرے نفس میں وہ حرارت وہ گداز
بے تب و تاب دروں میری صلوٰۃ اور درود
ہے میری ہاگنگ اذان میں نہ بلندی نہ شکوہ
کیا گوارا ہے تجھے ایسے مسلمان کا وجود؟۔

سوال: علامہ صاحب:
مصطفویٰ ﷺ اقلاب کے بارے میں ارشاد فرمائیں۔

جواب: اقبال: میں مصطفوی انقلاب کے بارے میں لکھ چکا ہوں، آپ بھی سن لیں۔
اس انقلاب کو میں ابو جہل کی زبانی بیان کرتا ہوں، اسے آپ ابو جہل کی فریاد
بھی سمجھ سکتے ہیں۔ کعبہ کے غلاف کو پکڑ کر ابو جہل کہتا ہے۔

سینہ ما از محمد داغ داغ
ازدم او کعبہ را گل شد چراغ
ساحر و اندر کلامش ساحری است
ایں دو حرف لا الہ خود کا فری است
تابساط دین آباد در نور د
با خدا دندان ما کرد آنچہ کرد

ترجمہ: محمد صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کی وجہ سے ہمارے سینے چھلنی ہو گئے ہیں۔ اس کی وجہ
سے کعبہ کا چراغ ہی بجھ گیا ہے۔ وہ تو جادوگر ہے اور اس کے کلام میں بھی سحر بھرا
ہوا ہے لا الہ کے دو لفظ بھی کفر ہی تو ہیں۔ اس نے باپ دادا کے مذہب کو تلپٹ
کر دیا اور ہمارے معبودوں کو تہس نہیں کر دالا ہے۔

پاش پاش از ضریش لات و منات
انتقام از دئے بگیر اے کائنات
دل بے غائب بست وا ز حاضر گست
نقس حاضر را افسون او نکست
دیده بر غائب فرد بستن خطاست
آنچہ اندر دیده می ناید کجا ست

ترجمہ: لات و منات اس کی ایک ضرب بھی نہ سہار سکے اور پاش پاش ہو گئے۔ اے کائنات
تو ہی اس سے انتقام لے، اس نے حاضر موجود کا منتر توڑ دیا اور غائب نظر ہستی سے
دل لگایا۔ بھلا یہ بھی کوئی تک ہے کہ جو غائب ہے اس سے دل لگایا جائے۔

مذہب او قاطع ملک و نسب
از قریش و منکر از فضل عرب
در نگاه او کیے بالا پست
با غلام خویش بر یک خوان نشت
ایں مساوات ایں مواخات اعمجی است
خوب می دانم کہ سلمان مزدکی است

ترجمہ: اور سنو! اس کا مذہب ملک و نسب کو بھی کوئی مرتبہ نہیں دیتا۔ خود وہ قریش میں
سے ہے۔ مگر عربوں کی بڑائی اور بزرگی کا قائل نہیں اس کی نظر میں پست و بلند
سب برابر ہیں وہ تو ایک ہی دستر خوان پر اپنے غلام کے ساتھ کھانا کھانے بیٹھ
جاتا ہے۔ اس طرح کی مساوات اور مواخات خالص اعمجی چیز ہے۔ میں جانتا
ہوں کہ سلمان مزدکی ہے اور اسی نے یہ باتیں اسے سکھائی ہیں۔

باز گو اے سنگ اسود باز گو
آنچہ دیدم از محمد باز گو
اے ہبل اے بندہ را پوزش پدید
خانہ خود را بے کیشاں بگیر
گلہ شاں را بہ کر گاں کن
تلخ کن خرمائے شاں را برخمل
اے منات اے لات! از منزل مرد
گرز منزل می روی از دل مرد

(جادید نامہ، ۵۸، ۶۰)

ترجمہ: اے جمر اسود! محمد صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کے ہاتھوں جو ہم پر اتار پڑی ہے تو ہی
اس کا حال پھر سنادے۔ اے ہبل تو ہم غریبوں کی فریاد ری کرتا ہے۔ اپنے گھر

کو ان بے دینوں سے واپس چھین لے۔ ان کی جماعت پر بھیڑیے چھوڑ دے۔ ان کے درختوں کو چلوں سے محروم رکھ، اے منات! اے لات تم کعبہ چھوڑ کر مت جانا اگر اس گھر کو چھوڑتے ہو تو پھر ہمارے دل کو تو مت چھوڑو۔

عشق تمام مصطفیٰ ﷺ

اے تو ما بے چار گاں راساز و برگ
وارہاں ایں قوم را از ترس مرگ
سوختی لات و منات کہنہ را
تازہ کردی کائنات کہنہ را

(پس چہ باید کرداۓ اقوام شرق ۶۲)

یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم آپ ﷺ ہم جیسے بے چاروں کے لیے چارا ہیں آپ ﷺ کی ذاتِ مبارکہ ہمارے لیے زندگی و ذرخیزی کا باعث ہے۔ اس قوم کو موت کے خوف سے نجات عطا فرمادیں۔

یا رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم
لات و منات جیسے پرانے بت توڑا ہیں اور اس کائنات کو دوبارہ زندگی دے کر زندہ فرمادیں۔

در عجم گردیدم و ہم در عرب
مصطفیٰ نایاب و ارزان بولہب

(پس چہ باید کرداۓ اقوام شرق ۶۲)

میں نے عرب و عجم گھوم کر دیکھا ہے۔ مصطفیٰ کریم صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نایاب ہے۔ ابو لہب ارزان مل جاتے ہیں۔

ئے خداہا سا خشم از گاؤخر
ئے حضور کاہناں افگنده سر

ئے بھودے پیشِ معبودانِ پیر
ئے طواف کوشکِ سلطان و میر
ہم نے کبھی بھی گائے، گدھے کو خدا نہیں بنایا نہ ہم نے بادشاہوں کے درباروں
کے طواف کئے ہیں۔

در جہاں ذکر و فکر انس و جاں
تو صلوٰۃ صبح، تو باگنگ اذان
لذت سوز و سرور از لَا إِلَه
در شبِ اندیشه نور از لَا إِلَه
یار رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم۔

آپ ﷺ کا ذکر ہیں، آپ مفکروں کا فکر ہیں خواہ وہ انسان ہوں یا
جن، آپ ﷺ کی نماز ہیں اور آپ ﷺ آذان بھی ہیں۔

آپ ﷺ کی ذاتِ مبارکہ لَا إِلَه کا سوز و سرور ہے۔ رات کے اندر ہرے میں
آپ ﷺ کی ذاتِ مبارکہ لَا إِلَه کا نور ہے۔

کارِ ایں بیمار نتوں برد پیش
من جو طفال نالم از داروے خویش
چوں بصیری از قومی خواہم کشود
تا من باز آید آں روزے کہ بود
مہر تو بر عاصیاں افزوس تراست
در خطاب بخشی چو میر مادر است
اے وجود تو جہاں را نوبھار
پر تو خود را در لغ از من مدار

یہ بیمار آدمی آپ کے شایان شان کچھ بھی پیش نہیں کر سکا، پھر بھی اپنے درد کے
داروں کے لیے بچوں کی طرح رورہا ہے۔

اس درد کی تلخی مٹھاں میں بدل جائے، اگر چارہ گراپے لبوں پر بلکی سی مسکراہٹ لے آئے۔ جس طرح امام بوصیری پر آپ نے دامن رحمت کو دراز فرمایا تھا۔ اسی طرح وہ روزِ رحمت مجھ پر بھی دوبارہ لوٹ کر آئے تو مزہ آ جائے۔ آپ ﷺ کی مہربانیاں اور کرم و فضل گنہگار غلاموں پر ہر روز افزون تر ہے اور آپ ﷺ اس طرح خطا بخش دیتے ہیں جس طرح ماں اپنے بچے کی غلطی معاف کر دیتی ہے۔

آپ ﷺ کا وجود مبارک بہار کے لیے بھی بہار تھا۔ آپ ﷺ کی شان مبارک یہ ہے اللہ تعالیٰ نے آپ ﷺ کا سایہ ہی نہیں بنایا کیونکہ سایہ صاحب سایہ کا مثل ہوتا ہے۔

ایں ہمه از لطف بے پایاں تست
فکر ما پروردہ احسان تست
ذکر تو سرمایہ ذوق و سرور
قوم را دارد بہ فقر اندر غیور
اے مقام و منزل ہر را ہرو
جذب تو اندر دل ہر را ہرو
سازی ما بے صوت گردید آنچنان
زخمہ بر رگھائے او آید گران
یار رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم

اس فکر کے پروردگار آپ ﷺ ہیں اور یہ آپ کا بہت بڑا احسان ہے اور لطف و کرم کی ساری بارشیں آپ ﷺ کے وسیلہ مبارکہ سے ہیں۔

آپ ﷺ کا ذکر مبارک ذوق و سرور کا اندوختہ و سرمایہ ہے۔ اس ذکر سے قوم اپنی فقیری میں غیرت کا سامان پیدا کرتی ہے۔

یار رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم
آپ ﷺ ہر مسافر کی منزل ہیں آپ ﷺ تک رسائی ہر مسافر کے قصد
میں شامل ہے۔ اور آپ ﷺ ہر راہی کے دل میں رچے بے ہوئے ہیں۔
یار رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم ہمارے ساز بے آواز ہو چکے ہیں ان پر زخمہ
رکھنا رگوں کو گراں گزرتا ہے۔

تاز غیر اللہ ندارم یعج امید
یا مرا شمشیر گردان یا کلید
خود بدائی قدر تن از جاں بود
قدر جاں از پتو جاناں بود (روی)

آپ ﷺ خود ہی اپنے مقام و مرتبہ کو جانتے ہیں جس طرح جسم اپنی جان
سے واقف ہوتا ہے اور جان کی قدر و قیمت پر تو جاناں سے ہوتی ہے۔ لہذا
آپ ﷺ کا سایہ نہیں اس لیے کوئی بھی نہیں جان سکتا آپ کا مقام و مرتبہ کتنا
بلند ہے۔

میں نے غیر اللہ سے کبھی بھی امید نہیں رکھی۔ اس لیے آپ مجھے اس مرض سے
کلید شفا عطا فرمادے۔

آه زال دروے که در جان و تن است
گوشہ چشم تو دار دے من است
تلخی او را فریم از شکر
خنده ها در لب بدوزد چاره گر

وہ آواز جو میرے سینے میں پرورش پاتی ہے وہ کہاں سے آتی ہے؟ آپ کی
پھونک سے سینکڑوں پھول کھلتے ہیں۔ وہ پھونک کہاں سے آتی ہے؟ میرے
نفعے میری گلے میں دم توڑ دیتے ہیں۔ میرے سینے کی آہیں سینے میں گھٹ کر رہ

گئیں ہیں۔ مجھ میں سوزِ جگر باقی نہیں رہا۔ صبح کے وقت قرآن کی تلاوت میں
حلاوت باقی نہیں رہی۔

آہ! وہ درد جو کہ میرے جسم و جاں میں رچ بس گیا ہے۔ اس درد کا دار آپ کو
ایک نظرِ کرم ہے۔

گرچہ کشت عمر من بے حاصل است
چیزے دارم کہ نامِ اودل است
دارمش پوشیدہ از چشمِ جہاں
کن سم شبدیز تو دارد نشاں!
بندہ را کو نخواہد سازو برگ
زندگانی بے حضور خواجه مرگ!

(پس چہ باید کر دائے اقوامِ شرق ۱۰۰)

اگر چہ میری کشت عمر ختم ہونے کے قریب ہے اور میرے پاس دل کے سوا کچھ
بھی نہیں۔

اس دل کو دنیا سے پوشیدہ رکھتا ہوں۔ کیوں کہ یہ دل آپ کی محبت سے داغدار
ہے۔ انسان نے دنیاوی مال کیا کرنا اس کے لیے سازو برگ کس کام کے؟
کیونکہ آپ کی حضوری کے بغیر زندگی موت ہے۔

اے کہ دادی کرد را سوزِ عرب
بندہ خود را حضور خود طلب
بندہ چوں لالہ داغے درجہ
دوستاش از غنم او بے خبر
بندہ اندر جہاں نالا چوں ٹئے
تفتہ جاں از نغمہ ہائے پے بہ پے

در بیابان مثل چوب نیم سوز
کارواں گذشت و من سوزم هنوز
جان زیبوري بناالدور بدن
ناله من وای من! اے وای من

(پس چہ باید کرو اے اقوام شرق ۵۲)

آپ نے گردوں کو سوز عرب عطا کیا اور اپنے بندے کو خود آپ نے اپنے دربار میں بلایا آپ کا یہ غلام اپنے جگر میں گلاب کے پھول کی طرح آپ کی محبت کا داعنی رکھتا ہے۔

لیکن میرے دوست میرے اس غم سے بے خبر ہیں۔
آپ کا یہ غلام بانسری کی طرح رورک فریاد کر رہا ہے۔
یہ نغمہ ہائے فریاد زور شور سے جاری ہے۔

بیابان میں سلگتی ہوئی لکڑی کی طرح میں بھی سلگ رہا ہوں اور آپ کی محبت کا کارواں جا چکا ہے۔

آپ کے ہجر میں میرے جسم کے اندر میری روح رورہی ہے۔ ہائے میرا رونا اور میں۔

فقر و شاہی واردات مصطفیٰ است
ایں تجلیہا ہی ذات مصطفیٰ است
ایں دوقوت از وجود مومن است
ایں قیام و آں وجود مومن است

(پس چہ باید کرو اے اقوام شرق ۵۵)

فقیری با دشائی اور نبی اکرم صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کی محبت یہ ساری تجلیاں ذات مصطفیٰ ﷺ سے نصیب ہوتی ہیں۔

ان دو قوتوں سے مومنوں کا وجود تشکیل پاتا ہے۔ فقیری اور بادشاہی مومن کا قیام ہے اور محبت رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم مومن کا سجدہ۔

رمز دینِ مصطفیٰ دانیٰ کہ چیست
فاش دیدنِ خویش راشا ہنسنی است

(پس چہ باید کر داے اقوام شرق ۷)

چیست دیں؟ دریا فتن اسرارِ خویش
زندگی مرگ است بے دیدار خویش

(پس چہ باید کر داے اقوام شرق ۵۸)

تو جانتا ہے کہ دینِ مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کی رمز کیا ہے اپنے آپ کو پالینا ہی بادشاہی ہے۔

اپنے اسرار کو پالینا دین ہے اور اپنے آپ سے بے خبری کی زندگی موت بن جاتی ہے۔

سوال: علامہ صاحب:

اللہ تعالیٰ نے حضور علیہ السلام کو معراج کی دولت سے سرفراز فرمایا۔ یہ انسانی ارتقاء کی بلند ترین منزل تھی۔ اس بارے میں اپنے خیالات سے مستفید فرمائیں۔

اقبال:

سبق ملا ہے یہ معراجِ مصطفیٰ سے مجھے
کہ عالمِ بشریت کی زدمیں ہے گردوں

(بال جبریل: ۲۲)

مرید سنیں:
بر مقامِ خود رسیدن زندگی ست
ذاتِ رابے پردہ دیدن زندگی ست

ترجمہ: زندگی نام ہے اپنے حقیقی مقام تک پہنچنے کا اور یہاں ذات حق کا بے پرده مشاہدہ کرنے کا۔

شب معراج:

آخر شام کی آتی ہے فلک سے آواز
سجدہ کرتی ہے سحر جس کو وہ ہے آج کی رات
رو یک گام ہے ہمت کے لئے عرش بریں
کہہ رہی ہے یہ مسلمان سے آج کی رات

(باغب دریا: ۲۸)

نداۓ رسول ﷺ

اور

اقبال رحمۃ اللہ علیہ

مسلمان آں فقیر کج کلا ہے
 رمیداڑ سینہ او سوز آ ہے
 دش نالد! چرا نالد؟ نداند
 نگاہے یا رسول اللہ نگاہے

(ارمنخان جاز: ۲۸)

عشق رسول ﷺ

اور

اقبال رحمۃ اللہ علیہ

آبروئے مازنامِ مصطفیٰ است

از دم سیراب آس ای لقب	لاله رست از ریگ صحرائے عرب
او دلے در پیکر آدم نہاد	او نقاب از طلعت آدم کشاد
مند اقوام پیشیں در نور و	درجہاں آئین نو آغاز کرد
ہر کہن شاخ از نم او غنچہ بست	ہر خدا وند کہن را او نکت
عقل را او صاحب اسرار کرد	عقل را او تیغ جو ہر دار کرد
از کلید دین در دنیا کشاد	از کلید دین در دنیا کیتی نزاد
دین او آئین او تفسیر کل	
در جین او خط تقدیر کل	

(ارمنان چاڑ: ۳۶)

سوال: علامہ صاحب!

اللہ تعالیٰ نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو امت کی شفاعت کا اختیار مبارک عطا فرمایا ہے۔ اس بارے میں آپ کا عقیدہ کیا ہے؟

اقبال: میں نے اپنا عقیدہ وايمان ان اشعار میں دعا کی شکل میں رقم کیا ہے۔

تو غنی از هر دو عالم من فقیر
روز محشر عذر ہائے من پذیر
گر تو می بینی حساب ناگزیر
از نجاه مصطفیٰ پنهان گیر

ترجمہ: ”میرے اللہ تو دونوں جہانوں سے مستغفی ہے۔ مجھے کسی چیز کی ضرورت نہیں لیکن میں عاجز اور فقیر بندہ ہوں۔ میرے مولا تو جانتا ہے میں بہت گنہگار ہوں۔ لیکن میری ان خطاؤں کے کچھ عذر بھی ضرور ہیں۔ تو اگر اپنے فضل و احسان سے میری کمزوریوں کو دیکھ کر میرے گناہوں کو معاف کر دے تو تیری رحمت سے بعید نہیں لیکن اگر تو نے میرا حساب لینا ناگزیر جانا تو میری التجا ہے کہ تو خود جو چاہے میرے ساتھ سلوک فرمانا لیکن حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے میرا حساب کتاب لے کر مجھے شرمندہ ہونے سے بچائے رکھنا۔

اسی عقیدہ وايمان کو دوسرے مقام پر یوں عرض کیا ہے:

بپایاں چوں رسد ایں عالم پیر
شو دبے پردہ ہر پوشیدہ تقدیر
مکن رسوا حضور خواجہ را
حساب من زچشم او نہاں گیر

ترجمہ: ”یا اللہ جل جلالہ!

قيامت کے دن جب ہر شخص کی تقدیر ظاہر ہونے کا وقت آئے گا تو یہ سیاہ کار

کمزور شخص بھی اپنا اعمال نامہ لے کر تیری بارگاہ میں پیش ہو گا تو میرا حساب رسول کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی نگاہ سے چھپا کر لینا کیونکہ میں آپ ﷺ کی نظر میں رسواء ہونا پسند نہیں کرتا۔“

سوال: آپ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی محبت کو مسلمان کے لیے کس قدر ضروری خیال کرتے ہیں؟

اقبال: میرے نزدیک عشقِ مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وسلم مسلمان کے ایمان کی روح ہے۔ یعنی اصل ایمان ہے۔ اس سے خالی شخص تن مردہ کے سوا کچھ نہیں۔

یہ فاقہ کش جوموت سے ڈرتا نہیں ذرا
روحِ محمد اس کے بدن سے نکال دو
فکرِ عربِ کودے کے فرنگی تخلیات
اسلام کو جاز و بمن سے نکال دو

(ارمنان جماز: ۱۳۶)

یہی وہ دولتِ عشق ہے جس کے بارے میں کہہ چکا ہوں۔
بمحضِ عشق کی آگِ اندھیر ہے
مسلمان نہیں خاک کا ڈھیر ہے

سوال: آپ کے نزدیک رسول اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کہتا کیسا ہے؟

اقبال: رسولِ کریم صلی اللہ علیہ وسلم کو ”یا“ کے ساتھ پکارنا میرے ایمان کا حصہ ہے۔
مسلمان آں فقیر کج کلا ہے
رمید از سینہ او سوز و آ ہے
لش نالد چرا نالد نداند
نگاہے یا رسول اللہ نگاہے
(ارمنان جماز: ۳۸)

ترجمہ: یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم مسلمان کے سینہ میں درد و سوز اور فراقِ محبوب میں تو پسے پھر کنے کی حس باتی نہیں رہی۔

یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم یہ نادان مسلمان آپ کو فراموش کر چکے ہیں۔ ان کی نگاہیں آپ کے پیکرِ حسن کے بجائے دیگر پیکر ان حسن کی طرف متوجہ ہیں۔ یہ اگر اپنی بد نختی پر ماتم بھی کرتے ہیں تو انہیں اصل مرض کا علم نہیں۔ لہذا انہیں اپنے بے پایاں کرم کا صدقہ ایک نگاہ لطف سے نواز دیں تاکہ یہ پھر سے سنبھل سکیں۔

سوال: مسلمانوں کی ذلت و خواری کی وجہ؟

اقبال: امتِ مسلمہ کے افراد اپنے دلوں کو اپنے پیارے آقا علیہ الصلوٰۃ والسلام کی یاد سے آباد نہیں کرتے۔ ان کے دل فراقِ محبوب میں تڑپتے نہیں۔ یہ اپنے پیغمبر کی محبت سے نآشنا ہو گئے ہیں۔

شے پیش خدا گجریستم زار
مسلمانان چرا زارند و خوارند
ندا آمد نہی دانی کہ ایں قوم
دلے دارند و محبوبے ندارند

(ارمغانِ حجاز: ۸۷)

ترجمہ: ایک رات میں نے خدا کی بارگاہ میں زار و قطار روتے ہوئے فریاد کی کہ مسلمانوں کی خواری و ذلت کی وجہ کیا ہے؟ آواز آئی کیا تو نہیں جانتا کہ یہ لوگ دل تور کھتے ہیں لیکن محبوب سے نآشنا ہیں۔

مزید سنیں:

ہاتھ بے زور ہیں الحاد سے دل خوگر ہیں	امتی باعث رسائی پیغمبر ہیں
بت شکن اٹھ گئے باقی جور ہے بت گر ہیں	تحا برائیم پدر اور پسر آذر ہیں

بادہ آشام نئے بادہ نیا خم بھی نئے
 حرم کعبہ نیابت بھی نئے تم بھی نئے
 وہ بھی دن تھے کہ یہی ماہی رعنائی تھا ناٹش موسم گل لالہ صحرائی تھا
 جو مسلمان تھا اللہ کا سودائی تھا کبھی محظوظ تھا یہی ہرجائی تھا
 کسی یک جائی سے اب عہد غلامی کرلو
 ملت احمد رسول کو مقامی کرلو
 منفعت ایک ہے اس تو مکی نقصان بھی ایک ایک ہی سب کا نبی دین بھی ایمان بھی ایک
 حرم پاک بھی، اللہ بھی، قرآن بھی ایک کچھ بڑی بات تھی ہوتے جو مسلمان بھی ایک
 فرقہ بندی ہے کہیں اور کہیں ذاتیں ہیں
 کیا زمانے میں پنپنے کی یہی باتیں ہیں
 کون ہے تارک آئین رسول مختار مصلحت وقت کی ہے کس کے عمل کا معیار
 کس کی آنکھوں میں سما یا ہے شعارِ اغیار ہو گئی کس کی نگہ طرزِ سلف سے بیزار
 قلب میں سوز نہیں روح میں احساس نہیں
 کچھ بھی پیغامِ محمد کا تمہیں پاس نہیں

(ہانگ درا ۲۲۱، ۲۲۲)

سوال: آپ نظریہ مقصود کائنات پر روشنی ڈالیں گے؟

اقبال: میری رائے میں بلکہ اسے میری رائے نہ کہیں بلکہ یہ قرآن و سنت کی رائے کہ
حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم مقصود کائنات ہیں۔

میں عرض کر چکا ہوں:

ہو نہ یہ پھول تو بلبل کا ترنم بھی نہ ہو
 چن دھر میں کلیوں کا قبسم بھی نہ ہو
 یہ نہ ساتی ہو تو پھر میں بھی نہ ہو خم بھی نہ ہو
 بزم توحید بھی دنیا بھی نہ ہو تم بھی نہ ہو

چشم افلاک کا ایستادہ اسی نام سے ہے
نبض ہستی تپش آمادہ اسی نام سے ہے ہے
(بانگ در: ۲۲۲)

سوال: مسلمانوں کے عروج کا ذریعہ کیا ہو کہ پستی بلندی سے بدل جائے؟
اقبال: قوتِ عشق سے ہر پست کو پالا کر دے
دہر میں اسمِ محمد سے اجالا کر دے
(بانگ در: ۲۳۲)

سوال: حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے محبت کرنے کے ثرات پر کچھ فرمائیں؟
اقبال: اس کا جواب ذرا تفصیل طلب ہے۔ سنیں۔ خدائی فیصلہ ہے کہ
کی محمد سے وفات نے تو ہم تیرے ہیں
یہ جہاں چیز ہے کیا لوح و قلم تیرے ہیں
(بانگ در: ۲۳۹)

مزید عرض کرتا ہوں:

هر کہ عشقِ مصطفیٰ سامان اوست
بحر و بر در گوشہ دامان اوست
زانکہ ملت راحیات از عشق اوست
برگ و سازِ کائنات از عشق اوست
جلوه بے پرده اور وا شمود!
جو ہر پہاں کہ بود اندر وجود!
روح را جز عشق او آرام نیست
عشق اور روزیست کورا شام نیست

(پیام مشرق: ۲۶)

ترجمہ: جس خوش قسمت کو عشقِ مصطفیٰ کی گراں بہادر لٹ نصیب ہو گئی یہ کائناتی بحر و مر

اُس کے گوشہ دامن کی وسعت سے زیادہ نہیں رہے گی۔ اس لیے کہ ملت اسلامیہ کی زندگی حضور علیہ الصلوٰۃ والسلام کے عشق سے وابستہ ہے۔ نہ صرف یہ بلکہ پوری کائنات کا حسن و جمال حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے حسن و عشق کی خیرات ہے۔ حضور صلی اللہ علیہ وسلم ہی نے قدرت کے ان سربرست رازوں کو کھولا جن پر پردہ پڑا ہوا تھا۔ انسان کی روح کو حضور علیہ الصلوٰۃ والسلام کے عشق کے بغير قرار نہیں مل سکتا۔ یہ ہر وقت مضطرب رہتی ہے اور حضور علیہ الصلوٰۃ والسلام کا عشق ایسے دن کی مانند ہے جس کی تابانی اور تابنا کی کوئی بھی زوال نہیں آ سکتا۔

سوال: علامہ صاحب! آپ بتائیں گے کہ امت مسلمہ کے مقدار میں دربدار کی ٹھوکریں کیسے رقم ہوئیں؟

اقبال: وجہ سن لیں کہ یہ سب کچھ کیوں ہوا؟

تاشعاعِ مصطفیٰ از دست رفت
قوم را رمز بقا از دست رفت
آنکه کشته شیر را چون گو سفند
گشت از پامال مورے دردمند
آنکه از تکبیر او سنگ آب گشت
آنکه عزش کوہ را کا ہے ثمردا!
با توکل دست و پائے خود پردا!

(اسرار در موز ۲۸۲)

ترجمہ: شاعرِ مصطفیٰ کریم صلی اللہ علیہ وسلم کا امت مسلمہ کے ہاتھ سے جانا گویا عروج کے فارمولے کے ضیاء کا سبب بنا ہے۔

مسلمان وہ تھا کہ جس کی تکبیر سے پھر پانی ہو جاتا تھا یہ ایک طبلے کی مانند عارضی وجود میں مطمئن ہو بیٹھا ہے۔ اس کے ارادے کے سامنے پہاڑ ایک روزا بن

جاتا تھا۔ اب یہ توکل پر ہاتھ پیر چھوڑ بیٹھا ہے۔

سوال: اس صورت حال سے نکلنے کا چارہ کیا ہونا چاہئے؟

اقبال: دعا کرنی چاہئے۔ رسول کریم سے استمداد کی التماس کرنی چاہئے۔

از اں فقرے کے با صدقیق دادی

پشورے آور ایں آسودہ جاں را

دروں ماجھز دوں نفس نیست

بجز دست تو مارا دست رس نیست

وگر افسانہ غم با کہ گوئم؟

کہ اندر سینہ ہا غیر از توکس نیست

(ارمنان ججاز: ۲۷)

ترجمہ: یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم وہ فقر جو آپ نے حضرت صدقیق اکبر کو بخشتا تھا (جس کی وجہ سے ان کا دل ہر وقت آپ کی یاد میں رہتا تھا) اس سے ہماری بے حص روحوں میں بھی سوز و گداز پیدا فرمادیں۔ ہمارے دلوں میں آہ و بکا کے دھویں کے علاوہ کچھ نہیں۔ آپ کے سوا کسی دوسرے تک رسائی نہیں جو ہماری دست گیری کرے۔ میں افسانہ غم کہوں تو کس سے کہوں۔ ہمارے سینوں میں تو آپ کے علاوہ اور کوئی بستا ہی نہیں۔

سوال: آپ رسول کریم صلی اللہ علیہ وسلم سے مانگ رہے ہیں۔ حالانکہ اللہ تعالیٰ سے مانگ میں۔ آپ اسے شرک نہیں سمجھتے جیسا کہ بعض لوگ کہتے کہ فقط اللہ سے مانگنا چاہئے!

اقبال: جواب جاہل اس خاموشی باشد

جاہلوں کو جواب دینا خود جہالت ہے

آپ میرا عقیدہ سنیں!

فقیرم از تو خواهیم ہرچہ خواهیم
دل کو ہے خراش از برگ کا ہم

(ارمنان جاز: ۹۰)

ترجمہ: ”یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! میں فقیر بے بس اور محتاج ہوں۔ اس لیے تو کچھ مانگتا ہوں۔ آپ ہی سے مانگتا ہوں۔ میری حیثیت فقط گھاس کے ایک پتے کی ہے۔ اس کی ایک پتی سے پہاڑ جیسا سمجھنے اور مستحکم تراش دیں۔ میں تو ہمیشہ حضور علیہ الصلوٰۃ والسلام سے نورِ نبوت کی خیرات طلب کیا کرتا ہوں آپ بھی یہ طریقہ یاد کریں۔

سوال: آپ نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو نور بھی مان لیا۔ حالانکہ بعض لوگ.....

اقبال: آپ کی بات ٹوک رہا ہوں۔ بد عقیدہ لوگوں کو اگر مقامِ مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وسلم سمجھو میں نہیں آیا تو اس سے یہ توازن نہیں آتا ہے کہ ہم اپنا عقیدہ بیان کرتے ہوئے چکچا میں۔ میں تو پورے زور سے کہتا ہوں:

علم پاک:

لوح بھی تو قلم بھی تو تیرا وجود الکتاب
گند آگینہ رنگ تیرے محیط میں حباب

وجہ تخلیق کائنات:

عالم آب و خاک میں تیرے ظہور سے فروع
ذرہ ریگ کو دیا تو نے طلوع آفتاب

حسن مبارک:

شوکت سخنہ سلیم تیرے جمال کی نمود
فقر جنید و بازیید تیرا جمال بے نقاب

مختار نی:

تیری نگاہ ناز سے دونوں مراد پا گئے
عقل غیاب وجہ تو عشق حضور و اضطراب

استمداد:

تیرہ دتار ہے جہاں گردش آفتاب سے
طبع زمانہ تازہ کر جلوہ بے نقاب سے

سوال: علامہ صاحب! بعض
نماز میں اگر حضور صلی اللہ علیہ وسلم کا تصور آجائے تو نماز ہو جائے گی؟ بعض
لوگوں کا خیال ہے کہ اس سے نمازوٹ جاتی ہے۔

اقبال: میرا اس بارے میں عقیدہ ہے کہ—
شوق تیرا اگر نہ ہو میری نماز کا امام
میرا قیام بھی حجاب میرا بحود بھی حجاب

(ضربِ کلیم: ۱۱۲، ۱۱۳)

سوال: خاکِ مدینہ کے بارے میں آپ کا خیال؟

اقبال: خاکِ مدینہ میری آنکھ کا سرمه ہے۔

خیرہ نہ کر سکا مجھے جلوہ داش فرنگ
سرمه ہے میری آنکھ کا خاکِ مدینہ و نجف

سوال: بعض لوگ محبت رسول صلی اللہ علیہ وسلم کو توحید کے منافی سمجھتے ہیں؟

اقبال: رسول کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی محبت ہی توحید کے لیے زرخیزی کا باعث ہے۔

ورثہ ابو جہل سے بڑا موحد کون ہو گا۔ سنیں!

معنی حرم کنی تحقیق اگر
بنگری با دیدہ صدیق اگر

قوتِ قلب و جگر گردنی
از خدا محبوب تر گردنی

(رموز بے خودی: ۲۲۸)

ترجمہ: مری باتوں کی حقیقت یہ ہے کہ تجھے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو سیدنا صدیق اکبر رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی چشم مبارک سے دیکھنا چاہئے۔

اس عمل سے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی محبت قلب و جگر میں بس جائے گی۔ اور نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی محبت خدا کی محبت سے زیادہ ہو جائے گی۔ اور یہی اصل توحید ہے۔

سوال: حاضروناظر کے بارے میں اپنا عقیدہ بیان فرمائیں؟

اقبال:

خیمه در میدان الا اللہ زدست
در جهان شاہد علی الناس آمدست
شاہد حالش نبی انس و جان
شاہد صادق ترین شاہد ا!

(اسرار در رموز: ۶۰)

مردِ مُمِن جب الا اللہ کا خیمه گاڑ دیتا ہے تو وہ لوگوں کے اعمال پر گواہ بن جاتا ہے۔

پھر اس مردِ مُمِن کے حال کے نگران خود حاضروناظر نبی صلی اللہ علیہ وسلم بن جاتے ہیں جو کہ جن و انس کے نبی ہیں۔ اور آپ اس طرح حاضروناظر ہیں کہ آپ کی حیثیت شاہدین پر شاہد کی ہے۔

سوال: یہ نورِ بصیرت کیا ہے؟

اقبال: عشق مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وسلم ہی میر انور بصیرت ہے جس کا تقاضا میں امت مسلمہ کے لیے کیا کرتا ہوں اور یہ تقاضا نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم سے کرتا ہوں۔ کیونکہ آپ ہی عطا فرماتے ہیں۔

بنالم زانکہ اندر کشور ہند
ندیدم بندہ کہ محروم تست!

ترجمہ: حضور یہ نالہ و فریاد صرف اس لیے کرتا ہوں کہ اس وقت ہندوستان میں آپ کے رازوں کا محرم کسی کو نہیں پاتا جوان کا پرسان حال ہو۔

سوال: علامہ صاحب!
آپ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو نور بھی مانتے ہیں۔ کبھی آپ استمداد کرتے نظر آتے ہیں۔ آپ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو نہ صرف حیات مانتے ہیں بلکہ مالک و مختار بھی۔ جبکہ کچھ لوگوں کو یہ معاملات تنازعہ نظر آنے لگے ہیں۔ اس پر روشنی ڈالیں!

اقبال: ان معاملات میں میری رائے یہ ہے:
آپ اللہ تعالیٰ کے لطف کی حقیقی تصور ہیں۔ آپ دوست، دشمن سب کے لیے رحمت ہیں۔

آپ دشمنوں کے لیے دامن رحمت کھول دیتے ہیں فتح مکہ کے دن لا تحریب سے یہی پیغام ملتا ہے۔

آپ بطيحا کے ساتی ہیں۔ آپ کی چشم رحمت نے ہمیں مد ہوش کر دیا ہے۔ دنیا میں ہم مے دینا کی طرح سیرابی کا ذریعہ بن گئے ہیں۔

آپ نے حسب و نسب کے امتیازات ختم فرمادیے۔ آپ کی دعوت نے اے خس و خاشاک کی طرح جلا دیا۔

در مصافے پیش آں گردوں سریر
دختر سردار طے آمد اسیر
پائے در ز نجیر و هم بے پرده بود
دخترک را چوں نبی بے پرده کشید
چادر خود پیش روئے او کشید
روزِ محشر اعتبار ماست او
در جهان هم پرده دار ماست او

(اسرار در موز: ۲۰، ۲۱)

جنگ میں بادل آپ پرسای کرتے تھے۔
طے کے سردار کی بیٹی قیدی بن کر آئی۔ اس کے پاؤں میں بیڑی اور اس کا پرده
اتر چکا تھا۔ آپ نے اپنا سرا قدس حیا مبارک سے جھکالیا۔ ایک بیٹی کو جب
آپ نے بے پرده دیکھا تو اپنی چادر مبارک اس کے سر پر ڈال دی۔ قیامت
کے روز آپ ہمارے اعتبار کا بھرم ہوں گے۔ آپ دنیا میں بھی ہمارے عیوب
کی پرده پوشی فرمانے والے ہیں۔

لشکر پیدا کن از سلطانِ عشق
جلوہ گر شوبر سرفارانِ عشق
عشق کے سلطان سے ایک نئی فوج تیار کر اس سے تو فاران کی چوٹی پر جلوہ ٹکن ہو
جائے گا۔

عاشقی؟ محکم شواز تقلید یار
تاکند تو شود بیزاد شکار
عاشقی کو تقلید یار سے محکم کرنا چاہئے تاکہ تیرا تیر بیزاد کو شکار کرنے کے قابل
ہو جائے۔

در نگاہ او کیے بالا و پست
با غلامِ خویش بریک خواں نشت
آپ کی نگاہ میں تمام ایک جیسے ہیں بالا بھی اور پست بھی۔ آپ تو اپنے غلام
کے ساتھ ایک نشت پر بیٹھ جاتے ہیں۔

کامل بسطام در تقلید فرد
اجتناب از خوردانِ خربوزہ کرو
بایزید بسطامی رحمۃ اللہ علیہ اس تقلید کا فردِ کامل ہے۔ جس نے خربوزہ کھانے
سے اجتناب کیا کہ شاید آپ ﷺ نے خربوزہ نہ کھایا ہو۔

نئے کونین را دیباچہ اوست
جملہ عالم بندگان و خواجه اوست
یار رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم آپ کائنات کے لیے دیباچہ ہیں ساری مخلوق آپ
کی غلام ہے اور آپ ان کے آقا۔

سوال: اسی موضوع پر مزید کچھ روشنی ڈالنا پسند فرمائیں گے؟ کہ یہ سفرِ محبت کیسے طے کرنا
چاہئے؟

اقبال: بمنزل کوش مانند ماہِ نو
دریں نیلی فضا ہردم فزوں شو
مقامِ خویش گر خواہی دریں دیر
بحقِ دل بند راہِ مصطفیٰ ردو

(ارمغانِ حجاز: ۱۲۳)

ترجمہ: ”اے مسلمان ماہِ نو کی طرح قدم بڑھاتا جاتا۔ کائنات کی اس فضائیں ہرگزی
ترقی کی راہ پر گامزن رہ!
اگر تجھے اس دنیا میں اپنے لیے بلند مقام کی خواہش ہے تو بس خدا سے لوگا۔ اور

حضرت محمد مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وسلم کی بتائی ہوئی صراطِ مستقیم پر چلتا جا۔“

سوال: اس محبت کا صلہ؟

اقبال: دل ز عشق او تو انہ می شود

خاک ہم دوشِ ثریا می شود

ترجمہ: ”حضور علیہ السلام کے عشق سے ہی کمزور دل کو ایمان کی قوت ملتی ہے اور خاک کے ذرے مقام و مرتبہ میں ثریا جیسے بلند ستارے کے برابر پہنچ جاتے ہیں۔“

در دل مسلم مقامِ مصطفیٰ است

آبروئے ما زنامِ مصطفیٰ است

(اسرار و روز: ۴۰)

طورِ موجہ از غبارِ خانہِ اش

کعبہ رابیتِ الحرم کا شانہِ اش

ترجمہ: مصطفیٰ کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی جائے قیام مسلمان کا دل ہے۔ ہماری عزت و آبرو آپ کے اسم مبارک کے ساتھ قائم ہے۔

آپ کے دولتِ کدہ کی خاک سے طور جیسے پہاڑ تشكیل پاتے ہیں۔ آپ کا حجرہ مبارک کعبہ کا کعبہ ہے۔

کتر از آنے زادِ قاتشِ ابد

کا سب آفرزائش از ذاتِ قاتشِ ابد

بوریا ممنونِ خواب راحش

تاجِ کسری زیر پائے انس

وہ بوریا جس پر آرام فرماتے ہیں وہ نیند کے دوران آپ کے جسمِ اقدس سے چھونے کی وجہ سے راحت پاتا تھا۔ دوسری طرف ایران کے پادشاہ کسری کا تاجِ صحابہ کے پاؤں کے نیچے رل رہا تھا۔

وقت ہیجا تنغ او آہن گداز
دیده او اشکبار اندر نماز
ورو عائے نصرت آمیں تنغ او
قاطع نسل سلاطین تنغ او
جنگ کے وقت آپ کی تکوار مبارک لو ہے کو بھی پکھلا دیتی ہے اور نماز میں آپ
کی آنکھ مبارک آنسوؤں سے تر ہو جاتی ہے۔

آپ کی تکوار مبارک دعا میں فتح کی امین بن جاتی تھی۔ یہ تکوار بڑے بڑے
سرکش سلطانوں کی گرد نیں اڑا دیتی تھی۔

در جہاں آئیں نو آغاز کرد
مند اقوام پیشیں در نور و
از کلید دیں در دنیا کشاد
ہچو او بطن اُم کیتی نزاد

آپ نے جہاں میں ایک آین نو کی بنیاد رکھی۔ سابقہ اقوام کی مندوں نے اپنے
دروازے واکر دیئے۔

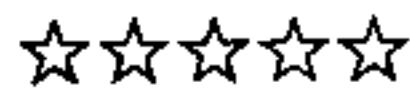
دین کی کلید سے دنیا کا دروازہ بھی کھول دیا، ایسا لگا جیسے نئی دنیا، نیا جہاں آباد ہو گیا ہو۔
در شبستانِ حر خلوت گزید
قوم و آئین و حکومت آفرید

ماند شہبا چشم او محروم نوم
تابہ تخت خروی خوابید قوم

(اسرار در موز: ۶۰)

ایک طرف آپ شہستانِ حرا میں خلوت گزیں ہوتے ہیں دوسرے طرف قوم
کے لیے حکومت اور حکومت کے لیے آئین تیار فرمائے ہیں۔

رات ترستی ہے کہ آپ مجھے میں نیند کو آرام بخشیں۔ تاکہ ساری امت آپ کے
تحنخ خروی کے سامنے میں آرام دہ نیند کے مزے لوٹے۔



حیات النبی ﷺ

اور

اقبال رحمۃ اللہ علیہ

محبت از نگاہش پاکدار است
سلوکش عشق و مسی را عیار است
مقاش عبده آمد و لیکن
جهان شوق را پروردگار است

سوال: مصطفیٰ کریم صلی اللہ علیہ وسلم پر درود کیسے پڑھنا چاہئے؟

اقبال: ہر کسی کو اپنے اپنے ذوق کے مطابق ہدیہ درود و سلام پیش کرنا چاہئے۔ درود شریف پڑھتے وقت میری کیفیت حسب ذیل شعر میں بیان ہو چکی ہے۔

چوں بنامِ مصطفیٰ خوانم درود

از خجالت آب میگزد و وجود

(پس چہ باید کرو اے اقوام شرق: ۳۷)

ترجمہ: میں جب اپنے پیارے آقا علیہ السلام کو مخاطب کر کے درود پاک پڑھتا ہوں تو اپنے حال کو دیکھ کر شرمندگی اور احساسِ ندامت سے پانی پانی ہو جاتا ہوں۔

سوال: آپ کوئی دعا بھی کرتے ہیں؟

اقبال: ہاں! میں اپنے نورِ بصیرت کو عام کرنا چاہتا ہوں اور اللہ تعالیٰ سے یہی دعا کرتا ہوں۔

خدایا آرزو میری یہی ہے

میرا نورِ بصیرت عام کر دے

عبد دُگر عبدہ چیزے دُگر

ما سرپا انتظار او منتظر

عام عبد اور عبدہ میں بڑا فرق ہے۔ ہم انتظار کرنے والے ہیں اور اس کا انتظار کیا جا رہا ہے۔

سوال: علامہ صاحب!

کیا انسان مرکر مٹی میں مل جاتا ہے؟ جیسا کہ بعض لوگوں کا خیال ہے۔

اقبال: مسلم تودہ خاک نہیں کہ خاک اسے جذب کر سکے یہ ایک قوت نورانیہ ہے کہ جامع ہے۔ جواہرِ موسیٰت (علیہ السلام) اور ابراہیمیت (علیہ السلام) کی آگ سے محو جائے تو بردارسلام بن جائے۔ پانی اس کی ہیبت سے خشک ہو جائے آسان وزمین

میں نہیں سامنے کر سکتی کہ یہ دونوں ہستیاں اس میں سماں ہوئی ہیں۔ پانی کو آگ جذب کر لیتی ہے۔ عدم بود کو کھا جاتا ہے۔ پستی بلندی میں سما جاتی ہے۔ مگر جو قوت جامع متضاد ہوا اور محلل تمام تناقضات کی ہوا سے کون جذب کرے۔

مسلم کو موت نہیں چھو سکتی کہ اس کی قوت حیات و موت کو اپنے اندر جذب کر کے حیات و موت کا تناقض مٹا چکی ہے۔ مسلم حنفی جذبات تناقض یعنی قہر و محبت کو اپنے قلب کی گرمی سے تخلیل کرتا ہے اور اس کا دائرہ اثر اخلاقی تناقضات تک ہی محدود نہیں بلکہ تمام طبعی تناقضات پر بھی حاوی ہے۔ پھر مسلم حاصل ہے محدثیت کا اور وارث ہے موسویت علیہ السلام اور ابراہیمیت کا۔ کیونکہ مسی شے میں جذب ہو سکتا ہے۔ البتہ اس زمان و مکان کی مقید دنیا کے مرکز میں ایک ریگستان ہے جو مسلم کو جذب کر سکتا ہے اور اس کی قوت جاذب بھی ذاتی اور فطری نہیں بلکہ مستعار ہے ایک کف پاسے جس نے اس ریگستان کے چمکتے ذروں کو کبھی پامال کیا تھا۔

(مکاتیب اقبال بناً گرامی ص ۱۲۷-۱۲۸)

سوال: مسئلہ حیات النبی صلی اللہ علیہ وسلم کے بارے میں اپنا عقیدہ بیان فرمائیں؟

اقبال: میں نے نیاز الدین خاں صاحب کو ایک خط تحریر کیا تھا وہ بخوبی اس معاملے پر وضاحت کر دے گا۔ وہ خط حسب ذیل ہے:

”نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی زیارت مبارک ہو۔ اس زمانے میں یہ سعادت کی بات ہے۔ قرآن شریف کثرت سے پڑھنا چاہئے تاکہ قلب نسبت محمد صلی اللہ علیہ وسلم پیدا کرے۔ اس نسبت محمد یہ کی تولید کے لیے یہ ضروری نہیں کہ قرآن کے معنی بھی آتے ہوں۔

خلوص اور محبت کے ساتھ مغض قرأت کافی ہے۔

میرا عقیدہ ہے کہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم زندہ ہیں اور اس زمانے کے لوگ بھی ان کی صحبت سے اسی طرح مستفیض ہوتے ہیں جس

طرح صحابہ ہوا کرتے تھے۔ لیکن اس زمانے میں تو اس قسم کے عقائد کا اظہار بھی اکثر دماغوں کو ناگوار ہو گا۔ اس واسطے خاموش رہتا ہوں۔“ (مکاتب اقبال، نام خان نیاز الدین خان ص ۵۹-۶۰)

سوال: علامہ صاحب! یہ فرمائیں کہ اب والدین کو اپنی اولاد کی پرورش کن خطوط پر کرنی چاہئے کہ وہ صحیح العقیدہ مسلمان بن سکیں؟

اقبال: میں ہر والد کے لیے وہی باتیں تجویز کرتا ہوں جو میرے والد نے مجھے ارشاد فرمائی تھیں۔

میرے والد نے مجھے کہا تھا۔

اند کے اندر لش و یاد آرائے پر
اجتماع امت خیر البشر
باز ایں ریش سفید من نگر
لرزہ نیم و امید من نگر
بر پدر ایں جور نازیبا مکن
پیش مولا بندہ را رسوا مکن

ترجمہ: ”اے بیٹے ذرا سوچ جب قیامت کے دن حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی امت کا اجتماع ہو گا اور میرا اس جواب طلبی پر سفید داڑھی کے ساتھ امید و خوف کی حالت میں کانپنا دیکھو۔“

”بیٹے اپنے باپ پر یہ نار و اظلم نہ کرو اور اسے اپنے مولا کے سامنے شرمندہ نہ کرو۔“
غنچہ از شا خسار مصطفیٰ
گل شو از باد بار مصطفیٰ - ﷺ
از بہارش رنگ و بو باید گرفت
بہرہ از خلق او باید گرفت

فطرت مسلم سراپا شفقت است
در جهان دست وزباش رحمت است
از قیام او اگر دو راستی!
زمیان محشر ما نیست!

(اسرار در موز: ۱۵۰، ۱۵۲)

ترجمہ: ”بیٹا تو حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی شاخ کا غنچہ ہے۔ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی باد بہاری کے فیض سے گل تمام بن جا۔“

حضرت مسلم کے اسوہ حسنہ اور خلق عظیم سے بہرہ درہونا ضروری ہے۔ مسلمان فطرت سراپا شفقت ہے اور جہان میں اس کے ہاتھ اور اس کی زبان سراسر رحمت ہے۔

اگر حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے اخلاق حسنہ اور خلق عظیم سے تو کما حقہ بہرہ در نہیں تو پھر تجھے ہم سے کوئی نسبت نہیں۔

سوال: علامہ صاحب ا رسول کریم صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کی غلامی کا صد آپ کی نظر میں کیا ملتا ہے؟

اقبال: سنیں۔

هم چنان از خاک خیز دجان پاک
سوئے بے سوئی گریز دجان پاک
در رہ او مرگ و حشر و حشر و مرگ
جز تب و تابے ندار دساز و برگ
در فضائے صد پہر نیلگوں
غوطہ چیم خورده باز آید بروں
می کند پرواز در پہنائے نور
مجاش سکیرنده جبریل و حور

تاز ما زاغ البصر گیر نصیب
بر مقام عبده گردد رقیب

عاشقانِ مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم اگرچہ خاک سے جنم لیتے ہیں مگر اطراف
وجہات کی قیود توڑ کر اس محبوب کی طرف پرواز کرتے ہیں۔
اس کی راہ میں مرگ اور حشر سب بیچ ہو جاتے ہیں۔ ان کا ساز و برگ صرف
تب و تاب پیغم اور سوز دوام ہے۔

وہ اس نیلگوں آسمان اور اس جیسے سینکڑوں آسمانوں کی فضائیں پرواز کر کے اور
غوطے کھا کر پھر اس فضائے نکل آتے ہیں۔

اور وہ غلام ایک فضائے نور میں پرواز کرتا ہے۔ جہاں اسے یہ قوت حاصل ہو جاتی
ہے کہ وہ جبریل علیہ السلام فرشتوں اور حوروں سب کو اپنی گرفت میں لاسکتا ہے۔
اس وسعت نورانی اور فضائے نور میں اسے وہ ارتقا حاصل ہوتا ہے کہ وہ خیر
البشر اور نورانی رسول صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کے قدموں کے صدقے دیدارِ الہی
سے مشرف ہوتا ہے۔

اور اسے پھر اسے مازاغ البصر و ماضی (نہ نظر کج ہوئی اور نہ اس نے کم و زیادہ
دیکھا) سے حصہ ملتا ہے اور وہ عبده (اللہ کے بندے) کا ساتھی بن جاتا ہے۔
سوال: علامہ صاحب امومت کے اخلاق کے بارے میں ارشاد فرمائیں۔

جواب: اقبال۔

فطرت مسلم سراپا شفقت است
در جہاں دست و زبانش رحمت است
طینت پاک مسلمان گوہر است
آب و نابش ازیم پیغمبر است

(جادو ہزار ۱۵۱)

ترجمہ: فطرت مسلم سر اپاے شفقت ہے۔ دنیا میں اس کے ہاتھ اور زبان سے رحمت و محبت ہی کا ظہور ہوتا ہے۔

مسلمان کی طبیعت ایک موتی کی طرح ہے۔ اس موتی کو چمک، دمک رسول کریم صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کے سمندر سے ملتی ہے۔

سوال: علامہ صاحب اسوہ حسنہ اور سنت رسول صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کے بارے ارشاد فرمائیں۔

اقبال: میرے نزدیک اسوہ حسنہ دیدارِ مصطفیٰ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کا ذریعہ ہے۔ سئیں: میں عرض کر چکا ہوں۔

معنی دیدار آں آخر زمان
حکم او بر خویشتن کردن روان
در جہاں زی چوں رسول انس و جان
تا چو او باشی قبول انس و جان
باز خود را میں ہمیں دیدار اوست
سنت اور سرے از اسرار اوست

ترجمہ: نبی اکرم صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کے اتباع اور پیروی کا نام ہی دیدار رسول صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کا ہے۔ دنیا میں اس طرح زندگی گزارو جس طرح آپ کا اسوہ حسنہ تلقین کرتا ہے۔ اگر تم اس طرح کرو گے تو تم کو جن و انس سب میں قبولیت حاصل ہو جائے گی۔ آپ کی سنت کی پیروی میں ڈوب کر خود شناسی حاصل کر دیجی آپ کا دیدار ہے یاد رکھو کہ آپ کا اسوہ حسنہ اور آپ کی سنت آپ کے اسرار میں سے ایک ہے۔

سوال: علامہ صاحب! نبی کریم صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کے ”نقش پا“ کے بارے میں اپنا عقیدہ بیان فرمائیں۔

نقش پاپیش خاک را بینا کند
 ذرہ را چشمک زن بینا کند
 نقش او کر سنگ گیرد، دل شود
 دل گراز یادش نوزدنگل شود
 در رو حق تیز تر گرد تگش
 گرم تراز برق، خون اندر رگش
 بیم و شک میرد، عمل گیرد حیات
 چشم می بیند، ضمیر کائنات

ترجمہ: حضور صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کے نقش قدم میں وہ اکیر ہے جو خاک کو بینائی عطا کرتی ہے اور وہ تاثیر ہے کہ بے ما یہ ذرے کو رشک کو و بینا کرتی ہے۔ جس دل میں مصطفیٰ کریم صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کی یاد نہیں وہ ایک مشت خاک ہے۔

جس پتھر پر آپ کا قدم مبارک ثابت ہو جائے وہ دھڑکتے دل کی صورت اختیار کر لیتا ہے۔ ان کے نقش قدم پر چلنے سے رگوں میں خون، بجلی سے بھی زیادہ گرم ہو جاتا ہے اور راہ حق پر چلنے کی تگ و دو تیز ہو جاتی ہے۔

رشک اور عدم یقین فنا ہو جاتے ہیں۔ زندگی عمل اور جدوجہد سے عبارت ہو جاتی ہے۔ چشم ایسی بینا ہو جاتی ہے کہ وہ ضمیر کائنات کے اندر جھانک لیتی ہے۔

مرنے والے مرتے ہیں لیکن فنا ہوتے نہیں
 یہ حقیقت میں کبھی ہم سے جدا ہوتے نہیں
 نگاہ عاشق کی دیکھ لیتی ہے پر وہ میم کو ہٹا کر
 وہ بزم پڑب میں آ کے بیٹھیں ہزار منہ کو چھپا چھپا کر

جو تیرے کوچے کے ساکنوں کا فضائے جنت میں دل نہ بہلا
 تسلیاں دے رہی ہیں حوریں خوشامدوں سے منا منا کر
 بہار جنت سے کھینچتا تھا ہمیں مدینے سے آج رضوان
 ہزار مشکل سے اس کو ٹالا بڑے بہانے بنا بنا کر
 لحد میں سوتے ہیں تیرے شیدا تو حور جنت کو اس میں کیا ہے
 کہ شورِ محشر کو بھیجتی ہے خبر نہیں کیا سکھا سکھا کر
 تیری جدائی میں خاک ہونا اثرِ دکھاتا ہے کیمیا کا
 دیارِ شرب میں آہی پہنچے صبا کی موجودوں میں مل ملا کر
 شہیدِ عشق نبی کے مرنے میں با نکپن بھی ہیں سو طرح کے
 اجل بھی کہتی ہے زندہ باشی ہمارے مرنے پر زہر کھا کر
 رکھی ہوئی کام آہی جاتی ہے جس عصیاں عجیب شے ہے
 کوئی اسے پوچھتا پھرے ہے زہرِ شفاعتِ دکھا دکھا کر
 تیرے شاگو عروسِ رحمت سے چھیڑ کرتے ہیں روزِ محشر
 کہ اس کو پیچھے لگا لیا ہے گناہ اپنے دکھا دکھا کر

(اقبال اور محبت رسول از ڈاکٹر محمد طاہر فاروقی، ۱۳۹)

مالک و مختار رسول ﷺ

اور

اقبال رحمۃ اللہ علیہ

وہ دانائے سبل مولائے کل ختم الرسل جس نے
غبارِ راہ کو بخشنا فرودِ وادی سینا
نگاہِ عشق و مستی میں وہی اول وہی آخر
وہی قرآن وہی فرقان وہی یسین وہی طہ

سوال: مسلمان کو اللہ تعالیٰ اور رسول کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی بارگاہ سے کیا مانگنا چاہئے؟
اقبال:

سر جھکا کر مانگ لے عشق نبی اللہ سے
جذبہ سیف الہی، زور علی اللہ سے
عشق ختم الانبیاء تیرا اگر سامان ہے
زندگی کا ہر سفر تیرے لیے آسان ہے
تو صبا کی طرح کر سکتا ہے گلشن سے سفر
تازہ کر سکتا ہے آئین صدیق و عمر
ہاتھ میں لے کر یہ خخبر اور سپر قرآن کی
تو اگر چاہے بدل دے زندگی انسان کی
اے جوان پاک اٹھ گردش میں لا پھر جام کو
عام کر دے لا وَإِلَّا اللَّهُ كَيْفَ يَسْأَلُ

سوال: علامہ صاحب! اگر محسوس نہ فرمائیں تو عرض کروں کہ دیکھیں آپ بار بار نبی
اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو پکار رہے ہیں جب کہ پکارنا.....

اقبال: آپ صرف میرا عقیدہ سنتے رہیں۔ اپنی یادوں کی باقیں کم کریں۔ میرا
عقیدہ بارگاہ مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وسلم کے بارے میں یہ ہے کہ میں آپ کو نہ
صرف پکارتا ہوں بلکہ اپنے دوستوں کے لیے استمداد بھی کرتا ہوں۔

حضور تو غم یاراں بگویم
بامیدے کہ وقت دلنوازی است
نالم از کے مے نالم از خویش
که ما شایان شان تو نبودیم

(ارمنان ججاز: ۵۳)

ترجمہ: ”یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم مجھے یہ جرأت کہاں کہ آپ سے کچھ عرض کروں۔ اس وقت آپ کی دلو نوازی کا جلوہ پوری آب و تاب سے چک رہا ہے۔ اس لیے یہ غلام اپنے احباب کا غم آپ کی بارگاہ عالی میں عرض کر رہا ہے۔ یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میں کسی غیر سے استمداد نہیں کر رہا بلکہ اپنے لیے نالہ کناں ہوں اور شرمندہ ہوں کہ ہم آپ کے شایان شان نہ تھے۔ (لیکن اللہ تعالیٰ نے آپ کی امت میں پیدا فرمادیا۔ اب اپنی چادر رحمت سے باہر نہ رکھیو۔“

مزید سن لیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے استمداد کے بارے میں میرا عقیدہ بالکل واضح ہے۔

یک نظر کر دی و آداب فنا آموختی
اے خنک روزے کہ خاشاک مراد اسختی

(ارمغان حجاز: ۵۲)

ترجمہ: ”یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم آپ نے اپنی زگاہ لطف سے مجھے نوازا اور اپنی محبت میں فناست کے آداب سکھا دیئے۔ وہ کتنا خوشگوار دن تھا جب آپ کی نظر کرم ہوئی اور میرے نفس کی تمام آلاتیں جل کر ختم ہو گئیں۔“

بیا اے ہم نفس باہم بنا لیم
من و تو کشتہ شان جمالیم
دو حرفے بر مرادِ دل بگویم
بپائے خواجہ پشاں را بما لیم

(ارمغان حجاز: ۵۲)

ترجمہ: اے میرے ہم نفس تو اور میں دونوں جمالِ مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم سے گھاٹل ہیں۔ آ دونوں مل کر شہنشاہ طیبہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کی بارگاہ میں سراپائے فریاد بن جائیں۔ آپ کے قد میں شریفین سے اپنی آنکھیں بمحز کے ساتھ ملیں اور پھر آپ کی بارگاہ میں رورو کے اپنی تمنا بیان کریں۔

حکیماں را بہا کمتر نہاوند
بنداداں جلوہ متنانہ دا دند
چہ خوش بختے، چہ خرم روزگارے
درِ سلطان بے درد یشے کشادند

(ار مقان حجاز ۵۳)

ترجمہ: پارگاہ رسول صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم حکیموں اور چودھریوں کی پارگاہ نہیں ہے یہاں پر غلام حسن کے جلوے کی خیرات سے اپنی جھوٹی بھر سکتا ہے۔ بے سرو سامانوں کو سلطان مدینہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کی پارگاہ سے زندگی ملتی ہے۔ نصیب ملتا ہے اور زمانے کی تقدیر بدلتے کا اختیار ملتا ہے۔

در آس دریا کہ اور اساحلے نیست
دلیل عاشقان غیر از وے نیست
تو فرمودی رہ بلحاح گر فیتم
و گرنہ جز تو مارا منزل نیست

ترجمہ: عشق وہ دریا ہے جس کا ساحل کوئی نہیں اس راستے میں دل ہی را ہنما ہوتا ہے۔ یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم آپ نے فرمایا تو میں مدینہ طیبہ کی طرف چلا درنہ آپ کے سوا میری کوئی منزل نہیں۔

گلتانے ز خاک من بر انگیز
نم چشم بخون لالہ آمیز
اگر شایان نیم تیغ علیؑ را
نگاہ ہے وہ چوششیر علیؑ تیز!

بنوی تو بر افروزم نگہ را
کہ نینم اندر ون مهر دسہ را

چو میگویم مسلمانم، بلززم
 کے دامن مشکلات لاله را
 مرا ایں ابتدا، ایں انتہا بس
 خراب جرأت آں زید پا کم
 خدارا گفت را مصطفی بس

ترجمہ: میری خاک سے ایک گلستان پیدا فرمادیں۔ خون لالہ میں میرے آنسو ملا
 دیں۔ مولا علی شیر خدار رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی تلوار کے لاٹ تو نہیں مجھے آپ کی
 تلوار جیسی موثر نگاہ عطا فرمادیں۔

آپ کے نور مبارک سے اپنی نظر منور کر کے میں چاند اور ستاروں کے اسرار
 دیکھنا چاہتا ہوں۔ خود کو مسلمان کہتے ہوئے لرز جاتا ہوں کیونکہ لا إلهَ كُلُّهُ كَهْنَا بِرَا
 آسان ہے اور اس کو نبھانا بڑا دشوار۔

تیرے کوچے میں غم و آلام کی صدائیں بہت زیادہ ہیں۔ مجھے اتنا ہی آغاز و
 انجام کافی ہے۔ میں سیدنا صدیق اکبر رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی جرأت مبارکہ کا شنا
 خواں ہوں جس نے کہا تھا مجھے اللہ کا رسول کافی ہے۔

چہ خوش صحرا کہ شامش صح خند است
 شبیں کوتاہ در دز او بلند است
 قدم اے راہرو آہستہ ترنہ
 چو ماہر ذرہ او درد منداست
 چہ خوش صحرا کہ در دے کاروان
 درودے خواندو محمل براند
 چہ ریگ گرم او آور بجودے
 جیسیں راسوتا دانے بماندا

ترجمہ: خوشایے صحراء جہاں قافلے درقا فلے بصد شوق رسول کریم صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم پر درود وسلام پڑھتے جا رہے ہیں اور دھوپ سے جلسی ہوئی ریت پر اپنی پیشانیاں رگڑ کر سجدے کئے جا رہے ہیں۔

مدینہ طیبہ شام بھی صحیح کی طرح مسکراتی ہے۔ یہاں کی راتیں چھوٹی اور دن لمبے ہوتے ہیں۔ اے مدینہ کے راہی قدم نزی سے رکھ کر یہاں کے ذریعے بھی عشق سے لبریز ہوا کرتے ہیں۔

دریں واڈی زمانی جادوانی
زخاکش بے صور روید معانی
حکیماں باکھیماں دوش بردوش
کہ ایں جاسکس گنوید ”لن ترانی“
تب وتابِ دل از سوزغم تست
نوائے من ز تاثیرِ دم تست
بنالم زانکه اندر کشور ہند
ندیدیم بندہ کو محروم تست

ترجمہ: اس وادی میں آکر زندگی کو دوام ملتا ہے۔ ہر سمت یہاں ایمان کے پھول کھلتے ہیں، ان کی صورتوں کا شمار ممکن نہیں۔ یہاں قدم قدم پر حکیم و کلیم سے ملاقات ہوتی ہے۔ کیونکہ یہ دربارِ لن ترانی کہنا جانتا ہی نہیں۔

آپ کی نظرِ کرم سے میری بات میں تاثیر پیدا ہوتی ہے۔ میرے دل میں آپ کے غم سے ایک حشر بپار ہتا ہے۔ ہندوستان کے بارے میں اس لیے روتا ہوں کہ اس دلیں میں آپ کا پہچاننے والا کوئی نہیں۔

مچشم من نگہ آوردہ تست
فروغ لا إله آوردہ تست

دو چارم کن بے صحیح مَنْ رَآنِیُّ
شُم راتاب مہ آورودہ تست!

ترجمہ: یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم!

آپ نے مجھے نظر بخشی۔ پھر مناظر کا ظہور ہوا، آپ نے لاَ إِلَهَ سے میرے چیکر کو روشن فرمایا۔ اب مَنْ رَآنِیُّ فَقَدْ رَأَیَ الْحَقُّ کے ہنگامے سے مجھے بھی دو چار فرمادیں۔

چنان احوال او را بر لب آرم
قوی بینی نہان و آشکارم
ز رو داد و وصد سالس ہمیں بس
کہ دل چوں کندہ قصاص دارم!

نمایند آں تاب و تب درخون نابش
ز روید لاله از کشت خرابش
نیام او تھی چوں کیسہ او
بطاق خانہ دیراں کتابش

حقیقی آں کہ مسکین و اسیر، است
فقیر و غیرت او دیر میرا است
بروئے او در مے خانہ بستہ
دریں کشور مسلمان تشنہ میراست

ترجمہ: یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم!

آپ میرے ظاہر و ہاطن سے آگاہ ہیں مجھے بیان کی طاقت بھی نہیں۔ یہ صد یوں کی داستانِ الٰم ہے اور میرا دل قصاص کے کیے ہوئے تھے سے بھی زیادہ زخمی ہے۔

دل بے تب و تاب ہے۔ خون بے جان ہے۔ گل و لالہ کیا کھلیں؟ اس کا تو کھیت، ہی ویران ہے۔ نیام خالی، کیسہ خالی، ایمان کی حالت یہ ہے کہ قرآن ہمارے گھروں میں طاقوں پر پڑا رہتا ہے۔

یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم!

اس مسکین و اسیر کو اپنے در کی خیرات عطا فرمادیں، اس میں فقر و غیرت کے چند ذرے ابھی باقی ہیں۔ اگر چہ تقدیر نے ان پر مے خانے کے دروازے بند کر دیئے ہیں۔ لیکن ہندوستانی غلام آپ کی محبت کا اب بھی پیاسا ہے۔

بیا ساقی گبرداں جام مے را
ز مے سوزند ترکن سوز نے را
دگر آں دل بند در سینہ من
کہ مجھم پنجھء کاؤں و کے را

بصدقیق فطرتِ رندانہ من
بسوز آہ بیتابانہ من
بدہ آں خاک را ابر بہارے
کہ در آغوشِ گیرد دانہ من

چوروگی در حرمِ دا دم اذال من
از آمختم اسرارِ جاں من
یہ دورِ فتنہ عصرِ کہن، او
بے دورِ فتنہ عصرِ رواں من

ترجمہ: اے ساقی! کوثر صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم!

پھرو، ہی جام مے گردش میں آنا چاہئے جو سوز نے کو مزید کیف و سرور عطا کرے میرے سینے میں وہی دل پھر عطا ہو جو کاوش نے کے ساز کو توڑا لے۔

آپ کو میری فطرت رندانہ کا واسطہ، آپ کو میری تب وتاب اور دل دیوانہ کا
واسطہ۔ اس خاک کو سیراب کر کے اپنے دامن رحمت میں لے لیں تاکہ میرا ہر
دانہ بار آور ہو جائے۔

یا رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم!

میری اذال اور میرا ترانہ فیض روئی سے روشن ہے اور میرا انداز سب سے
 جدا گانہ ہے۔ مولانا ناروم علیہ الرحمہ کا زمانہ فتنہ عصر کہنہ تھا جب کہ میرا زمانہ فتنہ
عصر سے بھر پور ہے۔

ملوکیت براپا شیشہ بازی است

از واکمن نہ روئی، نے حجازی است

حضور تو غم یاراں بگویم

بامیدے کہ وقت دل نوازی است

دگرگوں کرد لا دینی جہاں را

ز آثار بدن گفتند جاں را

از اں فقرے کہ با صدقیق دادی

بشورے آور ایں آسودہ جاں را

(ارمنان حجاز: ۲۷)

ترجمہ: اس ملوکانہ نظام سے بڑا فریب دنیا میں اور کوئی نہیں جس کے طوں کو روئی روکتا
ہے لیکن عرب مجبور ہو جاتا ہے۔

یہ باتیں اس لیے کر رہا ہوں یہ نوازش کا وقت ہے۔ اس لیے یا رسول اللہ صلی اللہ
علیہ وآلہ وسلم اپنے رفیقوں کا غم آپ کی بارگاہ میں عرض کر رہا ہوں۔

یہ جہاں شیوه لادینی سے دگرگوں ہے۔ جسم میں اگر جان ہو تو یہ لوگ اسے زندگی
کچھتے ہیں۔ دل میں ہار بار یہ شور اٹھتا ہے کہ اسے وہ فقر عطا کریں جسے سیدنا
صدقیق رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے خاص نسبت ہو۔

مراں از درد که مشتاق حضوریم
از اں دردے که وادی نا صبوریم
بفرما ہرچہ می خواہی بجز بصیر
کہ ما زوے دو صد فرنگ دوریم

فقیرم از تو خواہم ہرچہ خواہم
دل کو ہے خراش از برگ کا ہم
مر درس حکیماں درد سرداد
کہ من پروردہ فیض نگاہم!

غربیم درمیان محفل خویش
تو خود گو با کہ گویم مشکل خویش
از اں ترسم کہ پہا شود فاش
غم خود را نگویم بادل خویش!

ہنوز ایں خاک دارے شرہست
ہنوز ایں سینہ را آہ سحر ہست
تجلی ریز برچشم کہ بنی
باں پیری مراتاب نظر ہست؟

(ارمنان چاڑ: ۹۰)

ترجمہ: یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم!

میں حضوری کا مشتاق ہوں، مجھے درسے نہ دھنکاریں میرے دل کو ایک لمحے کے
لیے بھی سکون میسر نہیں، میں آپ کا ہر حکم بجالانے کے لیے دل و جان سے تیار
ہوں لیکن اب مجھے سے صبر نہیں ہوتا۔ صبر مجھے سے دو صد میل کے فاصلے پر ہے۔
یہ فقیر صرف آپ کے دراقدس پر ہاتھ پھیلاتا ہے۔ میرے تنکے جیسے دل کو پہاڑ

کی طرح مضبوط فرمادیں۔ حکیموں کا درس میرے سر درد کا باعث ہے کہ میری نگاہ تو آپ کی نگاہ فیض کی پروردہ ہے۔

آپ ﷺ ارشاد فرمادیں!

میں اپنا غم، آپ کے سوا کس سے بیان کروں، میں تو اپنوں کی محفل میں بھی اچبی رہتا ہوں، ڈرتا ہوں کہیں میرا غم ظاہرنہ ہو جائے۔ اسی لیے اپنا غم اپنے دل سے بھی چھپا کر رکھتا ہوں۔

میں بھی اس پیکر خاکی میں شر رکھتا ہوں، بھی اپنے سینے میں آہ سحر رکھتا ہوں، آپ ایک بار سامنے آ کر مجھے اپنا جلوہ حسن دکھادیں میں اس بڑھاپے میں بھی تاب نظر رکھتا ہوں۔

ز شوقِ آمُوختم آں ہاؤ ہوئے
کہ از سنگے کشاید آب جوئے
ہمیں یک آرزو دارم کہ جاوید
ز عشق تو گبیرد رنگ و بوئے

ترجمہ: آپ کے شوق نے مجھے وہ انداز فقاں سکھایا ہے۔ میرے چاہنے سے سینہ سنگ نہریں روائی ہیں۔

اس بڑھاپے میں میرے دل کا فقط یہ ارمان ہے کہ آپ کے رنگ و بوے عشق جاوید عطا ہو جائے۔

ز سوزِ ایں فقیر رہ نشینے
بدہ او راضمیر آ تشنے
دلش را روشن و پائندہ گردان
زمیدے کہ زاید از ملینے

مرا تہائی و آہ و فغاں بہ
سوئے یثرب سفر بے کارواں بہ
کجا مکتب، کجا نئے خانہ شوق!
تو خود فرم ام را ایں بہ کہ آں بہ؟

پریدم در فضائے دلپذیرش
پرم ترگشت از ابر مطیرش
حرم تادر ضمیر من فرد رفت
سرودم آنچه بود اندر ضمیرش

(ارمغان جماز: ۸۲)

ترجمہ: یار رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم!

آپ مسلمان کو وہ ضمیر روشن عطا فرمادیں جو اس خاک نشین کے سوز سے پیدا ہو۔ دل کو امید سے درخشنده و پاکنده فرمادیں کیونکہ یہ وہ روشنی ہے جو یقین سے پیدا ہوتی ہے۔

مدینہ طیبہ کے خوش تر سفر میں خلوت ہے، زاری ہے۔ مجھے قافلہ و باگنگ درا کبھی بھی خوش تر نہیں رہی۔ مکتب اور نئے خانوں کی مستی میں فرق ہوتا ہے۔ اب تو ہی بتا مجھے کیا محبوب ہونا چاہئے۔

آپ کے فیضان کی برسات میری دمساز ہے اور کیسی پر کیف فضاوں میں میری پرواز ہے۔ جب سے حرم پاک میرے دل میں بسا ہے اس وقت سے یار رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم با تیں آپ کی کرتا ہوں، فقط آواز میری ہوتی ہے۔

بآں رازے کے گفتگم، پے نبردند
ز شاخ نخل من خرما نخور دند
من اے میرا مم دا دا ز تو خواہم
مرا یاراں غز لخوانے شمر دند

زبان ماغریب از نگا پست!
حدیث در دندان اشک و آیست!
کشادم چشم و بربسم لب خویش
خن اندر طریق مانگنا پست!

نم و رنگ از دم بادے نخویم
ز فیض آفتاب تو برویم
نگاهم ازمه پر دیں بلند است
خن را بر مزاج کس غویم

ترجمہ۔ اے میرا مم صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم میں آپ سے داد کا طالب ہوں میرے دوست مجھے غزل خواں سمجھتے ہیں۔ میری رمز کے عنوان کو کسی نے نہیں سمجھا اور نہ میرے خل کا خرمائی چکھا۔

در دمندوں کی یہ عجیب رسم ہے کہ وہ چپ رہتے ہیں۔ ہر لمحہ سختی غم اپنی جان پر سستے ہیں کیونکہ محبت میں لب کھولنا گناہ سمجھا جاتا ہے۔ اس میدان میں جو بھی کہنا ہو نگاہوں سے کہا جاتا ہے۔

یار رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم!

آپ وہ سورج ہیں، جس سے میری نشوونما ہوتی ہے۔

میرا جسم اور روح با صبا کے کبھی بھی طالب نہیں رہے۔

میری نگاہیں چاند ستاروں سے بھی بلند ہیں۔ اسی لیے یاروں کی طبیعت سے میرا خن ہم آہنگ نہیں۔

ہایں پیری رہ پڑب گرفتم
نواخواں از سرور عاشقانہ

چوں آں مر نخے کے در صحر اسر شام
کشايد پر بہ فکر آشیانہ

(ارمنان حجاز ۲۹)

ترجمہ: اس پرندے کی طرح ہے جو شام کے وقت صحر میں اپنے گھر کی طرف رواں دواں ہو، اسی طرح میں بھی بڑھاپے کی عمر میں وادی روشن مدینہ طیبہ کی طرف گرتا پڑتا جا رہا ہوں۔

گناہِ عشق و مستی عام کردن
دلیلِ چختگان را کام کردن
باہنگ حجازی می سرا یم
چختین بادہ کاندر جام کردن

ترجمہ: عشق و مستی کے گناہوں سے دنیا جل تھل ہو چکی ہے، عقل کے سارے دلائل نظر سے او جمل ہو چکے ہیں۔

میرا عالم وجود ہے، مدینے کا سفر ہے، حجازی آہنگ میں عراقی غزل گاتا جا رہا ہوں۔

مہا رائے سار باب اور انشايد
کہ جان او چو جان ما بصیر است
من از موج خراش می شاسم
چو من اندر طسم دی اسیر است
نم اشک است در چشم سیاہش
ولم سوز و ز آہ صح گاہش
ہاں مے کو ضمیرم را برافروخت
پیا پے ریزد از موج نگاہش

ترجمہ: سار باب تو ہی بتا کیا اب اس کی مہار کھینچنا اچھا لگے گا، میری طرح یہ بھی جادہ و منزل کی بصیرت رکھتی ہے۔ اس کی چال دیکھ کر مجھے معلوم ہو گیا ہے کہ میری

طرح یہ بھی صاحب مدینہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کی غلام ہے۔
اوٹنی کی آنکھ سے بھی میری طرح آنسو بہنے لگے۔ میرے دل کی بے تابی اس کی
آہ و فقاں سے جھلک رہی ہے اور وہی تاثیر اس کے عمل سے پھوٹ رہی ہے
جس سے میرا ضمیر روشن ہوا تھا۔ اس کی آنکھوں سے وہی شراب چھلک رہی
ہے جس کے پینے سے میں مت ہوا تھا۔

بحر با ناقہ گفتہم زم تر رُو
کہ راکب ختہ دیکار و پیراست
قدم متانہ زد چندان کہ گوئی
پایش ریگ ایں صحراء حریاست

ترجمہ: میں اپنی سواری ناقہ سے کہا آہستہ چل، تجھے میرے ضعف اور بڑھاپے کا احساس
نہیں۔ اس نے جھوم کر قدم اٹھایا اور مجھے کہنے لگی، مدینے کا سفر کرتے ہوئے مجھے
یوں لگتا ہے جیسے میں ریت پڑھیں بلکہ محمل کے فرش پر چل رہی ہوں۔

تو سلطانِ حجازی، من فقیرم!
دلے در کشورِ معنی امیرم
جهانے کو زخم لَا إِلَهَ زست
بیا بنگر با آغوش ضمیرم
(ارمغانِ حجاز: ۱۱۶)

ترجمہ: اے عبدالعزیز ابن سعود!
تو حجاز کا امیر ہے، میں بے چارہ فقیر ہوں۔ معنی و مفہوم کی سلطنت میں امیر
ہوں، اگر تو نے لَا إِلَهَ سے میرا پیدا کردہ عالم دیکھنا ہو تو میری ضمیر آغوش پر
نظر ڈال۔

گھے شعر عراقی رانجو نام
گھے جائی زند آتش بجام

ندامن گرچہ آہنگ عرب را
شریک نغمہ ہائے ساربانم

ترجمہ: میں کبھی حضرت عراقی علیہ الرحمہ اور کبھی امام جامی کے اشعار پڑھتا ہوں۔ ان کے اشعار سے میری روح درخشاں ہوتی ہے۔ اگرچہ میں آہنگ عرب سے ناواقف ہوں، لیکن حضور صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کے شاخوانوں سے میری نسبت بڑی گہری ہے۔

امیر کارواں! آں اعمجی کیست
سرود او با آہنگ عرب نیست
زندآں نغمہ کز سیرابی او
خنک دل در بیابانے توں زیست

(ارمنان حجاز: ۵۰)

ترجمہ: یہ اعمجی نغمہ سرا کون ہے؟ اس کی تے ملک عرب کی تو نہیں لگتی وہ دلوں کو اس عشق مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم سے سیراب کر رہا ہے کہ زندگی پتے ہوئے صحراء میں بھی حسین لگتی ہے۔

سوال: کیا رسول اکرم صلی اللہ علیہ وسلم سے شفایاً نگنی چاہئے؟

اقبال: شفا ملتی ہی یہاں سے ہے۔ مدینے سے ساری دنیا کو ایمان کی بیماری سے شفا ملتی ہے۔

اک پیشوائے قوم نے اقبال سے کہا:
کھلنے کو جدہ میں ہے شفاخانہ حجاز
ہوتا ہے تیری خاک کا ہر ذرہ بے قرار
ستا ہے تو کسی سے جو افسانہ حجاز
دست جنوں کو اپنے بڑھا جیب کی طرف
مشہور تو جہاں میں ہے دیوانہ حجاز

دارالشفاءِ حوالی بطيحا میں چاہیے!
 نبضِ مریض پنجہ عیسیٰ میں چاہیے!
 میں نے کہا کہ موت کے پردے میں ہے حیات
 پوشیدہ جس طرح ہو حقیقتِ مجاز میں
 تملخابہِ اجل میں جو عاشق کو مل گیا
 پایا نہ خضرؑ نے وہ عمر دراز میں
 اوروں کو دیں حضور یہ پیغام زندگی
 میں موت ڈھونڈتا ہوں زمینِ حجاز میں
 آتے ہیں آپ لے کے شفا کا پیام کیا؟
 رکھتے ہیں اہلِ دردِ مسیحہ سے کام کیا؟

دعاۓ اقبال بحضورِ سور کائنات ﷺ

شراب کہن پھر پلا ساقیا
 وہی جام گردش میں لا ساقیا
 مجھے عشق کے پر لگا کر اڑا
 مری خاک جگنو بنا کر اڑا
 خرد کو غلامی سے آزاد کر
 جوانوں کو پیروں کا استاد کر
 ہری شاخ ملت ترے نم سے ہے
 نفس اس بدن میں ترے دم سے ہے
 ترپنے پھر کنے کی توفیق دے
 دلِ مرتضی سوزِ صدیق دے
 جگہ سے وہی تمیر پھر پار کر
 تنا کو سینوں میں بیدار کر

جوانوں کو سوزِ جگر بخش دے
 مرا عشق میری نظر بخش دے
 مری ناؤ گرداب سے پار کر
 یہ ثابت ہے تو اس کو سیار کر
 بتا مجھ کو اسرارِ مرگ و حیات
 کہ تیری نگاہوں میں ہے کائنات
 میرے دیدہ تر، کی بے خوابیاں
 میرے دل کی پوشیدہ بیتابیاں
 میرے نالہ نیم شب کا نیاز
 مری خلوت و انجمن کا گداز
 امنگیں مری، آرزومیں مری
 امیدیں مری جتوحومیں میری
 مری فطرت آئینہ روزگار
 غزالاں افکار کا مرغزار
 مرا دل رزم گاہ حیات
 گمانوں کے لفکر یقین کا ثبات
 یہی کچھ ہے ساقیِ متاع فقیر
 اسی سے فقیری میں ہوں میں امیر
 میرے قافلے میں لٹا دے اے
 لٹا دے ٹھکانے لگا دے اے

(بالی جبریل: ۱۲۵، ۱۲۶)

دعاۓ اقبال

محبت کے لیے دل ڈھونڈ کوئی ٹوٹنے والا
یہ وہ مے ہے جسے رکھتے ہیں نازک آب گینوں میں
سر اپا حسن بن جاتا ہے جس کے حسن کا عاشق
بھلا اے دل حسیں ایسا بھی ہے کوئی حسینوں میں؟
پھر ٹک اٹھا کوئی تیری اداۓ ماعرضنا پر
تیرا رتبہ رہا بڑھ چڑھ کے سب آفرینوں میں
نمایاں ہو کے دکھلا دے کبھی ان کو جمال اپنا
بہت مدت سے چرچے ہیں تیرے باریک بینوں میں
خموش اے دل بھری محفل میں چلانا نہیں اچھا
ادب پہلا قرینہ ہے محبت کے قرینوں میں

دعاۓ اقبال

شیرازہ ہوا ملت مرحوم کا ابتر
اب تو ہی بتا تیرا مسلمان کدھر جائے
وہ لذت آشوب نہیں بحر عرب میں
پوسیدہ جو ہے مجھ میں وہ طوفان کدھر جائے
ہر چند ہے بے قائلہ و راحله و زاد
اس کوہ دیباں سے حدی خوان کدھر جائے
اس راز کو فاش کر اے روح محمد (علیہ السلام)
آیات الہی کا نگہبان کدھر جائے
(ضرب بیم: ۲۸)

شہیدِ عشق نبی

ہنسی بھی کچھ کچھ نکل رہی تھی مجھے بھی حشر میں تاکتی تھی
 کہیں شفاعت نہ دے گئی ہو مری کتاب عمل اٹھا کر
 یہ پردہ دادی تو پردہ در ہے مگر شفاعت کا آسرا ہے
 دبک کے محشر میں بیٹھ جاتا ہوں دامن تر میں منہ چھپا کر
 شہیدِ عشق نبی ہوں میری لحد پہ شمع قمر جلنے کی
 اٹھا کے لائیں گے خود فرشتے چراغِ خورشید سے جلا کر
 خیال را و عدم سے اقبال تیرے در پر ہوا ہے حاضر
 بغل میں زاد سفر نہیں ہے صلد مری نعت کا عطا کر

(اقبال اور محبت رسول از ذا کرم محمد طاہر فاروقی، ۱۳۹)

در رسول ﷺ کی حاضری

اور

اقبال رحمۃ اللہ علیہ

آنچہ من در بزمِ شوق آدردہ ام دانی کہ چست؟
 یک چمن گل، یک نیتائ نالہ، یک خم خانہ مے
 اقبال کا کاروانِ شوق جھملاتے تاروں کی سکوت افراشتنی چھاؤں میں جانب منزل
 رواں ہے فکر اقبال کی بصیرت افروز جہاں تاب روشنی میں زمزمه سخ و نغہ بار جذب و کیف
 کی نورانی وادیاں طے کرتا اس مقام تک آپنچا ہے۔ جہاں سے چراغِ منزل روشنی کے
 جگاتے مینار کی طرح دور سے مکراہا نظر آ رہا ہے۔

وہ مقام

جہاں اس منزل کی تکمیل ہوگی جس کے لیے خاک کے ذرے مختلف ارتقائی اووار طے
 کر کے پیکر آدم میں مشکل ہوئے۔

اور پیکر آب و گل، مقامِ شرف و مجد انسانیت کی طرف رواں دواں جادہ پیان ہوا یہ
 راحلہ شوقِ ابھی راستے پر چند قدم چلا ہے۔ وہ دیکھئے ہر فرد کا رواں کی نگاہ۔

مصطفیٰ احرام بندی ہے۔ روح کا دضو آنسوؤں کی تری سے ہو رہا ہے۔ دلوں کی
 سیاہی نور میں تبدیل ہو رہی ہے۔ شکفتہ و شاداب پھولوں کو دامن نگاہ میں لیے ہر فرد ججاز کی
 مقدس وادی کی طرف جا رہا ہے۔ اقبال میر کاروان ہے جو کاروان کو بتا رہا ہے کہ:

یہ وہ مقدس وادی ہے جہاں کا ہر سنگ رینہ جلوہ فروش صد طور اور ہر ذرہ آئینہ نمائے
 ہزار سینا ہے۔ اس لیے یہاں قلب کی ہر حرکت صرف نیاز اور نگاہ کی ہر جنبش وقف جو دہوگی۔

مذینہ طیبہ پہنچ کر ہر زائر حرم قدس کا ولولہ شوق تیز اور راحلہ ذوق عنان ہو جاتا ہے کہ منزل کا قرب اور عید..... نظارہ محبوب صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کی کشش اس کے رگ و پے میں بجلیاں بھردیتی ہے لیکن اس مقام پر پہنچ کر عالم یہ ہو جاتا ہے کہ ذوق شوق کی تمام برق آسائے قراریاں اور جذب و کیف کی والہانہ سرمستیاں پکارا ٹھتی ہیں۔

کبھی اے حقیقت منتظر نظر آ لباس مجاز میں
کہ ہزاروں سجدے تڑپ رہے ہیں میری جنین نیاز میں
ایمان دوسری طرف تلقین کرتا ہے۔

ادب گاہیست زیر آسمان از عرش نازک تر

نفس گم کردہ می آید جنید و با یزید ایں جا

سوال: مدینہ طیبہ کے بارے میں اپنے خیالات سے آگاہ فرمائیں؟

اقبال: آپ کے سوال کا جواب پھر دوں گا پہلے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم سے محبت کی روح کو سمجھ لیں۔ بعد ازاں متعلقات نبی صلی اللہ علیہ وسلم کا ادب و احترام کرنے کی توفیق بھی ملے گی۔

میرا نظر یہ محبت!

شور عشقش در نئے خاموش من

می تپ صد نغہ در آغوش من

من چه گویم از تو لا یش که چیست

خشک چوبے در فراقے او گریست

(اسرار در موز: ۲۲)

ترجمہ: یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم آپ کا عشق میری روح میں بسا ہوا ہے۔ اور محبت و فراق کے ہزاروں نفعے میرے سینے میں ابل رہے ہیں۔ اے مخاطب اس حالت کیف و سرور کی کیا تعبیر کروں تو صرف اتنا سمجھ لے کہ آپ کی محبت تو وہ ہے جو بے جان اور خشک لکڑی (أَسْقُنْ حَنَانَه) کو بھی آپ کی قربت کے لیے

بے قرار کر دیتی ہے۔

(چنانچہ احادیث مبارکہ گواہ ہیں کہ منبر کی خشک لکڑی آپ کی جدائی میں ایسے زار و قطار اور بلند آواز سے روئی کہ اس کی آہ و فغاں سننے والے صحابہ حیران و ششد رہ گئے)۔

اب مدینۃ الرسول صلی اللہ علیہ وسلم کے بارے میں میرا عقیدہ سنیں!

خاکِ یثرب از دو عالم خوش تر است

اے خنک شہرے کہ آنجا ولبر است!

ترجمہ: ”شہر رسول صلی اللہ علیہ وسلم کا مرتبہ دونوں عالموں سے بلند تر ہے۔ یثرب کتنا پیارا

اور مبارک شہر ہے جہاں ہمارے پیارے آقا صلی اللہ علیہ وسلم جلوہ فرمائیں۔“

(دونوں عالموں میں عرش معلیٰ بھی ہے۔ لوح و قلم بھی ہے۔ جنت بھی ہے۔

غرضیکہ عالم بالاد پست کی ہر چیز شامل ہے۔)

مزید سنیں!

ہستی، مسلم تجلی گاہ اوست!

طورها بالا زگرد راہ اوست!

پیکرش را آفرید آئینہ اش

صح من از آفتاب سینہ اش

در تپید دمبدم آرام من

گرم تر از صح محرش شام من

ابر آزار است ومن بستان او

تاک من نمناک از باران او

چشم در کشت محبت کاشتم

از تماشا حاصل برداشتم

ترجمہ: یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم آپ کے قدموں کی خاک ایسی مقدس اور بلند مرتبہ ہے کہ اس سے کوہ طور جیسے کئی طور جنم لیتے ہیں۔ حدتو یہ ہے کہ میرا جسمانی وجود بھی آپ کے نور سے وجود میں آیا۔ آپ کے مقدس اور پر نور سینے سے میری صبحیں روشن و درخشان رہتی ہیں۔ ہر لمحہ آپ کے فراق میں ترثیبنا میرے لیے فرحت بخش عمل ہے۔ میری شام فراق صحیح قیامت سے زیادہ مضطرب اور سرگرم ہے۔ وہ بہار کا بادل ہیں تو میں اس بادل سے سیراب کیا ہوا باغ ہوں۔ میں ان کی محبت کی کھیتی میں اپنی آنکھوں کو بوکرایے نظاروں سے فیض یا بہوا جو بیان میں نہیں آسکتے۔

لیعنی

ہوا ہو ایسی کہ ہندوستان سے اقبال
اڑا کے مجھ کو غبارِ رہ حجاز کرے

(بائگ درا: ۱۰۶)

مدینہ طیبہ کے بارے میں میرے تاثرات یہ ہیں:
”اے عرب کی سرز میں مقدس تجھ کو مبارک ہو تو ایک پتھر تھی جس کو دنیا کے معماروں نے رد کر دیا تھا۔ مگر ایک یتیم بچے (صلی اللہ علیہ وسلم) نے خدا جانے تجھ پر کیا فسوں پڑھا کہ موجودہ دنیا کی تہذیب و تمدن کی بنیاد تجھ پر رکھی گئی۔
اے پاک سرز میں!

تو وہ جگہ ہے جہاں سے باغ کے مالک نے خود ظہور کیا تاکہ گستاخ مالیوں کو باغ سے نکال کر پھولوں کوان کے نام سعوں بچوں سے آزاد کرے۔ تیرے ریگستانوں نے ہزاروں مقدس نقش قدم دیکھے ہیں اور تیری کھجوروں نے ہزاروں دلیوں اور مسلمانوں کو تمازت آفتاب سے محفوظ رکھا۔ کاش میرے جسم کی خاک تیری ریت کے ذرتوں میں مل کر تیرے بیبانوں میں اڑتی پھرے اور یہی آوارگی

میری زندگی کے تاریک دنوں کا کفارہ ہو۔ کاش میں تیرے صحراؤں میں لٹ جاؤں اور دنیا کے تمام سامانوں سے آزاد ہو کر تیری تیز دھوپ میں چلتا ہوا اور پاؤں کے آبلوں کی پرواہ نہ کرتا ہوا اس پاک سرز میں میں جا چہنچوں جہاں کی گلیوں میں بلاں کی عاشقانہ آواز گوئی تھی۔“

(۱۹۰۵ء میں حجاز سے قریب سے گزرتے ہوئے یہ تاثرات قلم بند کئے)

(بحوال فڑاک رسول)

انہی فضائل مدینہ کو میں نے نظم بھی کیا ہے:

وہ زمیں ہے تو مگر اے خواب گاہِ مصطفیٰ
دید ہے کعبہ کو تیری حج اکبر سے سوا
خاتم ہستی میں تو تاباں ہے مانند نگیں
اپنی عظمت کی ولادت گاہ تھی تیری زمیں
تجھے میں راحت اس شہنشاہِ معظم کو ملی
جس کے دامن میں اماں اقوامِ عالم کو ملی
جب تک باقی ہے تو دنیا میں باقی ہم بھی ہیں
شگفتہ ہو کے کلی دل کی پھول ہو جائے
یہ التجائے مسافر قبول ہو جائے

(باغی درا ۱۵۷)

سوال: بارگاہِ رسول صلی اللہ علیہ وسلم یا جنت میں انتخاب کے لیے کہا جائے تو؟

اقبال: میرا انتخاب بارگاہِ مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وسلم ہو گا۔

گرائ جو مجھ پہ ہنگامہ زمانہ ہوا!
جہاں سے باندھ کے رخت سفر روانہ ہوا
تیوں شام و سحر میں بُر تو کی لیکن
نظام کہنہ عالم سے آشنا نہ ہوا

فرشته بزم رسالت میں لے گئے مجھ کو
 حضور آپ رحمت میں لے گئے مجھ کو
 کہا حضور نے اے عندلیب باغ حجاز
 کلی کلی ہے تری گرمی نوا سے گداز
 ہمیشہ سرخوش جام والا ہے دل تیرا
 فتاویٰ ہے تیری غیرت بجود نیاز
 اڑا جو لیتی ہے دنیا سے تو سوئے گردوں
 سکھائی تجھ کو ملائک نے رخصت پرواز
 نکل کے باغ جہاں سے برگ بو آیا
 ہمارے واسطے کیا تھند لے کر تو آیا؟

حضور! دہر میں آسودگی نہیں ملتی
 تلاش جس کی ہے وہ زندگی نہیں ملتی
 ہزاروں لالہ و گل ہیں ریاض ہستی میں
 وفا کی جس میں ہو بو وہ کلی نہیں ملتی
 مگر میں نذر کو اک آگمینہ لایا ہوں
 جو چیز اس میں ہے جنت میں بھی نہیں ملتی
 جھلکتی ہے تیری امت کی آبرو اس میں
 طرابلس کے شہیدوں کا ہے لہواں میں

(باغ و رہ ۲۱۸، ۲۱۹)

قافلہ لوٹا گیا صحراء میں اور منزل ہے دور
 اس بیابان یعنی بحر خشک کا ساحل ہے دور
 ہم سفر میرے شکار دشنه رہن ہوئے
 نج گئے جو ہو کے پیدل ہوئے بیت اللہ پھرے

اس بخاری نوجوان نے کس خوشی سے جان دی
 موت کے زہر اب میں پائی ہے اس نے زندگی
 خنجر رہن اسے گویا ہلال عید تھا
 ”ہائے یثرب“ دل میں لب پر نعرہ توحید تھا
 خوف کہتا ہے کہ یثرب کی طرف تہرانہ چل
 شوق کہتا ہے کہ تو مسلم ہے یہا کانہ چل

بے زیارت سوئے بیت اللہ پھر جاؤں گا کیا؟
 عاشقوں کو روزِ محشر منہ نہ دکھاؤں گا کیا؟
 خوفِ جاں رکھتا نہیں کچھ دشت پیکائے ججاز
 ہجرت مدفنِ یثرب میں یہی مخفی ہے راز
 گو سلامتِ محمّل شامی کی ہمراہی میں ہے
 عشق کی لذت مگر خطروں کی جانکاری میں ہے

آہ یہ عقل زیاد اندیش کیا چالاک ہے
 اور تاثر آدمی کا کس قدر بے باک ہے
 (باگ درا ۱۷۵)

کشادہ دستِ کرم جب وہ بے نیاز کرے
 نیازِ مند نہ کیوں عاجزی پہ ناز کرے
 بٹھا کے عرش پر رکھا ہے تو نے اے واعظ!
 خدا وہ کیا ہے جو بندوں سے احتراز کرے
 مری نگاہ میں وہ رند ہی نہیں ساقی
 جو ہوشیاری و مستی میں امتیاز کرے

مدام گوش بہ دل رہ یہ ساز ہے ایا
 جو ہو شکست تو پیدا نوائے راز کرے
 کوئی یہ پوچھے کہ واعظ کا کیا بگڑتا ہے
 جو بے عمل پہ بھی رحمت وہ بے نیاز کرے
 سخن میں سوز الہی کہاں سے آتا ہے
 یہ چیز وہ ہے کہ پھر کو بھی گداز کرے
 تمیز لالہ دُگل سے ہے ہے نالہ بلبل!
 جہاں میں دانہ کوئی چشم امتیاز کرے
 غور زهد نے سکھلا دیا سے واعظ کو
 کہ بندگان خدا پہ زبان دراز کرے
 ہوا ہوا یہی کہ ہندوستان سے اے اقبال
 اڑا کے مجھ کو غبارہ رہ حجاز کرے

حَتَّىٰ يَمِيزَ الْخَبِيثَ مِنَ الطَّيْبِ

اور

اقبال رحمۃ اللہ علیہ

جم جم ہنوز نداند رموز دیں ورنہ!
 ز دیوبند حسین احمد چہ بو ابھی ایست
 سرود برسر منبر کو ملت از وطن است
 چہ بے خبر ز مقام محمد عربی ایست
 بمصطفیٰ بر سار خویش را کہ دیں ہمه اوست
 اگر باو نہ رسیدی تمام بلوہی است

(ارمنان ججاز: ۲۷۸)

ترجمہ: ”گونگے شخص نے ابھی رموز دین سے آگاہی حاصل نہیں کی۔ حسین احمد دیوبندی نے بڑی بے وقوفی کی بات کی ہے۔ منبر پر چڑھ کر گارہا ہے کہ ملتیں او طان سے تشکیل پاتی ہیں۔ اسے چاہئے کہ اپنے آپ میں نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی پہچان پیدا کرے۔ کیونکہ آپ ہی کی ذات مبارکہ کھمل دین ہے۔ اگر آپ کی پہچان حاصل نہ ہوئی تو ابو لہب اور اس میں کوئی فرق نہیں۔“

سوال: علامہ صاحب! آپ نے مولوی حسین احمد دیوبندی کی مذمت تو کر دی ہے لیکن قادیانیت اور دیوبندیت؟

اقبال: ذرا لٹھریں! آپ کی بات کاٹ رہا ہوں۔ میرا یقین اس حد تک ہے، قادیان اور دیوبند اگر چہ ایک دوسرے کی ضد ہیں..... لیکن دونوں کا سرچشمہ ایک ہے

اور دونوں اس تحریک کی پیداوار ہیں جیسے عرف عام میں وہابیت کہا جاتا ہے۔

(اقبال کے حضور از سیندند یونیورسٹی، ۱۹۶۱ء، اشاعت اول، نشر اقبال اسکنڈی لائپی)

سوال: ہمارے ہاں چند لوگ تبلیغ کرتے ہیں۔ مسجدوں میں قیام کرتے ہیں۔ جہاد کا نام لینے سے بھی ڈرتے ہیں۔ ان کے بارے میں ارشاد فرمائیں۔

اقبال: یہ لوگ انگریز کامشن مکمل کر رہے ہیں۔ کیونکہ

فتورے ہے شیخ کا یہ زمانہ قلم کا ہے

دنیا میں اب رہی نہیں تلوار کارگر!

لیکن جناب شیخ کو معلوم کیا نہیں

مسجد میں اب یہ وعظ ہے بے سود بے اثر

تنقیع و تفہیق دست مسلمان میں ہے کہاں؟

ہوں بھی تو دل ہے موت کی لذت سے بے خبر

کافر کی موت سے بھی لرزتا ہو جس کا دل

کہتا ہے کون اسے کہ مسلمان کی موت مر

تعلیم اس کو چاہئے ترک جہاد کی

دنیا کو جس کے پنجہ خونیں سے ہو خطر

باطل کے فال و فر کی حفاظت کے واسطے

یورپ ذرہ میں ڈوب گیا دوش تا کمر!

ہم پوچھتے ہیں شیخ کیسا نواز سے

مشرق میں جنگ شر ہے تو مغرب میں بھی ہے شر

(ضرب کلیم: ۲۸)

سوال: علامہ صاحب! نجدی لوگ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم سے محبت کو توحید کے منافی سمجھتے ہیں۔ آپ اس بارے میں کیا فرماتے ہیں؟

اقبال: یہ شیطان کی سوچ ہے۔ یہ بات میں بہت پہلے عرض کر چکا ہوں۔
 کرے یہ کافر ہندی بھی جرأت گفتار
 اگر نہ ہو امراء عرب کی بے ادبی
 یہ نکتہ پہلے سکھایا گیا کس امت کو
 وصالی مصطفوی، افتراق بلوہی!

(ضرب كلیم: ۲۳)

سوال: نزول امام مہدی کے بارے میں اپنا عقیدہ بیان فرمائیں۔

اقبال: امام مہدی کے نزول ہی سے اسلام کو غلبہ نصیب ہوگا۔
 دنیا کو ہے اس مہدی برحق کی ضرورت
 ہو جس کی نگہ زلزلہ عالم افکار!

(ہل جریل: ۲۲)

سوال: قرآن کی تفسیر بالائے کے بارے میں ارشاد ہو۔

اقبال: میں اسے غلط سمجھتا ہوں۔ یہ تو اپنی شریعت گھرنے کے متراffد ہوا۔
 ہے کس کی یہ جرأت کہ مسلمان کوئو کے
 حریت افکار کی نعمت ہے خدا داد
 قرآن کو باز صحیح تاویل بنانا کر
 چاہے تو خود اک تازہ شریعت کرے ایجاد
 ہے مملکت ہند میں اک طرفہ تماشا
 اسلام ہے محبوس، مسلمان ہے آزاد
 (ہل جریل: ۲۲)

سوال: مردِ مومن کون ہے؟

اقبال:

ہر لمحہ ہے مومن کی نئی شان نئی آن
گفتار میں کردار میں اللہ کی برهان
چہاری و غفاری و قدوی و جبروت
یہ چار عناصر ہوں تو بنتا ہے مسلمان
ہمسایہ جبریل امیں بندہ خاکی
ہے اس کا نشیمن نہ بخارا نہ بدخشان
یہ راز کسی کو نہیں معلوم کہ مومن!
قاری نظر آتا ہے حقیقت میں ہے قرآن
قدرت کے مقاصد کا عیار اس کے ارادے
دنیا میں بھی میزان، قیامت میں بھی میزان

جس سے جگر لالہ میں ٹھنڈک ہو وہ شنیں
دریاؤں کے دل جس سے دہل جائیں وہ طوفان
فطرت کا سرود ازیٰ اس کے شب و روز
آہنگ میں کیتا صفت سورہ حجۃ

(بال جبریل: ۶۰)

سوال: زنانہ قیادت کے بارے میں ارشاد فرمائیں؟

اقبال: سنیں! میں بے پردہ عورت کو بے غیرتی کی علامت سمجھتا ہوں؟

اک زندہ حقیقت میرے سینے میں ہے مستور
کیا سمجھے گا وو جس کی رگوں میں ہے لہو سرد
نے پردہ، نہ تعلیم، نہی ہو کہ پرانی!
نوائیت زن کا نگہبان ہے فقط مرد

جس قوم نے اس زندہ حقیقت کو نہ پایا
اس قوم کا خورشید بہت جلد ہوا زرد

(ضربِ کلیم: ۹۶)

عالمِ اسلام کے سربراہ

کل ایک شوریہ خواب گاہِ نبی پر رورو کے کہہ رہا تھا
کہ مصروف ہندوستان کے مسلم بنائے ملت مثار ہے ہیں!
یہ زارِ ان حرم مغرب ہزار رہبر بیس ہمارے
ہمیں بھلان سے واسطہ کیا جو تجھ سے نا آشار ہے ہیں!
غصب ہیں یہ مرشدانِ خود میں خدا تیری قوم کو بچائے
بگاڑ کر تیرے مسلموں کو یہ اپنی عزت بنار ہے ہیں!
سے گا اقبال کون تیری یہ انجمن ہی بدل گئی ہے!!
نئے زمانے میں آپ ہم کو پرانی باتیں سنار ہے ہیں!

(بائیک درد: ۱۲۲)

زیارات قبور و اختیارات اولیاء اکرام اور

اقبال رحمۃ اللہ علیہ

عبدالعزیز بن سعوونجدی سے خطاب

تو ہم آں مے بگیر از ساغر دوست
کہ باشی تا ابد اندر بر دوست
سجدوے نیست اے عبد العزیز ایں
برویم از مرہ خاک در دوست

(ارمنان ججاز: ۱۱۶)

ترجمہ: اے ابن مسعود نجدی تو بھی ساغر دوست سے وہ شراب عشق پیتا کہ ہمیشہ محبوب
کے پہلو میں رہے۔

میں یہاں سجدہ نہیں کر رہا بلکہ محبوب کے دروازے کی خاک اپنی پلکوں سے
صاف کر رہا ہوں۔

سوال: علامہ صاحب!
آپ کی ابن تیمیہ کے بارے میں کیا رائے ہے یہ شخص مدینہ کی طرف سفر کو حرام
کہتا ہے۔ جب کہ اس کے دیگر عقائد بھی مسلمانوں کے برعکس ہیں۔

جواب: اقبال۔

اسی مسئلہ پر میری محمد حسین عرشی سے بات ہوئی تھی۔ میری رائے اس معاملہ میں عرشی کی زبانی نہیں۔

ایک صحبت میں میں نے علامہ ابن جوزی کی "تلہیس الٹیس" کا ذکر کیا۔ اس میں مصنف نے کامل جرأت اور پاک دلی سے الٹیس کے ہتھکنڈوں اور مقدس مذہبی جماعتوں پر اس کے اثرات کی وضاحت کی ہے۔ اس ضمن میں اس نے صوفیاء کے معابر بھی دل کھول کر بیان کئے ہیں۔ میں نے اس حصہ کا کچھ ذکر کر کے علامہ کی رائے دریافت کی۔ آپ نے ناپسندیدگی کا اظہار فرمایا میں نے کہا علامہ ابن تیمیہ کی روشن بھی تصوف کے خلاف ابن جوزی سے کچھ کہن نہیں، آپ نے اس پر بھی کچھ ایسے الفاظ فرمائے جن کا خلاصہ یہ تھا کہ بعض لوگ حقیقت سے واقف نہیں ہوتے اور نظر بر ظاہر عیوب چینی شروع کر دیتے ہیں۔

(ملفوظاتِ اقبال ص ۵۳)

حکایتِ اقبال:

دہلی تو گیا تھا اور دو دفعہ حضرت خواجہ نظام الدین اولیاء کی درگاہ پر بھی حاضر نہ ہو سکا۔ انشاء اللہ پھر جاؤں گا اور اس آستانہ کی زیارت سے شرف اندوز ہو کر واپس آؤں گا۔

(مکاتب اقبال ص ۱۹۲)

حکایتِ اقبال:

مرزا جلال الدین کہتے ہیں:

ایک مرتبہ پانی پت کے چند اشخاص نے مجھے اپنے مقدمے میں وکیل کیا یہ اصحاب حضرت خواجہ غوث علی شاہ صاحب قلندر پانی پت کے سجادہ نشین حضرت سید گل حسین شاہ صاحب مؤلف تذکرہ غوثیہ کے مرید تھے۔ اس زمانہ میں شاہ صاحب کی روحانیت کا بڑا شہرہ تھا۔ میرے موکل جب لوٹنے لگے تو میں نے شاہ صاحب کو سلام بھیجا اور کہلا بھیجا کہ کبھی پانی پت کی طرف آنے کا موقع ملا تو ضرور حاضر خدمت ہوں گا۔ دو تین ماہ بعد اپنے انہیں اصحاب میں سے ایک صاحب میرے پاس تشریف لائے، ان دونوں وہ

امرتر میں مقیم ہیں۔ اگر تم ان سے ملنا چاہو تو میرے ساتھ چلو تو میں نے شاہ صاحب کے جائے قیام کا پتہ دریافت کر کے انہیں تور خصت کیا اور خود ڈاکٹر صاحب کے ہاں پہنچا۔ وہ بھی چلنے کو تیار ہو گئے۔ اتنے میں سرڑو الفقار علی خاں تشریف لے آئے اور ہم تینوں نرین پر سوار ہو کر امرتر پہنچے۔ راستے میں یہ طے پایا کہ شاہ صاحب پر ڈاکٹر صاحب اور سرڑو الفقار علی خاں صاحب کی شخصیت کا اظہار نہ کیا جائے۔

ڈاکٹر صاحب کو یہ دیکھنا مطلوب تھا کہ آیا شاہ صاحب بھی اپنے کشف سے ان کی شخصیت کو تاذ لیتے ہیں یا نہیں۔ ہم شاہ صاحب کے پاس پہنچے تو میرے موکلوں میں سے ایک نے میرا تعارف کرایا اور میں نے اپنے رفقاء کو شخ صاحب اور خاں صاحب کے مختصر ناموں کے ساتھ پیش کیا۔

دورانِ گفتگو میں شاہ صاحب نے دریافت کیا کہ آپ میں سے کوئی صاحب شعر بھی کہتے ہیں۔ یہ سوال اپنی تمام تر سادگی کے باوجود ہمارے لیے حد درجہ اہم تھا۔ اس لیے نواب صاحب اور میں نکھیوں سے ڈاکٹر صاحب کی طرف دیکھنے لگے۔ نواب صاحب نے ٹال دینے کی نیت سے جواب دیا۔

شاہ صاحب جہاں تک شعر سے لطف اندوز ہونے کا تعلق ہے ہم بھی اہل پنجاب کی ادبی روایات کے تھوڑے بہت حامی ضرور ہیں مگر شاہ صاحب اس جواب سے مطمئن نہ ہوئے کہنے لگے مجھے بھی یہ محسوس ہو رہا ہے کہ گویا آپ میں سے کوئی صاحب شاعر ضرور ہیں۔ اب میرے لیے اس کے سوا کوئی چارہ نہ تھا کہ میں نے بھی پشیمانی کے ساتھ ڈاکٹر صاحب کا نام شاہ صاحب کو بتایا۔

ڈاکٹر صاحب کا نام سن کر مسکرانے لگے۔ پھر بولے میں پہلے ہی سمجھ گیا تھا کہ آپ میں سے یہی حضرت شاعر ہیں۔ اس کے بعد دیر تک شاہ صاحب ڈاکٹر صاحب کی نظموں کے متعلق خیالات کا اظہار فرماتے رہے۔ ہم چلنے کی نیت سے اٹھنے لگے تو ڈاکٹر صاحب نے شاہ صاحب سے کہا کہ عرصہ سے منگ گردہ کے مریض ہیں وہ ان کے لیے یہ دعا کریں

کہ انہیں اس شکایت سے نجات ملے۔ شاہ صاحب کہنے لگے بہت اچھا لیجئے آپ کے لیے دعا کرتا ہوں۔ آپ بھی ہاتھ اٹھائیں۔ دعا کے بعد ہم نے اجازت لی، اور لاہور کی ٹرین میں سوار ہو گئے، راستے میں ڈاکٹر صاحب پیشاب کی نیت سے عسل خانہ میں تشریف لے گئے واپس آئے تو ان کے چہرہ پر حیرت و استیحباب کے آثار نظر آ رہے تھے کہنے لگے عجیب اتفاق ہوا ہے۔ پیشاب کے دوران مجھے یوں محسوس ہوا، گویا ایک چھوٹا سنگ ریزہ پیشاب کے ساتھ خارج ہو گیا ہے مجھے اس کے گرنے کی آواز تک سنائی دی اور اس کے خارج ہوتے ہی طبیعت کی گرانی جاتی رہی۔ (ملحوظات اقبال ص ۲۷-۲۸)

سوال: بعض لوگ روحانی بزرگوں کے بارے میں تشکیک کا شکار ہیں۔ آپ کا تصرف اولیاء کے بارے میں کیا عقیدہ ہے۔

اقبال: میں اولیاء اللہ ہی کے راستے کو پسند کرتا ہوں اور دوسروں کو بھی اسی کی تلقین کرنا ضروری خیال کرتا ہوں۔

کہتا ہے زمانے سے یہ درویش جو اس مرد
جاتا ہے جدھر بندہ حق تو بھی ادھر جا
ہنگامے ہیں میرے تیری طاقت سے زیادہ
بچتا ہوا بن گاہ قلندر سے گزر جا
میں کشتی و ملاج کا محتاج نہ ہوں گا
چڑھتا ہوا دریا ہے اگر تو تو اتر جا
توڑا نہیں جادو میری تکمیر نے تیرا
ہے تجھ میں مکر جانے کی جرأت تو مکر جا
مہر دمہ و انجم کا محاسب ہے قلندر
ایام کا مرکب نہیں، راکب ہے قلندر

(ضرب الکرم ۴۰)

سوال: فقر کیا ہے؟ بعض لوگ فقر کو ڈھونگ سمجھتے ہیں؟

اقبال: میرے نزدیک فقر ہی توحید خالص ہے۔

سوچا بھی ہے اے مردِ مسلمانِ کبھی تو نے
کیا چیز ہے فولاد کی شمشیر جگر دار
اس بیعت کا یہ مصرع اول ہے کہ جس میں
پوشیدہ چلے آتے ہیں توحید کے اسرار
ہے فکر مجھے مصرع ثانی کی زیادہ
اللہ کرے تجھ کو عطا فقر کی تکوار
قپسے میں یہ تکوار بھی آ جائے تو مومن
یا خالد جانباز ہے یا حیدر کرار

سوال: کیا فقط تبلیغ سے تقدیر بدل سکتی ہے؟ جیسا کہ ایک جماعت تبلیغ ہی کو دین سمجھتی ہے؟

اقبال: تقدیر جہاد سے بدلا کرتی ہے۔

دفعۃ جس سے بدل جاتی ہے تقدیرِ ام
ہے وہ قوت کہ حریف اس کی نہیں عقلِ حکیم
ہر زمانے میں دُگرگوں ہے طبیعت اس کی
کبھی شمشیرِ محمد، کبھی چوبِ کلیم

سوال: امتِ مسلمہ کے اتحاد کا کیا نقشہ ذہن میں آتا ہے؟

اقبال: دیکھا ہے ملوکیتِ افرنگ نے جو خواب
ممکن ہے اس خواب کی تعبیر بدل جائے
طہران ہو گر عالمِ مشرق کا جنیوا
شاید کرہ ارض کی تقدیر بدل جائے

صدقیق اکبر رضی اللہ عنہ

اک دن رسول پاک نے اصحاب سے کہا
 دیں مال راہِ حق میں جو ہوں تم میں مالدار
 ارشاد سن کے فرط طرب سے عمر اٹھے
 اس روز ان کے پاس درہم تھے کئی ہزار
 دل میں یہ کہہ رہے تھے کہ صدقیق سے ضرور
 بڑھ کر رکھے گا آج قدم میرا را ہوار
 لائے غرض کہ مال رسول امیں کے پاس
 ایشار کی ہے دست نگر ابتدائے کار
 پوچھا حضور سرودو عالم نے اے عمر!
 اے وہ کہ جوشِ حق سے ترے دل کو ہے قرار
 رکھا ہے کچھ عیال کی خاطر بھی تو نے کیا
 مسلم ہے اپنے خویش واقارب کا حق گذار
 کی عرض نصف مال ہے فرزند و زن کا حق
 باقی جو ہے وہ ملت بیضا پہ ہے شار
 اتنے میں وہ رفیق نبوت بھی آ گیا
 جس سے بنائے عشق و محبت ہے استوار
 لے آیا اپنے ساتھ وہ مرد وفا سرشت
 ہر چیز جس سے جسم جہاں میں ہو اعتبار
 ملک یمن و درہم و دینار و رخت و جنس
 اس پر قم سم و شتر و قاطر و حمار

بولے حضور چاہئے فکر عیال بھی
کہنے لگا وہ عشق و محبت کا راز دار
اے تجھ سے دیدہ مہ و انجمن فروغ گیر
اے تیری ذات باعث تکوین روزگار

پروانے کو چراغ ہے بلبل کو پھول بس
صدیق کے لیے خدا کا رسول بس
(بانگ درد: ۲۲۲)

شہہ مردار علی رضی اللہ عنہ

سوال: حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے بارے میں ارشاد فرمائیں۔

اقبال:
مسلم اول شہ مردار علی
عشق را سرمایہ ایمان علی
از دلائے دود ماش زندہ ام
در جہاں مثل گھر تابندہ ام
زگس وارفتہ نظارہ ام
در خیاباں چو بو آوارہ ام
خاکم واز ہر او آئینہ ام
متیوال دیدن نواور سینہ ام
از رُخ او فال پیغمبر گرفت
ملت حق از شکوش فرگرفت

(اسرار درد: ۱۲۰)

ترجمہ: "حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ سب سے پہلے مسلمان اور تمام مسلمان مردوں
کے شہنشاہ ہیں۔ آپ سے عشق کے عشق کو ایمان کا سامان میسر آتا ہے۔

آپ کی ولایت کی خوبیو سے میں زندہ ہوں اور دنیا میں موت کی طرح چمک رہا ہوں۔ آپ کو دیکھ کر میرے دل کی کلی کھل اٹھتی ہے اور میں آپ کی ولایت کے باغ میں خوبی کی طرح گھوم رہا ہوں۔

میں خاک ہوں اور آپ کا نور مبارک میرا آئینہ ہے۔ ہر کوئی میرے سینے سے اس آوازِ محبت کو سن سکتا ہے۔

تو آپ کے چہرہ مبارک سے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے دین کی اصل کو پا سکتا ہے۔ اور امت مسلمہ آپ کی شانِ عظمت سے بلندی کو حاصل کر سکتی ہے۔“

میری نظر میں یہی ہے جمالِ زیبائی
کہ سر بسجدہ ہیں قوت کے سامنے افلاک
میرے لیے ہے فقط زورِ حیدری کافی
تیرے نصیب فلاطوں کی تیزی اور اک

سوال: حضرت فاطمہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کے بارے میں آپ کی محبت و عقیدت کیا کہتی ہے؟
اقبال: حضرت فاطمہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کے بارے میں عرض کیا ہے:

نورِ چشمِ رحمۃ للعالمین
آلِ امامِ اولین و آخرين
بانوے آل تاجدارِ الٰی اتی
مرتفعی، مشکل کشا، شیرِ خدا
مادرِ آلِ مرکزِ پرکارِ عشق!-!
مادرِ آلِ کاروانِ سالارِ عشق!-!
مزرعِ تسلیم را حاصلِ بتوں
مادران را اسوہِ کاملِ بتوں
آلِ ادبِ پروردۂ صبر و رضا
آسیا گردانِ ولبِ قرآنِ سرا

گریہ ہائے او ز بالیں بے نیاز
گوہ را فشاندے بہ دامان نیاز
اشک اور بر چید جبریل از ز میں!
بچو شبنم ریخت بر عرش بریں

(رموز بے خودی: ۳۳۲)

ترجمہ: ”آپ امام اولین و آخریں و رحمۃ للعالمین کی آنکھوں کا نور ہیں۔ آپ مولا علی، شیر خدا، مرتضیٰ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی زوجہ محترمہ ہیں۔

آپ حضرت امام حسین رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی والدہ محترمہ ہیں۔ اور عشق کے کارواں کے سالار کی والدہ محترمہ بھی ہیں۔

حضرت فاطمہ رضی اللہ عنہا تسلیم کی کھیتی کا پھول ہیں اور ساری کائنات کی ماوں کے لیے آپ کا اسوہ قابل اتباع ہے۔

آپ نے ادب کے ذریعے صبر و رضا کی پروش کی آپ کے لب مبارک آٹا گوند ہتھے وقت قرآن کی تلاوت میں مصروف رہتے تھے۔

اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں آنکھیں گریہ کناں رہتیں اور ان سے مسلسل آنسو رواں رہتے۔

آپ کے آنسو مبارک زمین سے گرنے سی قبل جبریل ایں اس طرح چن لیتے تھے۔ جیسے شب نم آسمان سے گرتے ہی چن لی جاتی ہے۔“

سوال: علامہ صاحب! حضرت امام حسین رضی اللہ عنہ کے بارے میں کیا فرماتے ہیں؟

اقبال:

چوں خلافت رشتہ از قرآن گستاخ
حریت را زہر اندر کام ریخت!
خاست آں سر جلوہ خیر الامم
چوں سہاب قبلہ بازاں در قدم

بر زمین کربلا بارید و رفت!
 لاله در دیرانه ها کارید و رفت
 سر ابراهیم و اسماعیل بود
 یعنی آن اجمال را تفصیل بود
 عزم او چوں کوه ساراں استوار
 پاسیدار و تندیر و کامگار
 تبغیچ چوں از میاں بیرون کشید
 از رگ ارباب باطل خون کشید
 نقش الا اللہ بر حمرا نوشت!
 سطر عنوان نجات ما نوشت
 رمز قرآن از حسین آموختیم
 ز آتش او شعله ها افروختیم

(رموز بے خودی ۲۲۶)

ترجمہ: ”خلافت نے جب قرآن سے اپنا تعلق تو زیارت آزادی کی قباچاک ہو کر رہ گئی۔

خیر الامم کے جلو حقیقی نے اس طرح اپنا سر مبارک انھایا جیسے بارش برسانے والے بادل آپنے ہوں۔

یہ بادل کربلا کی زمین پر بر سے اور آگے بڑھ گئے۔ ان سے دیرانے میں گلاب کھلا اور خوشبو بکھر گئی۔

حضرت امام حسین رضی اللہ عنہ حضرت ابراهیم و اسماعیل علیہما السلام کی قربانیوں کا راز تھے۔ اول الذکر اجمالی قربانی تھی۔ اور آپ قربانی کی اصل تفصیل تھے۔

آپ کا ارادہ پہاڑوں سے زیادہ نہ صرف مضبوط تھا بلکہ پاسیدار، تندیر اور کامیاب بھی تھا۔

”لا“ کی تکوar جب میان سے باہر نکلی تو اس نے باطل کی گردنوں کا خون کھینچ لیا۔ آپ نے صحراء پر ”الا اللہ“ کی توحید کا نقش تحریر فرمایا یعنی ہماری نجات کا عنوان اپنی قربانی دے کر تحریر فرمادیا۔

ہم قرآن کے معنی حضرت امام حسین سے سمجھتے ہیں۔ اس سے ہمارے سینوں میں آگ کے شعلے تیز ہونے لگتے ہیں۔

امام عاشقان حضرت بلاں رضی اللہ عنہ

لکھا ہے ایک مغربی حق شناس نے
اہل قلم میں جس کا بہت احترام تھا
جو لانگہ سکندرِ روی تھا ایشیا
گردوں سے بھی بلند تر اس کا مقام تھا
تاریخ کہہ رہی ہے کہ رونی کے سامنے
دعویٰ کیا جو پورس و دارانے خام تھا
دنیا کے اس شہنشاہِ انجم سپاہ کو
حیرت سے دیکھتا ملک نیل فام تھا
آج ایشیا میں ان کو کوئی جانتا نہیں
تاریخ دان بھی اسے پچھانتا نہیں

لیکن بلاں وہ عجشی زادہ حیر
فطرت تھی جس کی نورِ نبوت سے مستغیر
جس کا امیں ازل سے ہوا سینہ بلاں
محکوم اس صدا کے ہیں شاہنشہ و فقیر
ہوتا ہے جس سے اسود و احری میں اختلاط
کرتی ہے جو غریب کو ہم پہلوئے امیر

ہے تازہ آج تک وہ نوائے جگر گداز
صدیوں سے کن رہا ہے جسے گوش چرخ پیر
اقبال کس کے عشق کا یہ فیضِ عام ہے؟
رومی فنا ہوا جبشی کو دوام ہے

(باغدرا: ۲۲۲)

امام اعظم ابوحنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور اقبال

شاید یہی وجہ تھی کہ امام ابوحنیفہ نے جو اسلام کی عالمگیر نوعیت کو خوب سمجھ گئے تھے احادیث سے اعتناء نہیں کیا۔ انہوں نے اصول احسان یعنی 'فقہی ترجیح' کا اصول قائم کیا جس کا تقاضا یہ ہے کہ قانونی غور و فکر میں ہم ان احوال و ظروف کا بھی جو واقعہ موجود ہیں باحتیاط مطالعہ کریں۔

اس سے اندازہ ہو جاتا ہے کہ فقہ اسلامی کے مأخذ کے بارے میں ان کا رو یہ کیا تھا۔ رہایہ کہنا کہ امام موصوف نے احادیث سے اس لیے اعتناء نہیں کیا کہ ان کے زمانے میں کوئی مجموعہ احادیث موجود نہیں تھا۔ سواس سلسلے میں اول تو یہ کہنا بھی غلط ہے کہ اس زمانے میں احادیث کی تدوین نہیں ہوئی تھی۔ کیونکہ عبد المالک اور زہری کے مجموعے امام صاحب کی وفات سے کم از کم تیس برس پہلے مرتب ہو چکے تھے۔ ثانیاً اگر یہ فرض بھی کر لیا جائے کہ امام صاحب ان مجموعوں سے فائدہ نہیں اٹھا سکے، یا کہ ان میں فقہی احادیث موجود نہیں تھیں۔ جب وہ ضروری سمجھتے تو امام مالک اور امام احمد بن حنبل کی طرح خود اپنا مجموعہ احادیث تیار کر سکتے تھے۔ لہذا بحیثیت مجموعی دیکھا جائے تو میری رائے میں امام موصوف نے فقہی احادیث کے بارے میں جو روشن اختیار کی سرتاسر جائز اور درست تھی۔

(فکیلِ جہادِ الہیات اسلامیہ ۲۶۶ مطبوعہ بزم اقبال لاہور)

حضرت میاں میر رحمۃ اللہ علیہ

حضرت شیخ میاں میر ولی
ہر خفی از نورِ جان او جلی
بر طریقِ مصطفیٰ محکم پئے
نغمہِ عشق و محبت رائے
ترتبش ایمان خاک شہر ما
مشعل نور ہدایت بہر ما

ترجمہ: حضرت میاں میر رحمۃ اللہ علیہ ایسے ولی اللہ ہیں کہ آپ کے فیض سے ہر پوشیدہ چیز ظاہر ہو جاتی ہے۔

طریقِ مصطفیٰ کریم صلی اللہ علیہ وسلم سے مستحکم ہو کر آپ عشق و محبت کے نفعے الائپتے ہیں۔

آپ کا مزار مبارک ہمارے شہر (لاہور) کی خاک کا ایمان ہے۔ آپ ہمارے لیے سراپا رشد و ہدایت ہیں۔

امام شافعی رحمۃ اللہ علیہ

بزر بادا خاک پاک شافعی
عالیے سرخوش زتاک شافعی
فلک او کوب زگردوں چیدہ است
سیف بر آل وقت رانا میدہ است

(اسرار در موز: ۱۹۸)

ترجمہ: امام شافعی علیہ الرحمہ کے بزرۂ فکر کی کتنی زرخیز ہے کہ ایک عالم آپ کے دستِ خواں علم سے فیض یاب ہو رہا ہے۔

آپ کی فکر نے آسمان سے اس مقولے کے ذریعے ستارے پھنسے کہ ”الوقت سیف“ (وقت ایک تنگی توار ہے) اس سے مایوس نہ ہونا چاہئے۔

اقبال کا داتا کون؟

سید ہجوری مخدوم اُم
 مرقد اوپر سخن را حرم
 بند ہائے کوہ سار آسائ گیخت
 در زمین ہند ختم سجدہ ریخت
 عهد فاروق از چماش تازہ شد
 حق ز حرف او بلند آوازہ شد
 پاسبان عزت اُم الکتاب
 از نگاش خانہ باطل خراب
 خاکِ پنجاب از دم او زندہ گشت
 صبح ما از مهر اوتا بندہ گشت
 داستانے از کماش سر کنم
 گلشنے در غنچہ مضر کنم
 نوجوانے قامتش بالا تو سرو
 دارو لاہور شد از شهر مرد
 گفت محصور صف اعداً تم
 درمیان سنگھاینا تم
 یہ دانائے کہ در ذاتش بمال
 بستہ پیان محبت با جلال
 گفت اے نا محروم از راہ حیات
 غافل از انعام و آغاز حیات

سنگ چوں برخود گمان شیشه کرد
شیشه گردید و شکستن پیشہ کرد
نا تو اس خود را اگر رہرو شمرد
نقہ جان خویش بار ہرن پر د
”خوشنتر آں باشد کہ سرِ دلبر اس
گفتہ آید در حدیث دیگر اس“

(اسرار در موز ۱۲۸، ۱۲۹)

آپ ہجور شہر کے شہنشاہ، امت کے مخدوم ہیں آپ کی قبر مبارک بخیر کے پیغمبر
(خواجہ معین الدین چشتی اجمیری) کے لیے حرم کا مقام رکھتی ہے۔
آپ نے پہاڑوں جیسی مشکلات کو آسان جان کر سرز میں ہند میں سجدے کی تخت
ریزی کی۔

آپ کے جمال سے عہد فاروقی کی یاد تازہ ہو گئی۔ آپ کی کتاب کشف الحجب
سے حق کی آواز بلند ہو گئی۔

آپ ام الکتاب (قرآن کریم) کی عزت کے پاس بان ہیں۔ آپ کی نگاہ سے
باطل کا خانہ خراب ہو گیا۔

پنجاب کی خاک آپ کی پھونک سے زندہ ہو گئی۔ ہماری صبح آپ کے چاند کی
روشنی سے روشن ہو گئی۔

آپ کے کمال کی ایک داستان سناتا ہوں۔ باغ کو پھول میں پھپانے کی کوشش
کرنے لگا ہوں۔

ایک نوجوان سر و قد آپ کی بارگاہ میں حاضر ہوا وہ مرد ہے لاہور سے وارد ہوا
تھا۔ وہ سرکار داتا حضور کی بارگاہ عالی میں پیش ہوا تاکہ اس کے اندر ہیرے روشنی
میں بدل جائیں۔

اس نے کہا میں دشمنوں کے گھیرے میں پھنس گیا ہوں۔ میں ایسا جام بن گیا ہوں جس کے ارڈر گرد پھر ہی پھر ہوں۔

آپ نے فرمایا۔ اے آسمانوں کے مسافر مجھ سے ایک بات سیکھ لے زندگی کا گزر ان حقیقت میں دشمنوں میں رہ کر ہی ہوتا ہے۔

دانا پیر سے مل کہ اس کی ذات سے جمال ملتا ہے۔ اس سے اپنی محبت کے پیمان باندھ۔

آپ نے فرمایا۔ زندگی کے راستوں سے نامحرم شخص تو زندگی کے آغاز و انجام سے غافل ہے۔ غیروں کے خطرات سے فارغ ہو جا۔ اپنی سوئی ہوئی قوت کو بیدار کر۔

جب پھر اپنے آپ کو شیشه گمان کرنے لگتا ہے تو وہ شیشه ہی بن جاتا ہے اور ٹوٹنا اس کا مقدر بن جاتا ہے۔

مسافر اگر خود کو کمزور جانے تو وہ اپنا مال چور کے حوالے کر دیتا ہے۔ خوش قسم شخص وہ ہے جو محبوب کے دل میں بے اچھی بات وہ ہے جو دوسروں کی زبان میں کہی جائے۔

امام رباني مجدد الف ثانی رحمۃ اللہ علیہ

حاضر ہوا میں شیخ مجدد کی لمحہ پر
وہ خاک کہ ہے زیر فلک مطلع انوار
اس خاک کے ذرتوں سے ہیں شرمندہ ستارے
اس خاک میں پوشیدہ ہے وہ صاحب اسرار
مردن نہ جھلی جس کی جہانگیر کے آگے
جس کی نفس گرم سے ہے گری احرار

وہ ہند میں سرمایہ ملت کا نگہبان
اللہ نے بروقت کیا جس کو خبردار
کی عرض میں نے کہ عطا فقر ہو مجھ کو
آنکھیں مری بینا ہیں ولیکن نہیں بیدار
آئی یہ صدا سلسلہ فقر ہوا بند
ہیں اہل نظر کشور پنجاب سے بیزار
عارف کا شہکانہ نہیں وہ خطہ کہ جس میں
پیدا کلہ فقر سے ہو طرہ دستار
باقی کلہ فقر سے تھا ولولہ حق
طرزوں نے چڑھایا نشہ خدمت سرکار
فردوس میں روی سے یہ کہتا تھا سنائی
مشرق میں ابھی تک ہے وہی کاسہ وہی آش
حلاج کی لیکن یہ روایت ہے کہ آخر
اک مرد قلندر نے کیا راز خودی فاش

(بال جبریل: ۱۵۸)

قبر کی زیارت زندگی دل کی

محبوب الہی نظام الدین اولیاء

فرشتب پڑھتے ہیں جس کو وہ نام ہے تیرا
بڑی جناب تری، فیضِ عام ہے تیرا
ستارے عشق کے تیری کشش سے ہیں قائم
نظامِ مهر کی صورت نظام ہے تیرا

تیری لحد کی زیارت ہے زندگی دل کی
 سمجھ و خضر سے اونچا مقام ہے تیرا
 نہال ہے تیری محبت میں رنگِ محبوبی
 برجی ہے شان بڑا احترام ہے تیرا
 اگر سیاہ ولم، داغ لالہ زار تو ام!
 چمن کو چھوڑ کے نکلا ہوں مثل نکہت گل!
 ہوا ہے صبر کا منظور امتحان مجھ کو
 چلی ہے لے کے وطن کے نگارخانے سے
 شرابِ علم کی لذتِ کشاں کشاں مجھ کو
 نظر ہے ابر کرم پر درختِ صحرا ہوں
 کیا خدا نے نہ محتاجِ با غباں مجھ کو!
 فلکِ نشیں صفتِ مہر ہوں زمانے میں
 تیری دعا سے دعا ہو وہ نزدیکانِ مجھ کو
 مقامِ ہم سفروں سے ہو اس قدر آگے
 کہ سمجھے منزلِ مقصود کاروانِ مجھ کو
 مری زبانِ قلم سے کسی کا دل نہ دکھے!

(باہم (۹۲:۱))

خدائی فیض کے چشمے۔ بزرگوں کے دربار

چھپایا حسن کو اپنے کلیم اللہ سے جس نے
 وہ ناز آفریں ہے جلوہ جیرا ناز نینوں میں
 جلا سکتی ہے شمعِ کشتہ کو موجودِ نفسِ ان کی
 الہی! اکیا چھپا ہوتا ہے اہلِ دل کے سینوں میں

تمنا درو دل کی بتو تو کر خدمت فقیروں کی
نہیں ملتا یہ گوہر بادشاہوں کے خزینوں میں
نہ پوچھا ان خرقہ پوشوں کی ارادت ہو تو دیکھاں کو
ید بیضا لیے بیٹھے ہیں اپنی آسمیوں میں
ترستی ہے نگاہ نارسا جس کے نظارے کو
وہ رونق انجمن کی ہے انہیں خلوت گزینوں میں
کسی ایسے شرارے سے پھونک اپنے خرمن دل کو
کہ خورشید قیامت بھی ہوتیرے خوشہ چینوں میں

(باغہ درا ۱۰۳)

سوال: مولا نارو م رحمۃ اللہ علیہ کے بارے میں ارشاد فرمائیں؟

اقبال: مولا نارو م میرے مرشد معنوی ہیں۔ مسلمان اس حکیم دانا کو ضرور پڑھیں۔

پیر روئی مرشدِ روشنِ ضمیر
کاروانِ عشق و مستقی را امیر
منزلش برتر ز ماہ و آفتاب
خیمه را از کہکشاں ساز و طناب
نورِ قرآن درمیان سینہ اش
جامِ جنم شرمندہ از آئینہ اش
جذبہ ہائے تازہ اور اداہ اند
بند ہائے کہنہ را بکشادہ اند

(پس چ باید کردے اقوام شرق: ۷)

مولانا نارو م علیہ الرحمہ میرے پیر و مرشد ہیں آپ روشن ضمیر بزرگ ہیں اور کاروانِ عشق مستقی کے سردار ہیں۔

مولانا روم کی منزل چاند اور سورج سے بھی اوپنچی ہے وہ اپنے خیمے کی طنا میں کہکشاں سے باندھتے ہیں۔

آپ کے سینے میں قرآن کا نور ہے۔ آپ کے آئینے کے سامنے جمشید بادشاہ کا جام بھی شرمندہ ہے۔

آپ نے قوم کو ایک تازہ چذبہ عطا کیا۔ پرانے جالوں سے ان کی جان چھڑا دی۔

نغمہ رومنی

غلط نگر ہے تری چشم نیم باز اب تک
تیرا وجود تیرے واسطے ہے راز اب تک
تیرا نیاز نہیں آشنا ناز اب تک
کہ ہے قیام سے خالی تری نماز اب تک
گستہ تار ہے تیری خودی کا ساز اب تک
کہ تو ہے نغمہ رومنی سے بے نیاز اب تک

(ضربِ کلیم: ۱۳۲)

بخاری، کاہر رسالت مائنے میں
بڑے ذرود و سلام کے موضوع یہ
علم اسلام میں سب زیادہ پرمصی جائز فوائد کتاب

دلائل الحیرت شہرہ آفاق کے مطالعہ المسراج

از: امام علامہ محمد مهدی فاسی حجۃ اللہ علیہ

از شرف اہلسنت، شیخ الحدیث
کامستند عالم از در ترجمہ علامہ محمد عبد الحکیم شرف قادری

قرآن مجید، احادیث اور اسلاف کی روایات کی روشنی میں
ذرود و سلام کے بیان، خصائص اور فوائد و مرات کا جیون و تکشیبیان۔
قرآن و حدیث کی روشنی میں حضور نبی ﷺ سلم سے محبت و عشق کے تعلق پر مقال بحث۔
اللہ تعالیٰ کے ننانوے (۹۹) اسماءے حسنی کے فوائد و خواص کا بیان۔

ترجمہ

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے محاجات کا کل و پیدا

امام علاء یوسف بن اسحاق عیل نبہانی حجۃ اللہ علیہ کی نادر تصنیف

وَحْمَدُ اللَّهِ عَلَى الْعَالِمِينَ وَحْمَدُ رَسُولِ اللَّهِ عَلَى الْعَالِمِينَ

از دو ترجمہ کے ماتحت
پیش خدمت ہے

مترجم

پروفیسر علامہ محمد ابخار جنوبی

خصوصیات

- مugenah کی حقیقت مصطفیٰ احمد علیہ السلام کا دیگر افہمیت کرام کے محاجات سے موازنہ
- سیرت مصطفیٰ احمد علیہ السلام کے ہر پہلو میں پوشیدہ محاجات کا ترتیب و مفصل بیان۔
- فضائل و خصائص مصطفیٰ احمد علیہ السلام اور احوال سیرت کا عشق افسر و زندگہ۔

فتح العیب

تصویف و ترجمہ
پروفیسر علامہ محمد ابخار جنوبی
وقت اعظم
لی شاہ کارا
تصنیف

از شیخ العین علامہ محدث شیخ عبد الحکیم محدث طلبی ہدایہ

مظہر اللہ علیہ کا از در ترجمہ

اللہ عکبر ملاجہ، ملزماً ملائیں ملکی

طرقیت و حانیت پرستی نا غوثِ عظم شیخ کے ۲۸ موعظ عالیہ کا
بے مثال ماجھموعہ

قضاؤ تدریف و بغاہ اور زبد و تعوی پر مخفی بگفتگو
سلوک و قصوں طریقہ و حانیت کو قرآن نہست کے دلائل کے ماتحت بیان۔

میجاہد اور ریاضت، صفاتے قلب باطن کے طریقے۔

سدق و انداز درج، صبر و رضا اور سکل کیاں نظر اور خواہیں نفس کی مخالفت۔

تاریخ الاعدام محبوب العالم

از: حضرت علامہ مولانا محمد بشیر صدیقی

خلفاء راشدین سلطنت بنو امیہ و بنو عباس کے احوال جامع تاریخ۔

خلفاء و سلاطین کی ستر و کردار اور امتیازات کا مفصل اور جامع بیان۔

خلفاء و سلاطین کے ہمدر کی فتوحات اور اہم واقعات کا سال بسال تذکرہ۔

اہم خصوصیات

ترجمہ